Europski parlament
2024-2029

Odbor za vanjske poslove

2025/2167(INI)

20.2.2026

AMANDMANI
1 - 243

Nacrt izvješća
Andrey Kovatchev
(PE778.304v01-00)

Preporuka Vijeću, Komisiji i potpredsjednici Komisije / visokoj predstavnici Unije za vanjske poslove i sigurnosnu politiku o 81. zasjedanju Opće skupštine Ujedinjenih naroda
(2025/2167(INI))

Amandman 1
Hilde Vautmans, Dan Barna, Petras Auštrevičius, Bernard Guetta, Lucia Yar, Engin Eroglu, Urmas Paet, Michał Kobosko

Prijedlog rezolucije
Pozivanje 4.

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
– uzimajući u obzir 80. zasjedanje Opće skupštine Ujedinjenih naroda,	– uzimajući u obzir 80. zasjedanje Opće skupštine Ujedinjenih naroda, ***i poruku glavnog tajnika povodom 80. obljetnice UN-a,***

Or. en

Amandman 2
Hilde Vautmans, Dan Barna, Petras Auštrevičius, Bernard Guetta, Lucia Yar, Engin Eroglu, Urmas Paet, Michał Kobosko

Prijedlog rezolucije
Pozivanje 4.a (novo)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	– uzimajući u obzir Opću deklaraciju o ljudskim pravima, a posebno njezinu preambulu i članak 18. te konvencije UN-a o ljudskim pravima i njihove fakultativne protokole,

Or. en

Amandman 3
Sebastian Tynkkynen

Prijedlog rezolucije
Pozivanje 8.a (novo)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	– uzimajući u obzir rezoluciju Opće skupštine UN-a ES-11/4 od 12. listopada 2022. o teritorijalnoj

cjelovitosti Ukrajine,

Or. fi

Amandman 4
Andrey Kovatchev

Prijedlog rezolucije
Pozivanje 12.a (novo)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	– uzimajući u obzir akcijski plan inicijative UN80 od 21. studenog 2025.,

Or. en

Amandman 5
Hilde Vautmans, Dan Barna, Petras Auštrevičius, Bernard Guetta, Lucia Yar, Engin Eroglu, Urmas Paet, Michał Kobosko

Prijedlog rezolucije
Pozivanje 13.a (novo)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	– uzimajući u obzir svoje rezolucije od 21. siječnja 2026. u vezi s godišnjim izvješćem o provedbi zajedničke vanjske i sigurnosne politike te godišnjim izvješćem za 2025. o ljudskim pravima i demokraciji u svijetu i politici Europske unije o tom području,

Or. en

Amandman 6
Hilde Vautmans, Dan Barna, Petras Auštrevičius, Bernard Guetta, Lucia Yar, Engin Eroglu, Urmas Paet, Michał Kobosko

Prijedlog rezolucije
Pozivanje 13.b (novo)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	– uzimajući u obzir Ugovor o trgovini oružjem,

Or. en

Amandman 7
Hilde Vautmans, Dan Barna, Petras Auštrevičius, Bernard Guetta, Lucia Yar, Engin Eroglu, Urmas Paet, Michał Kobosko, Marie-Agnes Strack-Zimmermann

Prijedlog rezolucije
Pozivanje 13.c (novo)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	– uzimajući u obzir Konvenciju UN-a o uklanjanju svih oblika diskriminacije žena,

Or. en

Amandman 8
Hilde Vautmans, Dan Barna, Petras Auštrevičius, Bernard Guetta, Lucia Yar, Engin Eroglu, Urmas Paet, Michał Kobosko, Marie-Agnes Strack-Zimmermann

Prijedlog rezolucije
Pozivanje 13.d (novo)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	– uzimajući u obzir Program Ujedinjenih naroda za održivi razvoj do 2030. i ciljeve održivog razvoja,

Or. en

Amandman 9
Andrey Kovatchev

Prijedlog rezolucije
Pozivanje 17.a (novo)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	– uzimajući u obzir svoju Rezoluciju od 24. listopada 2024. o pogrešnom tumačenju Rezolucije UN-a br. 2758 od strane Narodne Republike Kine i njezinoj stalnoj vojnoj provokaciji oko Tajvana,

Or. en

Amandman 10
Hilde Vautmans, Dan Barna, Petras Auštrevičius, Bernard Guetta, Lucia Yar, Engin Eroglu, Urmas Paet, Michał Kobosko, Marie-Agnes Strack-Zimmermann

Prijedlog rezolucije
Pozivanje 17.a (novo)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	– uzimajući u obzir usmene zaključke predsjednika Antónija Coste nakon neformalnog sastanka članova i članica Europskog vijeća 22. siječnja 2026.,

Or. en

Amandman 11
Irene Montero
u ime Kluba zastupnika The Left

Prijedlog rezolucije
Pozivanje 17.a (novo)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	– uzimajući u obzir završni akt iz Konferencije o sigurnosti i suradnji u Europi (Helsinški završni akt), potpisan 1. kolovoza 1975.,

Or. en

Amandman 12
Irene Montero
u ime Kluba zastupnika The Left

Prijedlog rezolucije
Pozivanje 17.b (novo)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	– uzimajući u obzir Rezoluciju 1325 Vijeća sigurnosti Ujedinjenih naroda od 31. listopada 2000. o ženama, miru i sigurnosti,

Or. en

Amandman 13
Hilde Vautmans, Dan Barna, Petras Auštrevičius, Bernard Guetta, Lucia Yar, Engin Eroglu, Urmas Paet, Michał Kobosko

Prijedlog rezolucije
Pozivanje 17.b (novo)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	– uzimajući u obzir Rezoluciju Vijeća sigurnosti UN-a 2803 od 17. studenog 2025. o usvajanju Mirovnog plana za Gazu,

Or. en

Amandman 14
Alexander Sell

Prijedlog rezolucije
Uvodna izjava A

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
A. budući da je ***u trenutačnoj geopolitičkoj klimi*** od ključne važnosti ***očuvati i ojačati međunarodni poredak utemeljen na pravilima te*** osigurati učinkovito funkcioniranje ***međuvladinih***	A. budući da je od ključne važnosti osigurati učinkovito funkcioniranje organizacija ***UN-a***; ***budući da su Ujedinjeni narodi glavni forum za razmatranje pitanja od globalnog značaja***

organizacija;	***te da je potrebno izbjegavati udvostručivanje od strane Europske unije;***

Or. en

Amandman 15
Nacho Sánchez Amor, Evin Incir

Prijedlog rezolucije
Uvodna izjava Aa (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	Aa. budući da su demokracija, njezini sustavi, standardi i vrijednosti temeljni stupovi trenutačnog multilateralnog sustava; budući da demokracije promiču multilateralizam te da same teže poticanju multilateralizma s obzirom na obostranu korist koju primaju; budući da je svijet demokracijâ, koje se shvaćaju kao zreli demokratski sustavi, sve u svemu sigurniji svijet, s obzirom na njihove snažne sustave provjere i ravnoteže, koji sprečavaju nepredvidljivo ponašanje autokracija u međunarodnom kontekstu; budući da opstanku demokracije na međunarodnoj sceni prijete autoritarni, totalitarni i neliberalni režimi, koji je napadaju i unutar i izvan svojih granica;

Or. en

Amandman 16
Alexander Sell

Prijedlog rezolucije
Uvodna izjava B

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
B. budući da se multilateralni sustav suočava sa sve većim prijetnjama, kao što su ruski napadi na globalnu strukturu za	***Briše se.***

mir i sigurnost, uključujući Vijeće sigurnosti UN-a (UNSC), sve veći utjecaj Kine i ponovno razmatranje sudjelovanja SAD-a u međunarodnim organizacijama, kao i rezovi u financiranju koji utječu na ključna područja kao što su humanitarna pomoć, obrazovanje, zdravlje i izgradnja mira;

Or. en

Amandman 17
Irene Montero
u ime Kluba zastupnika The Left

Prijedlog rezolucije
Uvodna izjava B

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
B. budući da se multilateralni sustav suočava sa sve većim prijetnjama, ***kao što su ruski napadi na globalnu strukturu za mir i sigurnost,*** uključujući ***Vijeće sigurnosti UN-a (UNSC), sve veći utjecaj Kine i ponovno razmatranje sudjelovanja SAD-a u međunarodnim organizacijama, kao i rezovi u financiranju koji utječu na ključna područja kao što su humanitarna pomoć, obrazovanje, zdravlje i izgradnja mira***;	B. budući da se multilateralni sustav suočava sa sve većim prijetnjama, uključujući ***onima uzrokovanima porastom unilateralnih politika koje su protivne međunarodnom pravu, povećanom militarizmu, pojačanim napetostima između geopolitičkih blokova i paraliziranosti Ujedinjenih naroda uslijed tih brojnih kriza***;

Or. en

Amandman 18
Sebastian Tynkkynen

Prijedlog rezolucije
Uvodna izjava B

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
B. budući da se multilateralni sustav suočava sa sve većim prijetnjama, ***kao što su ruski napadi*** na globalnu strukturu za	B. budući da se multilateralni sustav suočava sa sve većim prijetnjama, ***osobito onima koje proizlaze iz ruskog agresivnog***

mir i sigurnost, uključujući Vijeće sigurnosti UN-a (UNSC), sve veći utjecaj Kine ***i ponovno razmatranje sudjelovanja SAD-a u međunarodnim organizacijama, kao i rezovi u financiranju koji utječu na ključna područja kao što su humanitarna pomoć, obrazovanje, zdravlje i izgradnja mira***;	***rata protiv Ukrajine i drugih ruskih napada*** na globalnu strukturu za mir i sigurnost, uključujući Vijeće sigurnosti UN-a (UNSC), ***kao i*** sve veći utjecaj Kine;
	Or. fi

Amandman 19
Nela Riehl
u ime Kluba zastupnika Verts/ALE-a

Prijedlog rezolucije
Uvodna izjava B

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
B. budući da se multilateralni sustav suočava sa sve većim prijetnjama, kao što su ruski napadi na globalnu strukturu za mir i sigurnost, uključujući Vijeće sigurnosti UN-a (UNSC), sve veći utjecaj Kine i ***ponovno razmatranje*** sudjelovanja SAD-a u međunarodnim organizacijama, kao i rezovi u financiranju koji utječu na ključna područja kao što su humanitarna pomoć, obrazovanje, zdravlje i izgradnja mira;	B. budući da se multilateralni sustav suočava sa sve većim prijetnjama, kao što su ruski napadi na globalnu strukturu za mir i sigurnost, uključujući Vijeće sigurnosti UN-a (UNSC), sve veći utjecaj Kine i ***prestanak*** sudjelovanja SAD-a u međunarodnim organizacijama, kao i rezovi u financiranju koji utječu na ključna područja kao što su humanitarna pomoć, obrazovanje, zdravlje i izgradnja mira; ***budući da je nemogućnost Vijeća sigurnosti UN-a i njegovih stalnih država članica da djeluju uslijed teških kršenja Povelje UN-a doprinijelo nastanku javnih kritika na račun UN-a u cijelosti;***
	Or. en

Amandman 20
Nacho Sánchez Amor, Evin Incir

Prijedlog rezolucije
Uvodna izjava B

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
B. budući da se multilateralni sustav suočava sa sve većim prijetnjama, kao što su ruski napadi na globalnu strukturu za mir i sigurnost, uključujući Vijeće sigurnosti UN-a (UNSC), sve veći utjecaj Kine i ***ponovno razmatranje sudjelovanja*** SAD-a ***u međunarodnim organizacijama***, kao i rezovi u financiranju koji utječu na ključna područja kao što su humanitarna pomoć, obrazovanje, zdravlje i izgradnja mira;	B. budući da se multilateralni sustav suočava sa sve većim prijetnjama, kao što su ruski napadi na globalnu strukturu za mir i sigurnost, uključujući Vijeće sigurnosti UN-a (UNSC), sve veći utjecaj Kine i ***aktivno povlačenje*** SAD-a ***iz međunarodnih organizacija***, kao i rezovi u financiranju koji utječu na ključna područja kao što su humanitarna pomoć, obrazovanje, zdravlje i izgradnja mira;

Or. en

Amandman 21
Hilde Vautmans, Dan Barna, Petras Auštrevičius, Bernard Guetta, Lucia Yar, Engin Eroglu, Michał Kobosko

Prijedlog rezolucije
Uvodna izjava B

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
B. budući da se multilateralni sustav suočava sa sve većim prijetnjama, kao što su ruski napadi na globalnu strukturu za mir i sigurnost, uključujući Vijeće sigurnosti UN-a (UNSC), sve veći utjecaj Kine i ponovno razmatranje sudjelovanja SAD-a u međunarodnim organizacijama, kao i rezovi u financiranju koji utječu na ključna područja kao što su humanitarna pomoć, obrazovanje, zdravlje i izgradnja mira;	B. budući da se multilateralni sustav suočava sa sve većim prijetnjama, kao što su ruski napadi na globalnu strukturu za mir i sigurnost, uključujući Vijeće sigurnosti UN-a (UNSC), sve veći utjecaj Kine i***, nažalost,*** ponovno razmatranje sudjelovanja SAD-a u međunarodnim organizacijama, kao i rezovi u financiranju koji utječu na ključna područja kao što su humanitarna pomoć, obrazovanje, ***klimatske promjene, hibridne prijetnje, međunarodno pravo,*** zdravlje i izgradnja mira; ***budući da napadi na multilateralni sustav dolaze i iz demokratskih zemalja i (prirodnih) saveznika EU-a;***

Or. en

Amandman 22
Andrey Kovatchev

Prijedlog rezolucije
Uvodna izjava Ba (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	Ba. budući da raširena kršenja Povelje UN-a, uključujući agresiju i narušavanje teritorijalne cjelovitosti, poput nezakonitog agresivnog rata Rusije protiv Ukrajine, predstavljaju izuzetno ozbiljnu prijetnju međunarodnom miru i sigurnosti;

Or. en

Amandman 23
Andrey Kovatchev

Prijedlog rezolucije
Uvodna izjava Bb (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	Bb. budući da je Europska unija i dalje predana Povelji UN-a i njezinim pravilima i načelima, uključujući pravila suvereniteta, teritorijalne cjelovitosti i samoodređenja, kao i ljudskih prava i temeljnih sloboda, te da čvrsto pruža podršku multilateralnom sustavu utemeljenom na međunarodnom pravu, čiju osnovu čine Ujedinjeni narodi;

Or. en

Amandman 24
Evin Incir, Yannis Maniatis, Nacho Sánchez Amor

Prijedlog rezolucije
Uvodna izjava Ba (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	Ba. budući da administracija

Sjedinjenih Američkih Država pod predsjednikom Donaldom Trumpom aktivno i sustavno vrši napade na multilateralizam i međunarodni poredak utemeljen na pravilima, među ostalim namjernim slabljenjem međunarodnih institucija, jednostranim donošenjem odluka i instrumentalizacijom političke, gospodarske i financijske moći upotrebom metoda koje otežavaju kolektivno globalno upravljanje;

Or. en

Amandman 25
Evin Incir, Yannis Maniatis, Nacho Sánchez Amor

Prijedlog rezolucije
Uvodna izjava Bf (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	Bf. budući da izjave i djela koja ugrožavaju suverenitet i teritorijalnu cjelovitost Grenlanda i Danske predstavljaju kršenje temeljnih načela međunarodnog prava, uključujući poštovanje suvereniteta, teritorijalne cjelovitosti i samoodređenja, te doprinose normalizaciji prisilne diplomacije;

Or. en

Amandman 26
Evin Incir, Yannis Maniatis, Nacho Sánchez Amor

Prijedlog rezolucije
Uvodna izjava Bc (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	Bc. budući da je na posljednjem zasjedanju Opće skupštine Ujedinjenih naroda predsjednik Sjedinjenih Američkih Država Donald Trump

otvoreno napao sustav Ujedinjenih naroda i doveo u pitanje njegov legitimitet i učinkovitost; budući da je donošenjem Rezolucije Vijeća sigurnosti Ujedinjenih naroda 2803 pružena podrška osnivanju Odbora za mir kao privremene i strogo prijelazne uprave za obnovu Gaze; budući da je predsjednik Trump potom javno objavio namjeru da Odboru za mir dodijeli trajni mandat i prošireni geografski i funkcionalni opseg, koji se proteže daleko izvan područja Gaze, bez obnove odobrenja od strane Ujedinjenih naroda ili njegovih država članica; budući da se u okviru javno dostupnih dokumenata i nacrta povelja koje je distribuirala vlada Sjedinjenih Američkih Država u vezi s osnivanjem Odbora za mir predviđa stvaranje nove međunarodne organizacije koja djeluje izvan sustava UN-a, čije bi se članstvo određivalo isključivo na temelju poziva za sudjelovanje koji, prema vlastitom nahođenju, dodjeljuje samoproglašeni predsjednik s doživotnim mandatom, što predstavlja odstupanje od utvrđenih načela multilateralizma, jednakosti država i demokratskog upravljanja; budući da se u predmetnim nacrtima instrumenata razmatra daljnje nametanje obveznih financijskih doprinosa, naknada ili „troškova sudjelovanja” zahvaćenom stanovništvu i sudionicima, bez pristanka zastupnika, parlamentarnog nadzora ili transparentnih proračunskih nadzora, što izaziva ozbiljnu zabrinutost u pogledu zakonitosti, odgovornosti i potencijalnog iskorištavanja; budući da predložena struktura upravljanja Odborom za mir naizgled omogućuje selektivno sudjelovanje i isključivanje na temelju političkog slaganja ili strateških interesa, čime se institucionalizira načelo diskriminacije nespojivo s međunarodnim pravom o ljudskim pravima, Poveljom UN-a i načelom suverene jednakosti država; budući da nedostatak mehanizama sudskog preispitivanja, neovisnog nadzora i jasno definiranih

ograničenja ovlasti dovodi do rizika od toga da se Odboru za mir dodijele nekontrolirane izvršne, administrativne i financijske ovlasti, od ugrožavanja vladavine prava i od donošenja presedana za paralelne strukture upravljanja nametnute bez međunarodnog konsenzusa; budući da sastav i organizacija Odbora za mir dovode do visoke razine nesigurnosti u pogledu stvarnog sudjelovanja i djelovanja Palestinaca u procesu obnove i njihove budućnosti, što je protivno ciljevima postavljenima u Rezoluciji Vijeća sigurnosti UN-a 2803;

Or. en

Amandman 27
Evin Incir, Yannis Maniatis, Nacho Sánchez Amor

Prijedlog rezolucije
Uvodna izjava Bg (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	Bg. budući da je u kolovozu 2025. Trumpova administracija zabranila palestinskom predsjedniku Mahmoudu Abbasu i 80 palestinskih dužnosnika prisustvovanje sastanku svjetskih čelnika na Općoj skupštini Ujedinjenih naroda u New Yorku; budući da takva odluka predstavlja ozbiljno i neprihvatljivo kršenje načela uključivosti i univerzalnosti koja su temelj sustava UN-a te da njezino donošenje narušava vjerodostojnost UN-a kao foruma za mirni dijalog i predstavlja pokušaj ukidanja legitimiteta prava naroda na političku zastupljenost i nastojanja da se postigne mir u Gazi i na Bliskom istoku;

Or. en

Amandman 28
Evin Incir, Yannis Maniatis, Nacho Sánchez Amor

Prijedlog rezolucije
Uvodna izjava Bd (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	Bd. budući da instrumentalizacija trgovine, carina i sankcija izvan multilateralnih okvira, koja se postiže jednostranim djelovanjem, dovodi do podrivanja Svjetske trgovinske organizacije, cjepkanja globalnog gospodarstva, pogoršanja globalne nejednakosti i nastanka nesrazmjerne štete za zemlje u razvoju i ranjivo stanovništvo;

Or. en

Amandman 29
Evin Incir, Yannis Maniatis, Nacho Sánchez Amor

Prijedlog rezolucije
Uvodna izjava Be (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	Be. budući da je smanjenje iznosa financijskih sredstva i njihovo povlačenje iz ključnih multilateralnih tijela i platformi, uključujući Svjetsku zdravstvenu organizaciju (SZO), UNRWA-u, UNESCO, Vijeće UN-a za ljudska prava i mehanizme povezane s klimom u okviru UNFCCC-a, dovelo do značajnog smanjenja sposobnosti međunarodne zajednice da učinkovito odgovori na humanitarne krize, globalne zdravstvene prijetnje, kršenja ljudskih prava i klimatske promjene;

Or. en

Amandman 30
Francisco José Millán Mon

Prijedlog rezolucije
Uvodna izjava Bb (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	Bb. budući da globalizacija i veliki izazovi, kao što su klimatske promjene, upravljanje migracijskim tokovima, nešireњe oružja za masovno uništenje, pandemije, terorizam te borba protiv organiziranog kriminala i trgovine drogom, iziskuju multilateralne odgovore;

Or. es

Amandman 31
Francisco José Millán Mon

Prijedlog rezolucije
Uvodna izjava Ba (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	Ba. budući da je temeljno načelo vanjskog djelovanja Unije poštovanje međunarodnog prava i načela Povelje UN-a;

Or. es

Amandman 32
Francisco José Millán Mon

Prijedlog rezolucije
Uvodna izjava Bc (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	Bc. budući da je Vijeće sigurnosti UN-a vrlo važno tijelo za održavanje međunarodnog mira i sigurnosti te da bi, s obzirom na ozbiljnost i složenost

postojećih izazova, trebalo imati učinkovitiju i važniju ulogu;

Or. es

Amandman 33
Nacho Sánchez Amor, Evin Incir

Prijedlog rezolucije
Uvodna izjava Ba (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	Ba. budući da je sustav UN-a temelj postojećeg multilateralnog sustava; budući da predmetni sustav ostaje najprikladniji okvir za napredak, s obzirom na njegove temeljne ciljeve promicanja mira, ljudskih prava i održivog razvoja na globalnoj razini; budući da sustav UN-a potencijalno doživljava strukturni zamor, dijelom zbog nedostatka prilagodbe novim međunarodnim subjektima koji dijele njegova načela, kao što je EU; budući da je reforma sustava UN-a potrebna kako bi se osiguralo da ispunjava svoju svrhu; budući da je inicijativa UN80 dobrodošla, ali joj prijeti rizik od preraspodjele proračuna, među ostalim, kao posljedica smanjenja iznosa dobrovoljnih doprinosa određenih država, poput SAD-a; budući da takva preraspodjela proračuna predstavlja prijetnju dobrom funkcioniranju sustava UN-a u bitnim područjima kao što su ljudska prava ili klimatske promjene; budući da se od UN-a ne može očekivati da učini više s manje resursa;

Or. en

Amandman 34
Irene Montero
u ime Kluba zastupnika The Left

Prijedlog rezolucije
Uvodna izjava Ba (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	Ba. budući da je Završnim aktom Konferencije o sigurnosti i suradnji u Europi (Helsinški završni akt), potpisanim 1. kolovoza 1975., uspostavljen sveobuhvatan okvir za europsku sigurnost na osnovi deset temeljnih načela koja uređuju odnose između država sudionica, a to su suverena jednakost, suzdržavanje od prijetnje ili upotrebe sile, nepovredivost granica, teritorijalna cjelovitost država, mirno rješavanje sporova, neuplitanje u unutarnje poslove, poštovanje ljudskih prava i temeljnih sloboda, uključujući slobodu mišljenja, savjesti, vjeroispovijesti ili uvjerenja, jednaka prava i samoodređenje naroda, suradnja među državama i ispunjavanje obveza u dobroj vjeri prema međunarodnom pravu, te budući da bi ta načela trebala i dalje predstavljati temelj europskog sigurnosnog poretka;

Or. en

Amandman 35
Alexander Sell

Prijedlog rezolucije
Uvodna izjava Ba (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	Ba. budući da Europska unija nije država članica UN-a i sudjeluje u radu Ujedinjenih naroda na temelju posebnog promatračkog statusa; budući da ulogu Unije ne bi trebala smatrati izjednačenom s članstvom;

Or. en

Amandman 36
Alexander Sell

Prijedlog rezolucije
Uvodna izjava Bb (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	Bb. budući da bi očekivanja da će Europska unija dobiti mjesto u Vijeću sigurnosti UN-a bila neprimjerena i dovela do nastanka rizika od ugrožavanja uloge i odgovornosti država članica UN-a prema Povelji UN-a;

Or. en

Amandman 37
Evin Incir, Yannis Maniatis, Nacho Sánchez Amor

Prijedlog rezolucije
Uvodna izjava Bb (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	Bb. budući da pokušaji diskreditiranja ili slabljenja strukture UN-a za mir, uključujući napade na Komisiju UN-a za izgradnju mira i šire strukture uspostavljanja mira, predstavljaju pokušaj da se naruši sposobnost UN-a da spriječi sukobe, podrži obnovu nakon sukoba i djeluje kao jamac međunarodnog mira i sigurnosti;

Or. en

Amandman 38
Francisco José Millán Mon

Prijedlog rezolucije
Uvodna izjava Bd (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	Bd. budući da bi Europska unija, kao globalni akter posvećen multilateralizmu i načelima Povelje UN-a, trebala imati važniju ulogu unutar UN-a; budući da Europska unija postupno povećava svoje sigurnosne i obrambene kapacitete kako bi preuzela veću odgovornost za sprečavanje sukoba, upravljanje krizama, obranu i izgradnju mira;

Or. es

Amandman 39
Andrey Kovatchev

Prijedlog rezolucije
Uvodna izjava Bc (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	Bc. budući da se intenzifikacija suradnje između Europske unije i svih partnera, uključujući Ujedinjene narode i njihove agencije, čini ključnom za unapređenje procesa unutarnjih reformi UN-a i posljedično osiguravanje njegove daljnje učinkovitosti i isplativosti, kao i njegove sposobnosti da se sukobljava s rastućim globalnim izazovima današnjice;

Or. en

Amandman 40
Andrey Kovatchev

Prijedlog rezolucije
Uvodna izjava Bd (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	Bd. budući da je Odbor za vanjske poslove Europskog parlamenta odgovoran, među ostalim, za odnose s

	Ujedinjenim narodima u pogledu pitanja u okviru njegove nadležnosti, te za promicanje, provedbu i praćenje zajedničke vanjske i sigurnosne politike Unije, među ostalim putem razmjene s međunarodnim partnerima i parlamentarne diplomacije, te za priznavanje važnosti godišnjeg zasjedanja Opće skupštine UN-a kao multilateralnog foruma za unapređenje prioriteta vanjske politike EU-a i za parlamentarni nadzor; budući da bi, s obzirom na navedeno, redovite misije Odbora za vanjske poslove Europskog parlamenta na zasjedanja Opće skupštine Ujedinjenih naroda bile podrška ovom mandatu, što bi Europskom parlamentu omogućilo da surađuje s partnerima, ojača svoju ulogu u multilateralnim poslovima i podrži predanost EU-a učinkovitom i usklađenom vanjskom djelovanju;

Or. en

Amandman 41
Irene Montero
u ime Kluba zastupnika The Left

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – podnaslov 1.a (novi)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	da odbacuju sukob utemeljen na doktrinama o sferama utjecaja koje ostvaruje bilo koja sila; da ponovno potvrđuju da su takvi pristupi nespojivi s načelima suverene jednakosti država, neuplitanja i samoodređenja utvrđenima u Povelji Ujedinjenih naroda;

Or. en

Amandman 42
Irene Montero
u ime Kluba zastupnika The Left

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – podnaslov 1.b (novi)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	da izražavaju duboku zabrinutost zbog jednostranih odluka Sjedinjenih Država o povlačenju iz međunarodnih organizacija, sporazuma i multilateralnih okvira ili obustavi sudjelovanja u njima, posebno kada takve odluke slabe međunarodnu suradnju u ključnim područjima kao što su mir i sigurnost, globalno zdravlje, trgovina, klima ili ljudska prava;

Or. en

Amandman 43
Christophe Gomart

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka a

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(a) da nastave podupirati učinkovit multilateralizam u čijem je središtu UN, promiču i brane međunarodno pravo te poštuju pravila i načela Povelje UN-a, uključujući suverenitet, teritorijalnu cjelovitost, političku neovisnost, samoodređenje te zaštitu ljudskih prava i temeljnih sloboda;	(a) da nastave podupirati učinkovit multilateralizam u čijem je središtu UN, ***uz istodobno promicanje, ako je učinkovitije, bilateralnih odnosa EU-a s trećim državama kako bi se prednost dala učinkovitosti, da*** promiču i brane međunarodno pravo te poštuju pravila i načela Povelje UN-a, uključujući suverenitet, teritorijalnu cjelovitost, političku neovisnost, samoodređenje te zaštitu ljudskih prava i temeljnih sloboda;

Or. fr

Amandman 44
Evin Incir, Yannis Maniatis, Nacho Sánchez Amor

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka a

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(a) da nastave podupirati učinkovit multilateralizam u čijem je središtu UN, promiču i brane međunarodno pravo te poštuju pravila i načela Povelje UN-a, uključujući suverenitet, teritorijalnu cjelovitost, političku neovisnost, samoodređenje te zaštitu ljudskih prava i temeljnih sloboda;	(a) da nastave podupirati učinkovit multilateralizam u čijem je središtu UN, promiču i brane međunarodno pravo te poštuju pravila i načela Povelje UN-a, uključujući suverenitet, teritorijalnu cjelovitost, političku neovisnost, samoodređenje te zaštitu ljudskih prava i temeljnih sloboda; ***da se čvrsto protive jednostranim postupcima, prisilnoj diplomaciji i pokušajima bilo koje države, neovisno o njezinom gospodarskom značaju, da ugrožava multilateralne institucije i globalnu stabilnost zbog uskih nacionalnih interesa; te poziva na učinkovitu primjenu i jačanje Statuta EU-a o blokiranju u cilju zaštite neovisnost i funkcioniranje međunarodnih pravosudnih tijela, posebno Međunarodnog kaznenog suda i Međunarodnog suda;***

Or. en

Amandman 45
Alexander Sell

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka a

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(a) da nastave podupirati učinkovit multilateralizam u čijem je središtu UN, promiču i brane međunarodno pravo te poštuju pravila i načela Povelje UN-a, uključujući suverenitet, teritorijalnu cjelovitost, političku neovisnost, samoodređenje te zaštitu ljudskih prava i temeljnih sloboda;	(a) da nastave podupirati učinkovit multilateralizam u čijem je središtu UN, promiču i brane međunarodno pravo te poštuju pravila i načela Povelje UN-a, uključujući suverenitet, teritorijalnu cjelovitost, političku neovisnost, samoodređenje te zaštitu ljudskih prava i temeljnih sloboda; ***da se suzdrže se od stvaranja paralelnih struktura, udvostručivanja mandata UN-a ili***

djelovanja kao zamjene za Ujedinjene narode;

Or. en

Amandman 46
Andrey Kovatchev

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka a

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(a) da nastave podupirati učinkovit multilateralizam u čijem je središtu UN, promiču i brane međunarodno pravo te poštuju pravila i načela Povelje UN-a, uključujući suverenitet, teritorijalnu cjelovitost, političku neovisnost, samoodređenje te zaštitu ljudskih prava i temeljnih sloboda;	(a) da nastave podupirati učinkovit multilateralizam ***u čijem su okviru zakoni i standardi jači od sukoba i*** u čijem je središtu UN, promiču i brane međunarodno pravo te poštuju pravila i načela Povelje UN-a, uključujući suverenitet, teritorijalnu cjelovitost, političku neovisnost, samoodređenje te zaštitu ljudskih prava i temeljnih sloboda ***i suprotstavljaju se naporima da ih se umanji i potkopa***;

Or. en

Amandman 47
Geadis Geadi

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka a

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(a) da nastave podupirati učinkovit multilateralizam u čijem je središtu UN, promiču i brane međunarodno pravo te poštuju pravila i načela Povelje UN-a, uključujući suverenitet, teritorijalnu cjelovitost, političku neovisnost, samoodređenje te zaštitu ljudskih prava i temeljnih sloboda;	(a) da nastave podupirati učinkovit multilateralizam u čijem je središtu UN, promiču i brane međunarodno pravo te poštuju pravila i načela Povelje UN-a, uključujući suverenitet, teritorijalnu cjelovitost, ***među ostalim i pomorskih zona kako su definirane Konvencijom Ujedinjenih naroda o pravu mora,*** političku neovisnost, samoodređenje te zaštitu ljudskih prava i temeljnih sloboda;

Or. en

Amandman 48
Francisco José Millán Mon

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka a

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
a) da nastave podupirati učinkovit multilateralizam u čijem je središtu UN, promiču i brane međunarodno pravo te poštuju pravila i načela Povelje UN-a, uključujući suverenitet, teritorijalnu cjelovitost, političku neovisnost, samoodređenje te zaštitu ljudskih prava i temeljnih sloboda;	a) da nastave podupirati učinkovit multilateralizam u čijem je središtu UN, promiču i brane međunarodno pravo te poštuju pravila i načela Povelje UN-a, uključujući suverenitet, teritorijalnu cjelovitost***, nekorištenje sile***, političku neovisnost, samoodređenje te zaštitu ljudskih prava i temeljnih sloboda;

Or. es

Amandman 49
Cristian Terheş

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka aa (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(aa) podsjeća da se u Povelji Ujedinjenih naroda i temeljnim instrumentima UN-a o ljudskim pravima ne spominje koncept „roda” ili rodna ideologija, već su ti instrumenti čvrsto utemeljeni na načelu nediskriminacije na temelju spola[1a]; naglašava da politizirano tumačenje ljudskih prava, uključujući uvođenje ideološki obojenih koncepata roda, dovodi do rizika od narušavanja univerzalnosti, koherentnosti i pravne sigurnosti zaštite ljudskih prava, politizacije međunarodnih okvira za ljudska prava i slabljenja učinkovite zaštite prava žena, muškaraca i djece;

[1a] https://www.un.org/en/about-us/un-charter/full-text, čl. 1., čl. 13., čl. 55., čl. 76.

Or. en

Amandman 50
Cristian Terheş

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ab (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ab) naglašava da se u poglavlju I., članku 1. Povelje Ujedinjenih naroda [2a] izričito navodi da je jedna od svrha Ujedinjenih naroda promicanje i poticanje poštovanja ljudskih prava i temeljnih sloboda za sve, neovisno o rasi, spolu, jeziku ili vjeri; stoga ističe da je zaštita ljudskih prava utemeljena na jasnim i univerzalno priznatim kategorijama te da uvođenje ideološki obojenih tumačenja roda, koja nadilaze jezik Povelje, dovodi do rizika od razvodnjavanja tog okvira, stvaranja pravne dvosmislenosti i narušavanja učinkovite i jednake zaštite prava, posebno onih temeljenih na spolu;

[2a] https://www.un.org/en/about-us/un-charter/full-text

Or. en

Amandman 51
Andrey Kovatchev

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka b

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*

(b) da i dalje nepokolebljivo brane poštovanje, zaštitu i ostvarivanje univerzalnih ljudskih prava, demokracije, ljudskog dostojanstva, jednakosti i vladavine prava, u skladu sa Zaključcima Vijeća o prioritetima EU-a na forumima UN-a za ljudska prava iz 2025.;	(b) da i dalje nepokolebljivo brane poštovanje, zaštitu i ostvarivanje univerzalnih ljudskih prava, demokracije, ljudskog dostojanstva, jednakosti i vladavine prava, u skladu sa Zaključcima Vijeća o prioritetima EU-a na forumima UN-a za ljudska prava iz 2025.; ***ljudska prava univerzalna su, nedjeljiva, međuovisna i međusobno povezana, neovisno o tome jesu li građanska, kulturna, gospodarska, politička ili socijalna;***

Or. en

Amandman 52
Evin Incir, Yannis Maniatis, Nacho Sánchez Amor

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka aa (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(aa) da naglašavaju da je za obranu multilateralizma potreban prelazak s retoričke podrške na konkretne političke, financijske i diplomatske obveze te da EU mora biti spreman preuzeti veću odgovornost kada se drugi ključni akteri povuku iz multilateralnih institucija, ometaju njihov rad ili ih otvoreno potkopavaju;

Or. en

Amandman 53
Jordan Bardella, Pierre-Romain Thionnet, Matthieu Valet

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka b

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(b) da i dalje nepokolebljivo brane poštovanje, zaštitu i ostvarivanje	(b) da i dalje nepokolebljivo brane poštovanje, zaštitu i ostvarivanje

univerzalnih ljudskih prava, demokracije, ljudskog dostojanstva, jednakosti i vladavine prava, u skladu sa Zaključcima Vijeća o prioritetima EU-a na forumima UN-a za ljudska prava iz 2025.;	univerzalnih ljudskih prava, demokracije, ljudskog dostojanstva, jednakosti i vladavine prava, ***uz poštovanje nacionalnih ustavnih nadležnosti i načela supsidijarnosti,*** u skladu sa Zaključcima Vijeća o prioritetima EU-a na forumima UN-a za ljudska prava iz 2025.;

Or. fr

Amandman 54
Francisco José Millán Mon

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka b

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
b) da i dalje nepokolebljivo brane poštovanje, zaštitu i ostvarivanje univerzalnih ljudskih prava, demokracije, ljudskog dostojanstva, jednakosti ***i*** vladavine prava, u skladu sa Zaključcima Vijeća o prioritetima EU-a na forumima UN-a za ljudska prava iz 2025.;	b) da i dalje nepokolebljivo brane poštovanje, zaštitu i ostvarivanje univerzalnih ljudskih prava, demokracije, ljudskog dostojanstva, jednakosti**,** vladavine prava ***te transparentnih, vjerodostojnih i uključivih izbornih procesa***, u skladu sa Zaključcima Vijeća o prioritetima EU-a na forumima UN-a za ljudska prava iz 2025.;

Or. es

Amandman 55
Evin Incir, Yannis Maniatis, Nacho Sánchez Amor

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ba (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ba) da naglašavaju važnost promicanja rodne ravnopravnosti, osnaživanja žena i djevojčica te pune provedbe relevantnih međunarodnih obveza, među ostalim Programa o ženama, miru i sigurnosti te programa UN-a za žene; naglašava da se ta načela

odražavaju i u švedskoj feminističkoj vanjskoj politici, koja predstavlja primjer za uključivanje rodnih perspektiva u vanjsku politiku, postizanje mira i multilateralni angažman; i poziva EU i njegove države članice da aktivno podrže uključivanje rodne ravnopravnosti u sve politike i programe UN-a, osiguravajući jednako sudjelovanje žena u postupcima rukovođenja i donošenja odluka, odgovarajuću količinu resursa te zaštitu i promicanje prava žena i djevojčica u skladu s međunarodnim standardima; prepoznaju da su žene i djevojčice nesrazmjerno pogođene oružanim sukobima, ali i da su snažni pokretači promjena u pogledu sprečavanja sukoba, posredovanja, uspostavljanja mira i oporavka nakon sukoba; poziva na potpuno, jednako i smisleno sudjelovanje žena u mirovnim procesima i donošenju odluka te na odgovarajuće resurse i odgovornost za provedbu obveza iz Programa o ženama, miru i sigurnosti u okviru mirovnih operacija UN-a i posredničkih nastojanja;

Or. en

Amandman 56
Francisco José Millán Mon

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka c

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
c) da ponovno potvrde ključnu ulogu multilateralnih organizacija kao neophodnih platformi za rješavanje sukoba i globalno upravljanje;	c) da ponovno potvrde ključnu ulogu multilateralnih organizacija kao neophodnih platformi za rješavanje sukoba i globalno upravljanje***, kao i za odgovor na velike globalne izazove kao što su klimatske promjene, upravljanje migracijskim tokovima, nešireњe oružja za masovno uništenje, pandemije, terorizam te borba protiv organiziranog***

kriminala i trgovine drogom;

Or. es

Amandman 57
Evin Incir, Yannis Maniatis, Nacho Sánchez Amor

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka c

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(c) da ponovno potvrde ključnu ulogu multilateralnih organizacija kao neophodnih platformi za rješavanje sukoba i globalno upravljanje;	(c) da ponovno potvrde ključnu ulogu multilateralnih organizacija kao neophodnih platformi za rješavanje sukoba i globalno upravljanje; ***da osude pokušaje narušavanja legitimiteta, autoriteta i univerzalnosti Ujedinjenih naroda, uključujući pokušaje da se određeni subjekti ili narodi isključe iz sudjelovanja u forumima UN-a, da se oslabi struktura upravljanja mirom ili da se politizira funkcioniranje tijela UN-a;***

Or. en

Amandman 58
Hilde Vautmans, Dan Barna, Petras Auštrevičius, Bernard Guetta, Lucia Yar, Engin Eroglu, Urmas Paet, Michał Kobosko, Marie-Agnes Strack-Zimmermann

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka c

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(c) da ponovno potvrde ključnu ulogu multilateralnih organizacija kao neophodnih platformi za rješavanje sukoba i globalno upravljanje;	(c) da ponovno potvrde ključnu ulogu multilateralnih organizacija kao neophodnih platformi za rješavanje sukoba i globalno upravljanje; ***da naglase važnost osiguravanja smislenog sudjelovanja žena i mladih u multilateralnim postupcima donošenja odluka, među ostalim putem strukturiranih savjetodavnih mehanizama za mlade i pružanja podrške Programu UN-a za mlade, mir i sigurnost;***

Or. en

Amandman 59
Andrey Kovatchev

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka c

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(c) da ponovno potvrde ključnu ulogu multilateralnih organizacija kao neophodnih platformi za rješavanje sukoba i globalno upravljanje;	(c) da ponovno potvrde ključnu ulogu multilateralnih organizacija kao neophodnih platformi za rješavanje sukoba i globalno upravljanje ***te, u bliskoj suradnji s istomišljenicima EU-a, pokrenu multilateralne inicijative, čvrsto utemeljene na globalnim pravilima, koje doprinose osiguravanju sigurnosti i prosperitet Europe***;

Or. en

Amandman 60
Hilde Vautmans, Dan Barna, Petras Auštrevičius, Bernard Guetta, Lucia Yar, Engin Eroglu, Urmas Paet, Michał Kobosko, Marie-Agnes Strack-Zimmermann

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ca (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ca) da ponovno izraze žaljenje zbog odluke predsjednika SAD-a o smanjenju financijskih sredstava, povlačenju iz značajnog broja međunarodnih organizacija, uključujući brojna tijela Ujedinjenih naroda, te obustavi sudjelovanja u njima ili prekidu suradnje s njima; da izražavaju ozbiljnu zabrinutost da bi takav potez mogao ugroziti financijsku održivost sustava UN-a, oslabiti multilateralnu suradnju u vrijeme kada je ona najpotrebnija te ohrabriti autoritarne i revizionističke aktere koji su u prošlosti nastojali

iskoristiti svako udaljavanje ili povlačenje zapadnih sila iz međunarodnih organizacija; da potiču vladu SAD-a da razmotri svoju odluku i ponovno potvrdi predanost UN-u i multilateralnoj suradnji;

Or. en

Amandman 61
Evin Incir, Yannis Maniatis, Nacho Sánchez Amor

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ca (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ca) poziva Sjedinjene Države da palestinskim čelnicima odobre vize prije Opće skupštine UN-a u New Yorku i ukinu diskriminirajuću suspenziju obrade posjetiteljskih viza za sve palestinske državljane; poziva Ujedinjene narode da odobre pristup događajima UN-a aktivistima, predstavnicima civilnog društva i novinarima koji imaju tajvansku putovnicu;

Or. en

Amandman 62
Nacho Sánchez Amor, Evin Incir

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ca (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ca) da iznose dobre prijedloge kako bi EU stekao stalno mjesto EU-a u svim multilateralnim forumima, što bi pomoglo u osiguravanju dosljednosti vanjskog djelovanja EU-a, kao i učvršćivanju uloge EU-a kao sugovornika s trećim zemljama u multilateralnoj dimenziji, posebno u

pogledu globalnog Juga;

Or. en

Amandman 63
Andrey Kovatchev

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ca (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ca) da učine što mogu kako bi osigurali da se proračunski jaz za 2025. godinu može što prije popuniti u cilju izbjegavanja financijskog kolapsa te u cilju osiguravanja sustavne provedbe programa u cijelom svijetu, kao i rada sjedišta UN-a i održavanja 81. zasjedanja Opće skupštine UN-a;

Or. en

Amandman 64
Mieke Andriese

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ca (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ca) da naglašavaju da učinkovit multilateralizam podrazumijeva poštovanje nacionalnog suvereniteta i demokratske odgovornosti; da se protive proširenju mandata UN-a na područja koja narušavaju nadležnosti država članica u području migracija, obrazovanja ili slobode izražavanja;

Or. en

Amandman 65

Dan Barna, Petras Auštrevičius, Lucia Yar, Bernard Guetta, Urmas Paet, Michał Kobosko

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ca (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ca) ističe povećanu važnost multilateralnih foruma, kao što je UN, u kontekstu pojačanih geopolitičkih napetosti i žarišta humanitarnih polikriza diljem svijeta;

Or. en

Amandman 66
Nela Riehl
u ime Kluba zastupnika Verts/ALE-a

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ca (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ca) ponavlja da je stabilan, pouzdan i pravedan multilateralni sustav ključan za osiguravanje mira i sigurnosti te stoga mora biti prioritet u okviru strukture za sigurnost EU-a;

Or. en

Amandman 67
Evin Incir, Yannis Maniatis, Nacho Sánchez Amor

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka cb (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(cb) da podrže ograničeni i privremeni opseg rada Odbora za mir kako je utvrđen Rezolucijom Vijeća sigurnosti UN-a 2803; da odlučno odbace i suprotstave se

Odboru za mir kako je opisan u javno dostupnim dokumentima i nacrtima povelja koje je distribuirala vlada Sjedinjenih Američkih Država, koji se čini nespojivim s utvrđenim normama uključive, multilateralne diplomacije i međunarodnog prava; naglašava da ovaj pristup dovodi do rizika od narušavanja legitimiteta, autoriteta i usklađenosti postojećih međunarodnih struktura za mir i sigurnost prema Povelji Ujedinjenih naroda; izražava ozbiljnu zabrinutost u vezi s tim da nekoliko država koje su potpisnice ili su izrazile spremnost za sudjelovanje u Odboru za mir imaju potpuno autoritarne režime, poput Bjelarusa; poziva sve države članice EU-a da osiguraju središnju ulogu UN-a i da slijede zajednički stav o sudjelovanju ili pružanju podrške Odboru za mir koji ne ugrožava zajedničko stajalište EU-a; osuđuje podršku koju su mađarska i bugarska vlada pružile američkom Odboru za mir;

Or. en

Amandman 68
Andrey Kovatchev

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka cb (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(cb) da djeluju koordinirano i transparentno u pogledu pružanja podrške otvorenom i uključivom postupku odabira utemeljenom na zaslugama te naglašavaju stratešku važnost predstojećih izbora za sljedećeg glavnog tajnika Ujedinjenih naroda, u cilju osiguravanja imenovanja kandidata s dokazanim vodstvom, neovisnošću i predanošću Povelji UN-a, međunarodnom pravu i učinkovitom multilateralizmu, sposobnog za pokretanje reformi UN-a,

jačanje sprečavanja sukoba i odlučno reagiranje na trenutačne i nadolazeće globalne sigurnosne izazove te podršku; ako su kandidati jednako kvalificirani u pogledu zasluga, potrebno je obratiti pozornost na unapređenje rodne ravnopravnosti, među ostalim s ciljem imenovanja glavne tajnice;

Or. en

Amandman 69
Dan Barna, Lucia Yar, Petras Auštrevičius, Urmas Paet, Michał Kobosko, Bernard Guetta, Marie-Agnes Strack-Zimmermann

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka cb (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(cb) uzima u obzir duboku krizu likvidnosti koja je rezultat kašnjenja ili nedostatka uplata glavnih doprinositelja, kao i masovnog smanjenja dobrovoljne pomoći donatora, prvenstveno SAD-a, što negativno utječe na ostvarenje mandata UN-a, posebno u humanitarnom području;

Or. en

Amandman 70
Andrey Kovatchev

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka d

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(d) da podupru ambiciozne reforme sustava UN-a i unaprijedi program reformi UN80, osiguravajući djelotvorniji, učinkovitiji, transparentniji, financijski održiviji i prilagodljiviji UN koji je sposoban odgovoriti na trenutačne i nove	(d) da podupru ambiciozne reforme sustava UN-a i ***surađuju s državama članicama UN-a, sustavom UN-a i glavnim tajnikom UN-a kako bi se unaprijedio*** program reformi UN80***, sposoban za učinkovito provođenje mjera***

globalne izazove;	***u tri stupa: mir i sigurnost, održivi razvoj i ljudska prava***, osiguravajući djelotvorniji, učinkovitiji, transparentniji, financijski održiviji i prilagodljiviji UN koji je sposoban odgovoriti na trenutačne i nove globalne izazove; ***da primi na znanje sljedeće korake akcijskog plana Inicijative UN80, koji je predstavljen u studenom 2025., i sudjeluje u njemu; da aktivno sudjeluju u svim raspravama o reformi sustava financijskih doprinosa i povrata u proračun UN-a kako bi se osigurala pravodobnija naplata, nakon čega slijedi učinkovita raspodjela sredstava, u cilju ublažavanja zabrinutosti u vezi s kvalitetom trošenja sredstava prilikom doprinosa UN-u;***

Or. en

Amandman 71
Nacho Sánchez Amor

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka d

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(d) da podupru ambiciozne reforme sustava UN-a i unaprijedi program reformi UN80, osiguravajući djelotvorniji, učinkovitiji, transparentniji, financijski održiviji i prilagodljiviji UN koji je sposoban odgovoriti na trenutačne i nove globalne izazove;	(d) da podupru ambiciozne reforme sustava UN-a i unaprijedi program reformi UN80, osiguravajući djelotvorniji, učinkovitiji, transparentniji, financijski održiviji i prilagodljiviji UN koji je sposoban odgovoriti na trenutačne i nove globalne izazove; ***da surađuju s UN-om kako bi se osiguralo da Inicijativa UN80 neće postati predmet puke preraspodjele proračunskih sredstava koja ugrožava njezino dobro funkcioniranje u ključnim područjima, kao što su ljudska prava; u tom smislu, da surađuju s trećim zemljama kao što su Kina ili SAD kako bi se osiguralo da njihovi dobrovoljni doprinosi sustavu UN-a budu u skladu s njihovim gospodarskim razvojem i istaknutom ulogom koju imaju kao***

članovi Vijeća sigurnosti UN-a;

Or. en

Amandman 72
Evin Incir, Yannis Maniatis, Nacho Sánchez Amor

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka d

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(d) da podupru ambiciozne reforme sustava UN-a i unaprijedi program reformi UN80, osiguravajući djelotvorniji, učinkovitiji, transparentniji, financijski održiviji i prilagodljiviji UN koji je sposoban odgovoriti na trenutačne i nove globalne izazove;	(d) da podupru ambiciozne reforme sustava UN-a i unaprijedi program reformi UN80, osiguravajući djelotvorniji, učinkovitiji, transparentniji, financijski održiviji i prilagodljiviji UN koji je sposoban odgovoriti na trenutačne i nove globalne izazove; ***naglašavaju da, posebno kada se drugi globalni akteri povuku, EU mora preuzeti veću odgovornost za potporu, financiranje i jačanje multilateralnih institucija, uključujući Ujedinjene narode, posebno na temelju reforme Vijeća sigurnosti u cilju boljeg odražavanja današnjeg svijeta te na osnovi održavanja i povećavanja temeljne potpore koju pruža UN-u i njegovim agencijama;***

Or. en

Amandman 73
Alexander Sell

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka d

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(d) da podupru ambiciozne reforme sustava UN-a i unaprijedi program reformi UN80, osiguravajući djelotvorniji, učinkovitiji, transparentniji, financijski održiviji i prilagodljiviji UN koji je	(d) da podupru ambiciozne reforme sustava UN-a i unaprijedi program reformi UN80, osiguravajući djelotvorniji, učinkovitiji, transparentniji, financijski održiviji i prilagodljiviji UN koji je

sposoban odgovoriti na trenutačne i nove globalne izazove;	sposoban odgovoriti na trenutačne i nove globalne izazove***, izbjegavajući pritom politizaciju i ideološke programe***;

Or. en

Amandman 74
Hilde Vautmans, Dan Barna, Petras Auštrevičius, Bernard Guetta, Lucia Yar, Engin Eroglu, Urmas Paet, Michał Kobosko

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka d

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(d) da podupru ambiciozne reforme sustava UN-a i unaprijedi program reformi UN80, osiguravajući djelotvorniji, učinkovitiji, transparentniji, financijski održiviji i prilagodljiviji UN koji je sposoban odgovoriti na trenutačne i nove globalne izazove;	(d) da podupru ambiciozne reforme sustava UN-a i unaprijedi program reformi UN80, osiguravajući djelotvorniji, učinkovitiji, ***nepristraniji,*** transparentniji, financijski održiviji i prilagodljiviji UN koji je sposoban odgovoriti na trenutačne i nove globalne izazove;

Or. en

Amandman 75
Andrey Kovatchev

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka da (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(da) da ponovno potvrde svoju predanost Paktu za budućnost kao važnom koraku prema ponovnom jačanju UN-a, postizanju Programa održivog razvoja do 2030 i ciljeva održivog razvoja te održavanju mira i sigurnosti na međunarodnoj razini;

Or. en

Amandman 76
Alexander Sell

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka e

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(e) da se zalažu za sveobuhvatnu reformu Vijeća sigurnosti UN-a kako bi ono postalo učinkovitije***, uključivije, transparentnije, demokratskije i odgovornije, čime bi se osiguralo da bolje odražava današnje globalne okolnosti i uspostavili uvjeti za strogo ograničavanje upotrebe veta kada se njime blokira ključno djelovanje UN-a, s ciljem njegova potpunog ukidanja u budućnosti***;	(e) da se zalažu za sveobuhvatnu reformu Vijeća sigurnosti UN-a kako bi ono postalo učinkovitije;

Or. en

Amandman 77
Mieke Andriese

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka e

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(e) da se zalažu za ***sveobuhvatnu reformu*** Vijeća sigurnosti UN-a ***kako bi ono postalo učinkovitije, uključivije, transparentnije, demokratskije i odgovornije, čime bi se osiguralo da bolje odražava današnje globalne okolnosti i uspostavili uvjeti za strogo ograničavanje upotrebe*** veta ***kada se njime blokira ključno djelovanje UN-a, s ciljem njegova potpunog ukidanja u budućnosti***;	(e) da se zalažu za ***praktičnije i realističnije reforme*** Vijeća sigurnosti UN-a***, usmjerene na poboljšanje transparentnosti i učinkovitosti, bez slabljenja mehanizma*** veta***, koji ostaje ključni instrument zaštite nacionalnog suvereniteta***;

Or. en

Amandman 78
Jordan Bardella, Pierre-Romain Thionnet, Matthieu Valet

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka e

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(e) da se zalažu za sveobuhvatnu reformu Vijeća sigurnosti UN-a kako bi ono postalo učinkovitije, uključivije, transparentnije, demokratskije i odgovornije, čime bi se osiguralo da bolje odražava današnje globalne okolnosti ***i uspostavili uvjeti za strogo ograničavanje upotrebe*** veta ***kada se njime blokira*** ključno ***djelovanje UN-a, s ciljem njegova potpunog ukidanja u budućnosti***;	(e) da se zalažu za sveobuhvatnu reformu Vijeća sigurnosti UN-a kako bi ono postalo učinkovitije, uključivije, transparentnije, demokratskije i odgovornije, čime bi se osiguralo da bolje odražava današnje globalne okolnosti***; podsjeća da je pravo*** veta ključno ***jamstvo ravnoteže suverenih država u Vijeću sigurnosti***;

Or. fr

Amandman 79
Silvia Sardone, António Tânger Corrêa, Jaroslav Bžoch, Susanna Ceccardi, Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka e

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(e) da se zalažu za sveobuhvatnu reformu Vijeća sigurnosti UN-a kako bi ono postalo učinkovitije, uključivije, transparentnije, demokratskije i odgovornije, čime bi se osiguralo da bolje odražava današnje globalne okolnosti ***i uspostavili uvjeti za strogo ograničavanje upotrebe veta kada se njime blokira ključno djelovanje UN-a, s ciljem njegova potpunog ukidanja u budućnost***i;	(e) da se zalažu za sveobuhvatnu reformu Vijeća sigurnosti UN-a kako bi ono postalo učinkovitije, uključivije, transparentnije, demokratskije i odgovornije, čime bi se osiguralo da bolje odražava današnje globalne okolnosti;

Or. en

Amandman 80
Emmanouil Fragkos

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ε

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(e) da se zalažu za sveobuhvatnu reformu Vijeća sigurnosti UN-a kako bi ono postalo učinkovitije, uključivije, transparentnije, demokratskije i odgovornije, čime bi se osiguralo da bolje odražava današnje globalne okolnosti i uspostavili uvjeti za ***strogo ograničavanje upotrebe veta kada se njime blokira ključno djelovanje*** UN-a***, s ciljem njegova potpunog ukidanja u budućnosti***;	(e) da se zalažu za sveobuhvatnu reformu Vijeća sigurnosti UN-a kako bi ono postalo učinkovitije, uključivije, transparentnije, demokratskije i odgovornije, čime bi se osiguralo da bolje odražava današnje globalne okolnosti i uspostavili uvjeti za ***širi konsenzus, s ciljem podupiranja ključnog djelovanja*** UN-a;

Or. el

Amandman 81
Christophe Gomart

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka e

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(e) da se zalažu za sveobuhvatnu reformu Vijeća sigurnosti UN-a kako bi ono postalo učinkovitije, uključivije, transparentnije, demokratskije i odgovornije, čime bi se osiguralo da bolje odražava današnje globalne okolnosti i uspostavili uvjeti za strogo ograničavanje upotrebe veta kada se njime blokira ključno djelovanje UN-a***, s ciljem njegova potpunog ukidanja u budućnosti***;	(e) da se zalažu za sveobuhvatnu reformu Vijeća sigurnosti UN-a kako bi ono postalo učinkovitije, uključivije, transparentnije, demokratskije i odgovornije, čime bi se osiguralo da bolje odražava današnje globalne okolnosti i uspostavili uvjeti za strogo ograničavanje upotrebe veta kada se njime blokira ključno djelovanje UN-a;

Or. fr

Amandman 82
Irene Montero
u ime Kluba zastupnika The Left

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka e

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(e) da se zalažu za sveobuhvatnu reformu Vijeća sigurnosti UN-a kako bi ono postalo učinkovitije, uključivije, transparentnije, demokratskije i odgovornije, čime bi se osiguralo da bolje odražava današnje globalne okolnosti i uspostavili uvjeti za strogo ograničavanje upotrebe veta kada se njime blokira ključno djelovanje UN-a, s ciljem njegova potpunog ukidanja u budućnosti;	(e) ***da izraze žaljenje zbog toga što sastav Vijeća sigurnosti Ujedinjenih naroda odražava strukturu moći nakon Drugog svjetskog rata i ne odgovara današnjoj suvremenoj dinamici, regionalnoj zastupljenosti, demografskoj težini ili političkim i ekonomskim stvarnostima;*** da se zalažu za sveobuhvatnu reformu Vijeća sigurnosti UN-a kako bi ono postalo učinkovitije, uključivije, transparentnije, demokratskije i odgovornije, čime bi se osiguralo da bolje odražava današnje globalne okolnosti i uspostavili uvjeti za strogo ograničavanje upotrebe veta kada se njime blokira ključno djelovanje UN-a, s ciljem njegova potpunog ukidanja u budućnosti;

Or. en

Amandman 83
Evin Incir, Yannis Maniatis, Nacho Sánchez Amor

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka e

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(e) ***da se zalažu za sveobuhvatnu reformu*** Vijeća sigurnosti UN-a kako bi ono postalo učinkovitije, uključivije, transparentnije, demokratskije i odgovornije, čime bi se osiguralo da bolje odražava današnje globalne okolnosti i uspostavili uvjeti za strogo ograničavanje upotrebe veta kada se njime blokira ključno djelovanje UN-a, s ciljem njegova potpunog ukidanja u budućnosti;	(e) ***da priznaju da je trenutačni multilateralni sustav, iako je neophodan, i dalje de facto utemeljen na hegemoniji interesa malog broja moćnih država; da naglašavaju da legitimitet i održivost međunarodnog poretka ovise o sveobuhvatnoj reformi*** Vijeća sigurnosti UN-a kako bi ono postalo učinkovitije, uključivije, transparentnije, demokratskije i odgovornije, čime bi se osiguralo da bolje odražava današnje globalne okolnosti i uspostavili uvjeti za strogo ograničavanje upotrebe veta kada se njime blokira ključno djelovanje UN-a, s ciljem njegova potpunog ukidanja u budućnosti;

Or. en

Amandman 84
Sebastian Tynkkynen

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka e

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(e) da se zalažu za sveobuhvatnu reformu Vijeća sigurnosti UN-a kako bi ono postalo učinkovitije, uključivije, transparentnije, demokratskije i odgovornije, čime bi se osiguralo da bolje odražava današnje globalne okolnosti i uspostavili uvjeti za strogo ograničavanje upotrebe veta kada se njime blokira ključno djelovanje UN-a, s ciljem njegova potpunog ukidanja u budućnosti;	(e) da se zalažu za sveobuhvatnu reformu Vijeća sigurnosti UN-a kako bi ono postalo učinkovitije, uključivije, transparentnije, demokratskije i odgovornije, čime bi se osiguralo da bolje odražava današnje globalne okolnosti i uspostavili uvjeti za strogo ograničavanje upotrebe veta kada se njime blokira ključno djelovanje UN-a, s ciljem njegova potpunog ukidanja u budućnosti; ***da naglase da je Rusija izgubila legitimitet kao stalna članica Vijeća sigurnosti UN-a zbog očiglednog kršenja ključnih načela Povelje UN-a, posebno provođenjem ratne agresije na Ukrajinu, i blokiranjem, putem veta, odluka o vlastitom nezakonitom djelovanju;***

Or. fi

Amandman 85
Hilde Vautmans, Dan Barna, Petras Auštrevičius, Bernard Guetta, Lucia Yar, Urmas Paet, Michał Kobosko

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka e

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(e) da se zalažu za sveobuhvatnu reformu Vijeća sigurnosti UN-a kako bi ono postalo učinkovitije, uključivije, transparentnije, demokratskije i odgovornije, čime bi se osiguralo da bolje odražava današnje globalne okolnosti i uspostavili uvjeti za strogo ograničavanje upotrebe veta kada se njime blokira	(e) da se zalažu za sveobuhvatnu reformu Vijeća sigurnosti UN-a, ***među ostalim za stalno mjesto za Europsku uniju, uz postojeće mjesto koje ima Francuska,*** kako bi ono postalo učinkovitije, uključivije, transparentnije, demokratskije i odgovornije, čime bi se osiguralo da bolje odražava današnje

ključno djelovanje UN-a, s ciljem njegova potpunog ukidanja u budućnosti;

globalne okolnosti i uspostavili uvjeti za strogo ograničavanje upotrebe veta kada se njime blokira ključno djelovanje UN-a, ***posebno u slučajevima ratnih zločina i zločina protiv čovječnosti,*** s ciljem njegova potpunog ukidanja u budućnosti;

Or. en

Amandman 86
Petras Auštrevičius, Michał Kobosko, Hilde Vautmans, Dan Barna, Urmas Paet

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka e

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(e) da se zalažu za sveobuhvatnu reformu Vijeća sigurnosti UN-a kako bi ono postalo učinkovitije, uključivije, transparentnije, demokratskije i odgovornije, čime bi se osiguralo da bolje odražava današnje globalne okolnosti i uspostavili uvjeti za strogo ograničavanje upotrebe veta kada se njime blokira ključno djelovanje UN-a, s ciljem njegova potpunog ukidanja u budućnosti;	(e) da se zalažu za sveobuhvatnu reformu Vijeća sigurnosti UN-a kako bi ono postalo učinkovitije, uključivije, transparentnije, demokratskije i odgovornije, čime bi se osiguralo da bolje odražava današnje globalne okolnosti i uspostavili uvjeti za strogo ograničavanje upotrebe veta kada se njime blokira ključno djelovanje UN-a, s ciljem njegova potpunog ukidanja u budućnosti; ***da rade na dobivanju stalnog mjesta za EU u Vijeću sigurnosti UN-a, uz mjesto koje Francuska već posjeduje;***

Or. en

Amandman 87
Nela Riehl
u ime Kluba zastupnika Verts/ALE-a

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka e

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(e) da se zalažu za sveobuhvatnu reformu Vijeća sigurnosti UN-a kako bi ono postalo učinkovitije, uključivije,	(e) da se zalažu za sveobuhvatnu reformu Vijeća sigurnosti UN-a kako bi ono postalo učinkovitije, uključivije,

transparentnije, demokratskije i odgovornije, čime bi se osiguralo da bolje odražava današnje globalne okolnosti i uspostavili uvjeti za strogo ograničavanje upotrebe veta kada se njime blokira ključno djelovanje UN-a, s ciljem njegova potpunog ukidanja u budućnosti;	transparentnije, demokratskije i odgovornije, čime bi se osiguralo da bolje odražava današnje globalne okolnosti i uspostavili uvjeti za strogo ograničavanje upotrebe veta kada se njime blokira ključno djelovanje UN-a, s ciljem njegova potpunog ukidanja u budućnosti; ***poziva EU i njegove države članice da razmotre mogućnosti zajedničkog mjesta za EU u Vijeću sigurnosti UN-a;***

Or. en

Amandman 88
Nacho Sánchez Amor, Evin Incir

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka e

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(e) da se zalažu za sveobuhvatnu reformu Vijeća sigurnosti UN-a kako bi ono postalo učinkovitije, uključivije, transparentnije, demokratskije i odgovornije, čime bi se osiguralo da bolje odražava današnje globalne okolnosti i uspostavili uvjeti za strogo ograničavanje upotrebe veta kada se njime blokira ključno djelovanje UN-a, s ciljem njegova potpunog ukidanja u budućnosti;	(e) da se zalažu za sveobuhvatnu reformu Vijeća sigurnosti UN-a kako bi ono postalo učinkovitije, uključivije, transparentnije, demokratskije i odgovornije, čime bi se osiguralo da bolje odražava današnje globalne okolnosti i uspostavili uvjeti za strogo ograničavanje upotrebe veta kada se njime blokira ključno djelovanje UN-a, s ciljem njegova potpunog ukidanja u budućnosti; ***da rade na stjecanju stalnog mjesta za EU u Vijeću sigurnosti UN-a;***

Or. en

Amandman 89
Francisco José Millán Mon

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ea (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	ea) da se založe za to da Europska

unija postane stalna članica Vijeća sigurnosti u kontekstu buduće sporazumne reforme tog tijela;

Or. es

Amandman 90
Sebastian Tynkkynen

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ea (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ea) da promiču stajalište da je mjesto Rusije u stalnom članstvu Vijeća sigurnosti UN-a pravno upitno jer se u članku 23. Povelje UN-a kao stalna članica navodi Sovjetski Savez, a ne Rusija; da naglase da je raspad Sovjetskog Saveza značio potpuno raspuštanje te države u 15 neovisnih republika, od kojih je Rusija samo jedna, te da nije donesena službena odluka da naslijedi sjedište svojeg prethodnika; da istaknu da su druge sovjetske republike zasebno podnijele zahtjev za članstvo u UN-u, dok je Rusija jednostranom deklaracijom zaobišla taj postupak i preuzela mjesto Sovjetskog Saveza; da naglase da se status Rusije kao stalne članice Vijeća sigurnosti temelji na prešutnom prihvaćanju i političkoj praksi, a ne na jasnoj pravnoj odluci;

Or. fi

Amandman 91
Evin Incir, Yannis Maniatis, Nacho Sánchez Amor

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ea (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*

(ea) da naglašavaju hitnu potrebu za istinskom i strukturiranom suradnjom između EU-a i globalnog Juga kao ravnopravnim partnerima u globalnom upravljanju, među ostalim na temelju poboljšane zastupljenosti u tijelima za donošenje odluka, pružanju pravednog pristupa financiranju i tehnologiji te osiguravanju suvlasništvo nad međunarodnim inicijativama u područjima kao što su razvoj, klimatske akcije, digitalno upravljanje i izgradnja mira; poziva države članice EU-a, kao i Europsko vijeće i ESVD, da rade na jačanju angažmana EU-a u tim zemljama, uključujući borbu protiv kampanja dezinformiranja i narativa protiv EU-a koje strateški primjenjuju autoritarni i neliberalni režimi čiji je cilj narušavanje odnosa između EU-a i Latinske Amerike, Afrike te Azije;

Or. en

Amandman 92
Nacho Sánchez Amor, Evin Incir

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ea (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ea) pohvaljuje ulogu UN-a i njegovih agencija, posebno u zonama sukoba; poziva EU da poveća svoju podršku multilateralizmu poboljšanjem svoje političke i financijske potpore radu UN-a i njegovih agencija; zahtijeva da se u okviru sljedećeg VFO-a osiguraju namjenska, prikladna i predvidljiva financijska sredstva za UN i njegove agencije, a posebno Agenciju za pomoć i rad UN-a za palestinske izbjeglice na Bliskom istoku, čije je djelovanje u Gazi i na Zapadnoj obali u svojstvu pružatelja osnovnih usluga ključno i nezamjenjivo

za stanovnike te regije;

Or. en

Amandman 93
Dan Barna, Lucia Yar, Petras Auštrevičius, Urmas Paet, Michał Kobosko, Bernard Guetta, Marie-Agnes Strack-Zimmermann

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ea (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ea) da naglase potrebu za rješavanjem sustavne međuorganizacijske i unutarorganizacijske rascjepkanosti, udvostručivanja i neusklađenosti mandata i financiranja u strukturama i tijelima UN-a;

Or. en

Amandman 94
Nacho Sánchez Amor, Evin Incir

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka eb (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(eb) da osiguravaju dostavu odgovarajućih sredstava odjelu za stratešku komunikaciju i predviđanja ESVD-a u cilju učinkovite borbe protiv kampanja dezinformiranja i narativa protiv EU-a koje strateški primjenjuju autoritarni i neliberalni režimi čiji je cilj narušavanje vanjskog djelovanja EU-a na multilateralnim forumima, posebno u odnosu na globalni Jug;

Or. en

Amandman 95
Nela Riehl
u ime Kluba zastupnika Verts/ALE-a

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka f

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(f) da potiču države članice da koordiniraju svoje djelovanje u okviru tijela i agencija UN-a te da ***rade na reformi sustava posebnih izvjestitelja UN-a; da*** donose postupke za učinkovito rješavanje svih ***mogućih pristranosti i*** neučinkovitosti koje bi mogle ugroziti mandat agencija UN-a, osiguravajući odgovarajuću provjeru i nadzor osoblja te, prema potrebi, njihovo uklanjanje;	(f) da potiču države članice da koordiniraju svoje djelovanje u okviru tijela i agencija UN-a te da donose postupke za učinkovito rješavanje svih neučinkovitosti koje bi mogle ugroziti mandat agencija UN-a, osiguravajući odgovarajuću provjeru i nadzor osoblja te, prema potrebi, njihovo uklanjanje; ***poziva EU i njegove države članice da preispitaju i prilagode svoja ulaganja u agencije UN-a iz kojih su se Sjedinjene Američke Države nedavno povukle, kao što su UNESCO, WTO, UNRWA, UNHRC, UNFCCC i UNFPA, s obzirom na značajne gubitke financijskih sredstava koje su te organizacije pretrpjele;***

Or. en

Amandman 96
Nacho Sánchez Amor, Evin Incir

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka f

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(f) da potiču države članice da koordiniraju svoje djelovanje u okviru tijela i agencija UN-a te da rade na reformi sustava posebnih izvjestitelja UN-a; da donose postupke za učinkovito rješavanje svih mogućih ***pristranosti i neučinkovitosti*** koje bi mogle ugroziti mandat agencija UN-a***, osiguravajući odgovarajuću provjeru i nadzor osoblja te, prema potrebi, njihovo uklanjanje***;	(f) da potiču države članice da koordiniraju svoje djelovanje u okviru tijela i agencija UN-a te da rade na reformi sustava posebnih izvjestitelja UN-a; da donose postupke za učinkovito rješavanje svih mogućih ***prepreka i ograničenja*** koje bi mogle ugroziti mandat agencija UN-a***, posebno u pogledu doprinosa i financiranja EU-a; da u tom smislu osiguravaju da doprinosi agencijama UN-a od strane EU-a nastave biti***

pravovremeni i odgovarajući;

Or. en

Amandman 97
Alexander Sell

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka f

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(f) da potiču države članice da koordiniraju svoje djelovanje u okviru tijela i agencija UN-a te da rade na reformi sustava posebnih izvjestitelja UN-a; da donose postupke za učinkovito rješavanje svih mogućih pristranosti i neučinkovitosti koje bi mogle ugroziti mandat agencija UN-a, osiguravajući odgovarajuću provjeru i nadzor osoblja te, prema potrebi, njihovo uklanjanje;	(f) da potiču države članice da koordiniraju svoje djelovanje u okviru tijela i agencija UN-a te da rade na reformi sustava posebnih izvjestitelja UN-a; da donose postupke za učinkovito rješavanje svih mogućih pristranosti i neučinkovitosti koje bi mogle ugroziti mandat agencija UN-a, osiguravajući odgovarajuću provjeru i nadzor osoblja te, prema potrebi, njihovo uklanjanje; ***da osiguravaju da nositelji mandata i dužnosnici UN-a djeluju u skladu s najvišim standardima profesionalnog ponašanja te izbjegavaju slučajeve izrazito politiziranog ponašanja i javne izjave određenih nositelja mandata, uključujući posebnu izvjestiteljicu UN-a Francescu Albanese, koje dovode do rizika od narušavanja kredibiliteta Ujedinjenih naroda i načela nepristranosti;***

Or. en

Amandman 98
Irene Montero
u ime Kluba zastupnika The Left

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka f

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(f) da potiču države članice da	(f) da potiču države članice da

koordiniraju svoje djelovanje u okviru tijela i agencija UN-a te da rade na reformi sustava posebnih izvjestitelja UN-a; da donose postupke za učinkovito rješavanje svih mogućih pristranosti i neučinkovitosti koje bi mogle ugroziti mandat agencija UN-a, osiguravajući odgovarajuću provjeru i nadzor osoblja te, prema potrebi, njihovo uklanjanje;	koordiniraju svoje djelovanje u okviru tijela i agencija UN-a te da rade na reformi sustava posebnih izvjestitelja UN-a; da donose postupke za učinkovito rješavanje svih mogućih pristranosti i neučinkovitosti koje bi mogle ugroziti mandat agencija UN-a, osiguravajući odgovarajuću provjeru i nadzor osoblja te, prema potrebi, njihovo uklanjanje; ***da istražuju mogućnost stvaranja Parlamentarne skupštine u okviru Ujedinjenih naroda, sastavljene od demokratski izabranih predstavnika, u cilju jačanja demokratskog legitimiteta multilateralnog sustava i rješavanja globalnih izazova koji utječu na budućnost čovječanstva na transparentan i uključen način;***

Or. en

Amandman 99
Petras Auštrevičius, Michał Kobosko, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Engin Eroglu, Hilde Vautmans, Dan Barna, Urmas Paet

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka f

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(f) da potiču države članice da koordiniraju svoje djelovanje u okviru tijela i agencija UN-a te da rade na reformi sustava posebnih izvjestitelja UN-a; da donose postupke za učinkovito rješavanje svih mogućih pristranosti i neučinkovitosti koje bi mogle ugroziti mandat agencija UN-a, osiguravajući odgovarajuću provjeru i nadzor osoblja te, prema potrebi, njihovo uklanjanje;	(f) da potiču države članice da koordiniraju svoje djelovanje u okviru tijela i agencija UN-a te da rade na reformi sustava posebnih izvjestitelja UN-a***; iznova ističe važnost ponovnog obvezivanja svih zemalja na davanje punog pristupa posebnim izvjestiteljima UN-a***; da donose postupke za učinkovito rješavanje svih mogućih pristranosti i neučinkovitosti koje bi mogle ugroziti mandat agencija UN-a, osiguravajući odgovarajuću provjeru i nadzor osoblja te, prema potrebi, njihovo uklanjanje;

Or. en

Amandman 100
Stanislav Stoyanov
u ime Kluba zastupnika ESN-a

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka f

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(f) da potiču države članice da ***koordiniraju svoje djelovanje*** u okviru tijela i agencija UN-a te da rade na reformi sustava posebnih izvjestitelja UN-a; da donose postupke za učinkovito rješavanje svih mogućih pristranosti i neučinkovitosti koje bi mogle ugroziti mandat agencija UN-a, osiguravajući odgovarajuću provjeru i nadzor osoblja te, prema potrebi, njihovo uklanjanje;	(f) da potiču države članice da ***razmotre koordinaciju svojeg djelovanja*** u okviru tijela i agencija UN-a ***u područjima u kojima je utvrđen zajednički interes*** te da rade na reformi sustava posebnih izvjestitelja UN-a; da donose postupke za učinkovito rješavanje svih mogućih pristranosti i neučinkovitosti koje bi mogle ugroziti mandat agencija UN-a, osiguravajući odgovarajuću provjeru i nadzor osoblja te, prema potrebi, njihovo uklanjanje;

Or. en

Amandman 101
Dan Barna, Lucia Yar, Petras Auštrevičius, Urmas Paet, Michał Kobosko, Bernard Guetta

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka f

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(f) da potiču države članice da koordiniraju svoje djelovanje u okviru tijela i agencija UN-a te da rade na reformi sustava posebnih izvjestitelja UN-a; da donose postupke za učinkovito rješavanje svih mogućih pristranosti i neučinkovitosti koje bi mogle ugroziti mandat agencija UN-a, osiguravajući odgovarajuću provjeru i nadzor osoblja te, prema potrebi, njihovo uklanjanje;	(f) da potiču države članice da koordiniraju ***i sinkroniziraju*** svoje djelovanje u okviru tijela i agencija UN-a te da rade na reformi sustava posebnih izvjestitelja UN-a; da donose postupke za učinkovito rješavanje svih mogućih pristranosti i neučinkovitosti koje bi mogle ugroziti mandat agencija UN-a, osiguravajući odgovarajuću provjeru i nadzor osoblja te, prema potrebi, njihovo uklanjanje;

Or. en

Amandman 102
Mieke Andriese

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka fa (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(fa) poziva na strogu uvjetovanost i pojedinačnu procjenu financijskih sredstava EU-a za agencije UN-a, uključujući mogućnost povlačenja u slučaju da se ne mogu jamčiti neutralnost, transparentnost ili odgovornost;

Or. en

Amandman 103
Mieke Andriese

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka fb (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(fb) da pozivaju na neovisno, redovito vanjsko preispitivanje obrazovnih materijala koje podržava UNRWA u cilju osiguravanja njihove usklađenosti sa standardima UN-a i utvrđivanja da ne potiču mržnju, nasilje ili veličanje terorizma;

Or. en

Amandman 104
Evin Incir, Yannis Maniatis, Nacho Sánchez Amor

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka g

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(g) da nastave jačati suradnju s	(g) da nastave jačati suradnju s

partnerima***, kao što su Sjedinjene Američke Države,*** kako bi se postigao konsenzus i unaprijedio učinkovit multilateralni poredak;	partnerima kako bi se postigao konsenzus i unaprijedio učinkovit multilateralni poredak; ***posebno zemlje istomišljenice i zemlje koje su spremne pridržavati se multilateralnog sustava, doprinositi mu i unapređivati ga; naglašava da se takva suradnja mora temeljiti na poštovanju multilateralizma, međunarodnog prava, ljudskih prava i zajedničkog donošenja odluka unutar međunarodnih institucija;***

Or. en

Amandman 105
Hilde Vautmans, Dan Barna, Bernard Guetta, Lucia Yar, Engin Eroglu, Urmas Paet, Michał Kobosko, Marie-Agnes Strack-Zimmermann

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka g

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(g) da nastave jačati suradnju s partnerima***, kao što su Sjedinjene Američke Države,*** kako bi se postigao konsenzus i unaprijedio učinkovit multilateralni poredak;	(g) da nastave jačati suradnju s partnerima kako bi se postigao konsenzus i unaprijedio učinkovit multilateralni poredak ***uz istovremeno osiguravanje da Unija razvija političke, financijske i institucionalne kapacitete za autonomno djelovanje u situacijama povlačenja partnera iz multilateralnih okvira, narušavanja tih okvira i njihove instrumentalizacije***;

Or. en

Amandman 106
Nela Riehl
u ime Kluba zastupnika Verts/ALE-a

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka g

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(g) da nastave jačati suradnju s	(g) da nastave jačati suradnju s

partnerima***, kao što su Sjedinjene Američke Države,*** kako bi se postigao konsenzus i unaprijedio učinkovit multilateralni poredak;	partnerima kako bi se postigao konsenzus i unaprijedio učinkovit multilateralni poredak;

Or. en

Amandman 107
Evin Incir, Yannis Maniatis, Nacho Sánchez Amor

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ga (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ga) poziva Europsku uniju i njezine države članice da održavaju čvrste kontakte sa SAD-om na najvišoj političkoj razini te da izraze duboku zabrinutost zbog opetovanih javnih napada predsjednika Trumpa na UN i multilateralne sustave u cjelini; upozorava da takvi postupci i retorika dovode do rizika od narušavanja međunarodnog poretka utemeljenog na pravilima i pretvaranja Sjedinjenih Država iz stupa multilateralizma u zagovornika bilateralnih transakcijskih odnosa; naglašava da je poštovanje multilateralnih institucija, međunarodnog prava i suverene jednakosti država neophodno za globalni mir, sigurnost i održivi razvoj;

Or. en

Amandman 108
Francisco José Millán Mon

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ga (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	ga) da pojačaju koordinaciju sa

	zemljama Latinske Amerike, s kojima smo usko povezani i dijelimo viziju međunarodnog poretka utemeljenog na pravilima i multilateralizmu, s obzirom na to da naše dvije regije zajedno imaju trećinu glasačkih prava u UN-u;

Or. es

Amandman 109
Mieke Andriese

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka h

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(h) da podsjete na odgovornost Vijeća sigurnosti UN-a za očuvanje međunarodnog mira i sigurnosti te da zajamče odgovornost za kršenja međunarodnog prava i istraže načine za jačanje uloge Opće skupštine Ujedinjenih naroda u tom području primjenom sustava glasovanja kvalificiranom većinom po uzoru na EU, pri čemu se rezolucije Opće skupštine UN-a za koje se glasa dvotrećinskom većinom članova koji predstavljaju dvije trećine stanovništva smatraju obvezujućima;	***Briše se.***

Or. en

Amandman 110
Marion Maréchal

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka h

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(h) da podsjete na odgovornost Vijeća sigurnosti UN-a za očuvanje međunarodnog mira i sigurnosti te da zajamče odgovornost za kršenja	(h) da podsjete na odgovornost Vijeća sigurnosti UN-a za očuvanje međunarodnog mira i sigurnosti te da zajamče odgovornost za kršenja

međunarodnog prava ***i istraže načine za jačanje uloge Opće skupštine Ujedinjenih naroda u tom području primjenom sustava glasovanja kvalificiranom većinom po uzoru na EU, pri čemu se rezolucije Opće skupštine UN-a za koje se glasa dvotrećinskom većinom članova koji predstavljaju dvije trećine stanovništva smatraju obvezujućima***;	međunarodnog prava;

Or. fr

Amandman 111
Silvia Sardone, António Tânger Corrêa, Jaroslav Bžoch, Susanna Ceccardi, Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka h

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(h) da podsjete na odgovornost Vijeća sigurnosti UN-a za očuvanje međunarodnog mira i sigurnosti te da zajamče odgovornost za kršenja međunarodnog prava ***i istraže načine za jačanje uloge Opće skupštine Ujedinjenih naroda u tom području primjenom sustava glasovanja kvalificiranom većinom po uzoru na EU, pri čemu se rezolucije Opće skupštine UN-a za koje se glasa dvotrećinskom većinom članova koji predstavljaju dvije trećine stanovništva smatraju obvezujućima***;	(h) da podsjete na odgovornost Vijeća sigurnosti UN-a za očuvanje međunarodnog mira i sigurnosti te da zajamče odgovornost za kršenja međunarodnog prava;

Or. en

Amandman 112
Jordan Bardella, Pierre-Romain Thionnet, Matthieu Valet

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka h

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*

(h) da podsjete na odgovornost Vijeća sigurnosti UN-a za očuvanje međunarodnog mira i sigurnosti te da zajamče odgovornost za kršenja međunarodnog prava i ***istraže načine za jačanje uloge*** Opće skupštine Ujedinjenih naroda ***u tom području primjenom sustava glasovanja kvalificiranom većinom po uzoru na EU, pri čemu se rezolucije Opće skupštine UN-a za koje se glasa dvotrećinskom većinom članova koji predstavljaju dvije trećine stanovništva smatraju obvezujućima***;	(h) da podsjete na odgovornost Vijeća sigurnosti UN-a za očuvanje međunarodnog mira i sigurnosti te da zajamče odgovornost za kršenja međunarodnog prava i ***ojačaju ulogu*** Opće skupštine Ujedinjenih naroda ***bez ugrožavanja suvereniteta država članica***;

Or. fr

Amandman 113
Alexander Sell

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka h

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(h) da podsjete na odgovornost Vijeća sigurnosti UN-a za očuvanje međunarodnog mira i sigurnosti te da zajamče odgovornost za kršenja međunarodnog prava i istraže načine za jačanje uloge Opće skupštine Ujedinjenih naroda u tom području ***primjenom sustava glasovanja kvalificiranom većinom po uzoru na EU, pri čemu se rezolucije Opće skupštine UN-a za koje se glasa dvotrećinskom većinom članova koji predstavljaju dvije trećine stanovništva smatraju obvezujućima***;	(h) da podsjete na odgovornost Vijeća sigurnosti UN-a za očuvanje međunarodnog mira i sigurnosti te da zajamče odgovornost za kršenja međunarodnog prava i istraže načine za jačanje uloge Opće skupštine Ujedinjenih naroda u tom području;

Or. en

Amandman 114
Nacho Sánchez Amor

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka h

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(h) da podsjete na odgovornost Vijeća sigurnosti UN-a za očuvanje međunarodnog mira i sigurnosti te da zajamče odgovornost za kršenja međunarodnog prava ***i*** istraže načine za jačanje ***uloge*** Opće skupštine Ujedinjenih naroda ***u tom području primjenom sustava*** glasovanja kvalificiranom većinom ***po uzoru na EU, pri čemu se rezolucije Opće skupštine UN-a za koje se glasa dvotrećinskom većinom članova koji predstavljaju dvije trećine stanovništva smatraju obvezujućima***;	(h) da podsjete na odgovornost Vijeća sigurnosti UN-a za očuvanje međunarodnog mira i sigurnosti te da zajamče odgovornost za kršenja međunarodnog prava***, pogotovo kad je riječ o njihovim stalnim članicama; da*** istraže načine za jačanje ***kapaciteta*** Opće skupštine Ujedinjenih naroda ***da djeluje kada Vijeće sigurnosti UN-a ne ispuni svoju osnovnu obvezu***; ***da u tom pogledu sa zemljama istomišljenicama aktivno razmatra povećanje i koordinaciju korištenja ovlasti za djelovanje koje se dodjeljuju Općoj skupštini UN-a u skladu s doktrinom „Ujedinjeni za mir”, koja omogućuje da se na temelju rezolucija Opće skupštine UN-a odobrenima na temelju sustava*** glasovanja kvalificiranom većinom ***može pokrenuti djelovanje UN-a, čime se izbjegava zastoj u odnosu na upotrebu veta u Vijeću sigurnosti UN-a***;
	Or. en

Amandman 115
Evin Incir, Yannis Maniatis, Nacho Sánchez Amor

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka h

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(h) da podsjete na odgovornost Vijeća sigurnosti UN-a za očuvanje međunarodnog mira i sigurnosti te da zajamče odgovornost za kršenja međunarodnog prava ***i istraže načine*** za jačanje uloge Opće skupštine Ujedinjenih naroda u tom području primjenom sustava glasovanja kvalificiranom većinom po uzoru na EU, pri čemu se rezolucije Opće skupštine UN-a za koje se glasa dvotrećinskom većinom članova koji predstavljaju dvije trećine stanovništva	(h) da podsjete na odgovornost Vijeća sigurnosti UN-a za očuvanje međunarodnog mira i sigurnosti te da zajamče odgovornost za kršenja međunarodnog prava, ***suzdržavajući se pritom od primjene dvostrukih standarda i selektivne primjene međunarodnih pravila; da snažno potiču istraživanje načina*** za jačanje uloge Opće skupštine Ujedinjenih naroda u tom području primjenom sustava glasovanja kvalificiranom većinom po uzoru na EU,

smatraju obvezujućima;	pri čemu se rezolucije Opće skupštine UN-a za koje se glasa dvotrećinskom većinom članova koji predstavljaju dvije trećine stanovništva smatraju obvezujućima;

Or. en

Amandman 116
Christophe Gomart

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka h

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(h) da podsjete na odgovornost Vijeća sigurnosti UN-a za očuvanje međunarodnog mira i sigurnosti te da zajamče odgovornost za kršenja međunarodnog prava i istraže načine za jačanje uloge Opće skupštine Ujedinjenih naroda u tom području primjenom sustava glasovanja kvalificiranom većinom po uzoru na EU, pri čemu se rezolucije Opće skupštine UN-a za koje se glasa dvotrećinskom većinom članova ***koji predstavljaju dvije trećine stanovništva*** smatraju obvezujućima;	(h) da podsjete na odgovornost Vijeća sigurnosti UN-a za očuvanje međunarodnog mira i sigurnosti te da zajamče odgovornost za kršenja međunarodnog prava i istraže načine za jačanje uloge Opće skupštine Ujedinjenih naroda u tom području primjenom sustava glasovanja kvalificiranom većinom po uzoru na EU, pri čemu se rezolucije Opće skupštine UN-a za koje se glasa dvotrećinskom većinom članova smatraju obvezujućima;

Or. fr

Amandman 117
Stanislav Stoyanov
u ime Kluba zastupnika ESN-a

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka h

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(h) da podsjete na odgovornost Vijeća sigurnosti UN-a za očuvanje međunarodnog mira i sigurnosti te da zajamče odgovornost za kršenja međunarodnog prava i istraže načine za	(h) da podsjete na odgovornost Vijeća sigurnosti UN-a za očuvanje međunarodnog mira i sigurnosti te da zajamče odgovornost za kršenja međunarodnog prava i istraže načine za

jačanje uloge Opće skupštine Ujedinjenih naroda u tom području primjenom sustava glasovanja kvalificiranom većinom ***po uzoru na EU***, pri čemu se rezolucije Opće skupštine UN-a za koje se glasa dvotrećinskom većinom članova koji predstavljaju dvije trećine stanovništva smatraju obvezujućima;	jačanje uloge Opće skupštine Ujedinjenih naroda u tom području primjenom ***poboljšanog*** sustava glasovanja kvalificiranom većinom, pri čemu se rezolucije Opće skupštine UN-a za koje se glasa dvotrećinskom većinom članova koji predstavljaju dvije trećine stanovništva smatraju obvezujućima;

Or. en

Amandman 118
Sebastian Tynkkynen

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka h

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(h) da podsjete na odgovornost Vijeća sigurnosti UN-a za očuvanje međunarodnog mira i sigurnosti te da zajamče odgovornost za kršenja međunarodnog prava i istraže načine za jačanje uloge Opće skupštine Ujedinjenih naroda u tom području primjenom sustava glasovanja kvalificiranom većinom ***po uzoru na EU***, pri čemu se rezolucije Opće skupštine UN-a za koje se glasa dvotrećinskom većinom članova koji predstavljaju dvije trećine stanovništva smatraju obvezujućima;	(h) da podsjete na odgovornost Vijeća sigurnosti UN-a za očuvanje međunarodnog mira i sigurnosti te da zajamče odgovornost za kršenja međunarodnog prava i istraže načine za jačanje uloge Opće skupštine Ujedinjenih naroda u tom području primjenom sustava glasovanja kvalificiranom većinom, pri čemu se rezolucije Opće skupštine UN-a za koje se glasa dvotrećinskom većinom članova koji predstavljaju dvije trećine stanovništva smatraju obvezujućima;

Or. fi

Amandman 119
Irene Montero
u ime Kluba zastupnika The Left

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ha (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ha) da izražavaju duboku zabrinutost

zbog jednostranih odluka Sjedinjenih Država o povlačenju iz međunarodnih organizacija, sporazuma i multilateralnih okvira ili obustavi sudjelovanja u njima, posebno kada takve odluke slabe međunarodnu suradnju u ključnim područjima kao što su mir i sigurnost, globalno zdravlje, trgovina, klima ili ljudska prava;

Or. en

Amandman 120
Mieke Andriese

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ha (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ha) da pozivaju EU i njegove države članice da pomno nadziru suradnju i financiranje međunarodnih pravosudnih tijela, uključujući Međunarodni sud pravde i Međunarodni sud, te da se suprotstave svim pokušajima upotrebe takvih foruma za ukidanje legitimiteta demokratskih država ili izjednačavanje terorističkih organizacija s državama koje ostvaruju svoje neotuđivo pravo na samoobranu;

Or. en

Amandman 121
Andrey Kovatchev

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ha (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ha) da podrže načelo odgovornosti za pružanje zaštite, novonastalu normu koju su predložile radna skupina na visokoj

razini i Međunarodna komisija za intervenciju i državni suverenitet, te preporuče da predmetno načelo čini osnovu kolektivnog djelovanja u svrhu spašavanja stanovništva u ozbiljnoj opasnosti u slučajevima kada njihove vlade nisu u mogućnosti da djeluju ili to ne žele;

Or. en

Amandman 122
Alexander Sell

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka i

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(i) ***da ponovno osude nezakoniti agresivni rat Rusije protiv Ukrajine i njezine napade na globalnu strukturu za mir i sigurnost, uključujući instrumente Vijeća sigurnosti UN-a;*** da se zalažu za potpuni prekid vatre kako bi se ublažila patnja civila te za sveobuhvatan, pravedan i trajan mir za Ukrajinu, uključujući čvrsta sigurnosna jamstva na temelju Povelje UN-a i međunarodnog prava, uz istodobno osiguravanje potpune odgovornosti za ratne zločine; ***da podupru UN u utvrđivanju pravnih mehanizama za mobilizaciju zamrznute ruske imovine za obnovu Ukrajine bez nametanja financijskog opterećenja državama članicama EU-a;***	(i) da se zalažu za potpuni prekid vatre kako bi se ublažila patnja civila te za sveobuhvatan, pravedan i trajan mir za Ukrajinu, uključujući čvrsta sigurnosna jamstva na temelju Povelje UN-a i međunarodnog prava, uz istodobno osiguravanje potpune odgovornosti za ratne zločine;

Or. en

Amandman 123
Petras Auštrevičius, Michał Kobosko, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Engin Eroglu, Hilde Vautmans, Dan Barna, Urmas Paet

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka i

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(i) da ponovno osude nezakoniti agresivni rat Rusije protiv Ukrajine i njezine napade na globalnu strukturu za mir i sigurnost, uključujući instrumente Vijeća sigurnosti UN-a; da se zalažu za potpuni prekid vatre kako bi se ublažila patnja civila te za sveobuhvatan, pravedan i trajan mir za Ukrajinu, uključujući čvrsta sigurnosna jamstva na temelju Povelje UN-a i međunarodnog prava, uz istodobno osiguravanje potpune odgovornosti za ratne zločine; da podupru UN u utvrđivanju pravnih mehanizama za mobilizaciju zamrznute ruske imovine za obnovu Ukrajine bez nametanja financijskog opterećenja državama članicama EU-a;	(i) da ponovno ***oštro*** osude nezakoniti agresivni rat Rusije protiv Ukrajine i njezine napade na globalnu strukturu za mir i sigurnost, uključujući instrumente Vijeća sigurnosti UN-a; da se zalažu za potpuni prekid vatre kako bi se ublažila patnja civila te za sveobuhvatan, pravedan i trajan mir za Ukrajinu, uključujući čvrsta sigurnosna jamstva na temelju Povelje UN-a i međunarodnog prava, uz istodobno osiguravanje potpune odgovornosti za ratne zločine ***te vraćanje otete ukrajinske djece, zatočenih civila i ratnih zarobljenika***; da podupru UN u utvrđivanju pravnih mehanizama za mobilizaciju zamrznute ruske imovine za obnovu Ukrajine bez nametanja financijskog opterećenja državama članicama EU-a; ***da traže osudu kibernetičkih napada na subjekte i pojedince trećih zemalja koje su počinili Rusija i njezini saveznici;***

Or. en

Amandman 124
Emmanouil Fragkos

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. –točka θ

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(i) da ponovno osude nezakoniti agresivni rat Rusije protiv Ukrajine i njezine napade na globalnu strukturu za mir i sigurnost, uključujući instrumente Vijeća sigurnosti UN-a; da se zalažu za potpuni prekid vatre kako bi se ublažila patnja civila te za sveobuhvatan, pravedan i trajan mir za Ukrajinu, uključujući čvrsta sigurnosna jamstva na temelju Povelje UN-a i međunarodnog prava, uz istodobno osiguravanje potpune odgovornosti za ratne zločine; da podupru UN u	(i) da ponovno osude nezakoniti agresivni rat Rusije protiv Ukrajine i njezine napade na globalnu strukturu za mir i sigurnost, uključujući instrumente Vijeća sigurnosti UN-a; da se zalažu za potpuni prekid vatre kako bi se ublažila patnja civila te za sveobuhvatan, pravedan i trajan mir za Ukrajinu, uključujući čvrsta sigurnosna jamstva na temelju Povelje UN-a i međunarodnog prava, uz istodobno osiguravanje potpune odgovornosti za ratne zločine; da podupru UN u

utvrđivanju pravnih mehanizama za mobilizaciju zamrznute ruske imovine za obnovu Ukrajine bez nametanja financijskog opterećenja državama članicama EU-a;	utvrđivanju pravnih mehanizama za mobilizaciju zamrznute ruske imovine za obnovu Ukrajine bez nametanja financijskog opterećenja državama članicama EU-a; ***da istraže mogućnosti za razvoj okvira za poslijeratno razdoblje s ciljem uspostave mira i suradnje te obnove odnosa na temelju međunarodnog prava i načela Povelje UN-a;***

Or. el

Amandman 125
Sebastian Tynkkynen

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. točka i

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(i) da ponovno osude nezakoniti agresivni rat Rusije protiv Ukrajine i njezine napade na globalnu strukturu za mir i sigurnost, uključujući instrumente Vijeća sigurnosti UN-a; da se zalažu za potpuni prekid vatre kako bi se ublažila patnja civila te za sveobuhvatan, pravedan i trajan mir za Ukrajinu, uključujući čvrsta sigurnosna jamstva na temelju Povelje UN-a i međunarodnog prava, ***uz istodobno osiguravanje potpune odgovornosti za ratne zločine***; da podupru UN u utvrđivanju pravnih mehanizama za mobilizaciju zamrznute ruske imovine za obnovu Ukrajine ***bez nametanja financijskog opterećenja državama članicama EU-a***;	(i) da ponovno ***najoštrije*** osude nezakoniti agresivni rat Rusije protiv Ukrajine i njezine napade na globalnu strukturu za mir i sigurnost, uključujući instrumente Vijeća sigurnosti UN-a; da se zalažu za potpuni prekid vatre kako bi se ublažila patnja civila te za sveobuhvatan, pravedan i trajan mir za Ukrajinu, uključujući čvrsta sigurnosna jamstva na temelju Povelje UN-a i međunarodnog prava, ***privremeno povlačenje ruskih snaga s okupiranih područja, plaćanje ratne odštete i pozivanje ratnih zločinaca za njihova djelovanja, uključujući one koji su odgovorni za planiranje i počinjenje zločina agresije***; da podupru UN u utvrđivanju pravnih mehanizama za mobilizaciju zamrznute ruske imovine za obnovu Ukrajine ***te za pružanje vojne i gospodarske potpore toj zemlji***;

Or. fi

Amandman 126
Claudiu-Richard Târziu

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. točka i

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(i) da ponovno osude nezakoniti agresivni rat Rusije protiv Ukrajine i njezine napade na globalnu strukturu za mir i sigurnost, uključujući instrumente Vijeća sigurnosti UN-a; da se zalažu za potpuni prekid vatre kako bi se ublažila patnja civila te za sveobuhvatan, pravedan i trajan mir za Ukrajinu, uključujući čvrsta sigurnosna jamstva na temelju Povelje UN-a i međunarodnog prava, uz istodobno osiguravanje potpune odgovornosti za ratne zločine; da podupru UN u utvrđivanju pravnih mehanizama za mobilizaciju zamrznute ruske imovine za obnovu Ukrajine bez nametanja financijskog opterećenja državama članicama EU-a;	(i) da ponovno osude nezakoniti agresivni rat Rusije protiv Ukrajine i njezine napade na globalnu strukturu za mir i sigurnost, uključujući instrumente Vijeća sigurnosti UN-a; da se zalažu za potpuni prekid vatre kako bi se ublažila patnja civila te za sveobuhvatan, pravedan i trajan mir za Ukrajinu, uključujući čvrsta sigurnosna jamstva na temelju Povelje UN-a i međunarodnog prava, uz istodobno osiguravanje potpune odgovornosti za ratne zločine; da podupru UN u utvrđivanju pravnih mehanizama za mobilizaciju zamrznute ruske imovine za obnovu Ukrajine***, pod uvjetom da je svaka upotreba te imovine u skladu s međunarodnim pravom, pravom privatnog vlasništva i međunarodnim sudskim postupcima,*** bez nametanja financijskog opterećenja državama članicama EU-a;

Or. ro

Amandman 127
Jordan Bardella, Pierre-Romain Thionnet, Matthieu Valet

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka i

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(i) da ponovno osude nezakoniti agresivni rat Rusije protiv Ukrajine i njezine napade na globalnu strukturu za mir i sigurnost, uključujući instrumente Vijeća sigurnosti UN-a; da se zalažu za potpuni prekid vatre kako bi se ublažila patnja civila te za sveobuhvatan, pravedan i trajan mir ***za Ukrajinu***, uključujući čvrsta sigurnosna jamstva na temelju Povelje UN-	(i) da ponovno osude nezakoniti agresivni rat Rusije protiv Ukrajine i njezine napade na globalnu strukturu za mir i sigurnost, uključujući instrumente Vijeća sigurnosti UN-a; da se zalažu za potpuni prekid vatre kako bi se ublažila patnja civila te za sveobuhvatan, pravedan i trajan mir ***koji se temelji na poštovanju suvereniteta Ukrajine i na održivom***

a i međunarodnog prava, uz istodobno osiguravanje potpune odgovornosti za ratne zločine; da podupru UN u utvrđivanju pravnih mehanizama za mobilizaciju zamrznute ruske imovine za obnovu Ukrajine bez nametanja financijskog opterećenja državama članicama EU-a;

diplomatskom rješenju, uključujući čvrsta sigurnosna jamstva na temelju Povelje UN-a i međunarodnog prava, uz istodobno osiguravanje potpune odgovornosti za ratne zločine; da podupru UN u utvrđivanju pravnih mehanizama za mobilizaciju zamrznute ruske imovine za obnovu Ukrajine bez nametanja financijskog opterećenja državama članicama EU-a;

Or. fr

Amandman 128
Andrey Kovatchev

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka i

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(i) da ponovno osude nezakoniti agresivni rat Rusije protiv Ukrajine i njezine napade na globalnu strukturu za mir i sigurnost, uključujući instrumente Vijeća sigurnosti UN-a; da se zalažu za potpuni prekid vatre kako bi se ublažila patnja civila te za sveobuhvatan, pravedan i trajan mir za Ukrajinu, uključujući čvrsta sigurnosna jamstva na temelju Povelje UN-a i međunarodnog prava, uz istodobno osiguravanje potpune odgovornosti za ratne zločine; da podupru UN u utvrđivanju pravnih mehanizama za mobilizaciju zamrznute ruske imovine za obnovu Ukrajine bez nametanja financijskog opterećenja državama članicama EU-a;	(i) da ponovno osude nezakoniti agresivni rat Rusije protiv Ukrajine i njezine napade na globalnu strukturu za mir i sigurnost, uključujući instrumente Vijeća sigurnosti UN-a; da se zalažu za potpuni prekid vatre kako bi se ublažila patnja civila te za sveobuhvatan, pravedan i trajan mir za Ukrajinu, uključujući čvrsta sigurnosna jamstva na temelju Povelje UN-a i međunarodnog prava ***koja će osigurati sprečavanje i trenutačnu neutralizaciju svih ponovljenih agresija,*** uz istodobno osiguravanje potpune odgovornosti za ratne zločine; da podupru UN u utvrđivanju pravnih mehanizama za mobilizaciju zamrznute ruske imovine za obnovu Ukrajine bez nametanja financijskog opterećenja državama članicama EU-a;

Or. en

Amandman 129
Evin Incir, Yannis Maniatis, Nacho Sánchez Amor

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ia (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ia) naglašava da je arktička regija područje koje obilježava sve veća geopolitička napetost, oblikovana konkurencijom u pogledu prirodnih resursa i izravnim vojnim položajem; izražava ozbiljnu zabrinutost zbog destabilizirajućih sigurnosnih i strateških aktivnosti Rusije u toj regiji; naglašava potrebu za tim da se EU i UN više usredotoče na stabilnost i poštovanje međunarodnog prava u pogledu pitanja vezanih s arktičkom regijom; te poziva dionike da se uključe u konstruktivan dijalog, ojačaju međunarodne okvire temeljene na pravilima i osiguraju da su svi događaji u regiji u potpunosti u skladu s Poveljom UN-a;

Or. en

Amandman 130
Cristian Terheş

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ia (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ia) da pozivaju Ujedinjene narode na to da ulože dodatne napore kao odgovor na ruski agresivni rat protiv Ukrajine potpunijom upotrebom vlastitih političkih, diplomatskih i pravnih instrumenata za poštovanje Povelje UN-a, jačanje međunarodnog pritiska na agresora, poboljšanje zaštite civila te pružanje aktivne podrške mehanizmima odgovornosti u cilju osiguravanja pravde za žrtve, kao i obnove suvereniteta i potpune teritorijalne cjelovitosti Ukrajine unutar njezinih međunarodno priznatih

granica;

Or. en

Amandman 131
Irene Montero
u ime Kluba zastupnika The Left

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ia (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ia) da naglašavaju da bi fokus u okviru obnove Ukrajine trebalo biti prvenstveno na jačanju javnih usluga, stanovanja, zdravstvene zaštite, obrazovanja i civilne infrastrukture, uz osiguravanje da se transparentnost, demokratsko sudjelovanje i borba protiv korupcije promiču kao uvjeti za pravednu obnovu;

Or. en

Amandman 132
Cristian Terheş

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ib (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ib) da s dubokom zabrinutošću podsjećaju na pokolj civila od strane Rusije u Buči i drugim područjima Ukrajine; naglašava ulogu Ujedinjenih naroda, uključujući ured Visokog povjerenika za ljudska prava i neovisno međunarodno istražno povjerenstvo za Ukrajinu, u dokumentiranju teških kršenja međunarodnog humanitarnog prava; međutim, naglašava potrebu za sustavnim i pojačanim djelovanjem UN-a i EU-a u cilju osiguravanja potpune i

neovisne istrage, očuvanja dokaza i odgovaranja za ratne zločine i zločine protiv čovječnosti koje je Rusija počinila tijekom agresivnog rata protiv Ukrajine;

Or. en

Amandman 133
Irene Montero
u ime Kluba zastupnika The Left

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ib (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ib) da podržavaju otpis ili značajno restrukturiranje duga Ukrajine u cilju izbjegavanja neodrživog tereta;

Or. en

Amandman 134
Cristian Terheş

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ic (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ic) da pozivaju Ujedinjene narode da ulože više napora u pružanje potpore Gruziji, podsjećajući da je otprilike 20 % njezina međunarodno priznatog područja i dalje pod nezakonitom ruskom okupacijom; da potiču UN da uloži više napora u očuvanje suvereniteta i teritorijalne cjelovitosti Gruzije, poboljša mehanizme međunarodnog praćenja i sprečavanja sukoba, riješi pitanje ljudskih prava u gruzijskim regijama koje je Rusija okupirala te podrže siguran i dostojanstven povratak interno raseljenih osoba, uz potpuno poštovanje međunarodnog prava i Povelje UN-a;

Or. en

Amandman 135
Irene Montero
u ime Kluba zastupnika The Left

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ic (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ic) da odbacuju programe prisilne privatizacije ili iskorištavanja resursa od strane velikih transnacionalnih korporativnih interesa;

Or. en

Amandman 136
Cristian Terheş

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka id (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(id) da pozdrave jednoglasno donošenje Rezolucije o suradnji s Gruzijom od strane Vijeća Ujedinjenih naroda za ljudska prava iz 2024. godine, koja poziva na hitan i nesmetan pristup ureda Visokog povjerenika za ljudska prava i drugih međunarodnih i regionalnih mehanizama za ljudska prava gruzijskim područjima pod ruskom okupacijom te izraze ozbiljnu zabrinutost zbog sustavnog kršenja ljudskih prava i diskriminacije, uključujući i diskriminaciju pripadnika gruzijske etničke skupine u regijama Abhaziji i Chinvali [1a]; da naglašavaju da se u predmetnoj rezoluciji potvrđuje podrška koju međunarodna zajednica daje suverenitetu, neovisnosti i teritorijalnom integritetu Gruzije te da takva podrška još

nije viđena od prvog podnošenja rezolucije 2017. godine; da pozivaju UN i njegove države članice da poduzimaju konkretne mjere praćenja, izvješćivanja i odgovornosti kako bi se osigurala učinkovita zaštita ljudskih prava i pristup humanitarnoj pomoći u okupiranim regijama Gruzije;

1a

https://digitallibrary.un.org/record/4063065

Or. en

Amandman 137
Emmanouil Fragkos

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka θa (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ia) da istaknu da je urušavanje međunarodnog prava započelo s nezakonitom invazijom Turske i okupacijom sjevernog dijela Republike Cipra;

Or. el

Amandman 138
Irene Montero

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka id (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(id) da ponovno osude nastavak turske okupacije 37 % područja Republike Cipra, države članice EU-a, te pozivaju na sveobuhvatno rješenje i ponovno ujedinjenje predmetnog otoka kao savezne

države utemeljene na dvjema zonama i dvjema zajednicama koje su politički ravnopravne u skladu s relevantnim rezolucijama UN-a, da pohvale imenovanje osobne izaslanice glavnog tajnika Ujedinjenih naroda za Cipar, Maríje Ángele Holguín, kao i posebnog izaslanika Europske unije za Cipar, Johannesa Hahna, te sve inicijative UN-a usmjerene na postizanje pravednog i trajnog rješenja, koje su odobrile obje strane;

Or. en

Amandman 139
Irene Montero
u ime Kluba zastupnika The Left

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka j

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(j) da izraze zabrinutost zbog rizika od pojačanog sukoba diljem Bliskog istoka i destabilizirajuće uloge Irana i njegovih regionalnih pomagača; da pojačaju diplomatske napore na multilateralnim forumima i nastoje ostvariti bližu suradnju s partnerima EU-a u regiji kako bi se poduprlo smirivanje napetosti, obnovu i smislen dijalog; da apeliraju na sve aktere da poštuju svoje obveze u skladu s međunarodnim pravom u cilju postizanja pravednog, sveobuhvatnog i trajnog mira koji se temelji na dvodržavnom rješenju;	(j) da izraze zabrinutost zbog rizika od pojačanog sukoba diljem Bliskog istoka i destabilizirajuće uloge Irana i njegovih regionalnih pomagača***, kao i destabilizirajuće uloge Izraela, uključujući nedavno neselektivno bombardiranje koje je izvršio u šest susjednih zemalja i genocid koji je počinio u Gazi***; da pojačaju diplomatske napore na multilateralnim forumima i nastoje ostvariti bližu suradnju s partnerima EU-a u regiji kako bi se poduprlo smirivanje napetosti, obnovu i smislen dijalog; da apeliraju na sve aktere da poštuju svoje obveze u skladu s međunarodnim pravom u cilju postizanja pravednog, sveobuhvatnog i trajnog mira koji se temelji na dvodržavnom rješenju;

Or. en

Amandman 140
Irene Montero

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka j

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(j) da izraze zabrinutost zbog rizika od pojačanog sukoba diljem Bliskog istoka i ***destabilizirajuće uloge Irana i njegovih regionalnih pomagača***; da pojačaju diplomatske napore na multilateralnim forumima i nastoje ostvariti bližu suradnju s partnerima EU-a u regiji kako bi se poduprlo smirivanje napetosti, obnovu i smislen dijalog; da apeliraju na sve aktere da poštuju svoje obveze u skladu s međunarodnim pravom u cilju postizanja pravednog, sveobuhvatnog i trajnog mira koji se temelji na dvodržavnom rješenju;	(j) da izraze zabrinutost zbog rizika od pojačanog sukoba diljem Bliskog istoka i ***potiču sve regionalne i međunarodne aktere da se suzdrže od daljnje eskalacije i ponašanja koja su izvan okvira međunarodnog prava***; da pojačaju diplomatske napore na multilateralnim forumima i nastoje ostvariti bližu suradnju s partnerima EU-a u regiji kako bi se poduprlo smirivanje napetosti, obnovu i smislen dijalog; da apeliraju na sve aktere da poštuju svoje obveze u skladu s međunarodnim pravom u cilju postizanja pravednog, sveobuhvatnog i trajnog mira koji se temelji na dvodržavnom rješenju;

Or. en

Amandman 141
Mieke Andriese

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka j

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(j) da izraze zabrinutost zbog rizika od pojačanog sukoba diljem Bliskog istoka i destabilizirajuće uloge Irana i njegovih regionalnih pomagača; ***da pojačaju diplomatske napore na multilateralnim forumima i nastoje ostvariti bližu suradnju s partnerima EU-a u regiji kako bi se poduprlo smirivanje napetosti, obnovu i smislen dijalog; da apeliraju na sve aktere da poštuju svoje obveze*** u skladu s međunarodnim pravom ***u cilju postizanja pravednog, sveobuhvatnog i trajnog mira koji se temelji na***	(j) da izraze zabrinutost zbog rizika od pojačanog sukoba diljem Bliskog istoka i destabilizirajuće uloge Irana i njegovih regionalnih pomagača; ***da nedvosmisleno osude terorističke aktivnosti država koje sponzoriraju terorizam, kao i Hamasa te drugih terorističkih organizacija s popisa; da ponovno potvrde pravo Izraela na to da brani svoje građane*** u skladu s međunarodnim pravom***; da istaknu da se svaki politički obzor, poput dvodržavnog rješenja, mora temeljiti na razoružanju terorističkih skupina, prekidu poticanja i***

dvodržavnom rješenju;

veličanja terorizma te učinkovitom sprečavanju financiranja terorizma;

Or. en

Amandman 142
Alexander Sell

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka j

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(j) da izraze zabrinutost zbog rizika od pojačanog sukoba diljem Bliskog istoka i destabilizirajuće uloge Irana i njegovih regionalnih pomagača; da pojačaju diplomatske napore na multilateralnim forumima ***i nastoje ostvariti bližu suradnju s partnerima EU-a u regiji*** kako bi se poduprlo smirivanje napetosti, obnovu i smislen dijalog; da apeliraju na sve aktere da poštuju svoje obveze u skladu s međunarodnim pravom u cilju postizanja pravednog, sveobuhvatnog i trajnog mira ***koji se temelji na dvodržavnom rješenju***;	(j) da izraze zabrinutost zbog rizika od pojačanog sukoba diljem Bliskog istoka i destabilizirajuće uloge Irana i njegovih regionalnih pomagača; da pojačaju diplomatske napore na multilateralnim forumima kako bi se poduprlo smirivanje napetosti, obnovu i smislen dijalog; da apeliraju na sve aktere da poštuju svoje obveze u skladu s međunarodnim pravom u cilju postizanja pravednog, sveobuhvatnog i trajnog mira;

Or. en

Amandman 143
Andrey Kovatchev

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka j

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(j) da izraze zabrinutost zbog rizika od pojačanog sukoba diljem Bliskog istoka i destabilizirajuće uloge Irana i njegovih regionalnih pomagača; da pojačaju diplomatske napore na multilateralnim forumima i nastoje ostvariti bližu suradnju s partnerima EU-a u regiji kako bi se poduprlo smirivanje napetosti, obnovu i	(j) da izraze zabrinutost zbog rizika od pojačanog sukoba diljem Bliskog istoka i destabilizirajuće uloge Irana i njegovih regionalnih pomagača; ***da izraze potpunu solidarnost s iranskim narodom i pruže mu punu podršku, da oštro osude iranski režim zbog nasilnog suzbijanja mirnih prosvjeda, masovnih ubojstava,***

smislen dijalog; da apeliraju na sve aktere da poštuju svoje obveze u skladu s međunarodnim pravom u cilju postizanja pravednog, sveobuhvatnog i trajnog mira koji se temelji na dvodržavnom rješenju;	***proizvoljnih pritvora i pogubljenja, da pozdrave proglašenje Iranske islamske revolucionarne garde (IRGC) terorističkim subjektom od strane EU-a te da pozivaju na uspostavu neovisne misije UN-a za utvrđivanje činjenica i punu suradnju s njom u cilju osiguravanja odgovornosti za sva teška kršenja međunarodnog prava o ljudskim pravima i međunarodnog humanitarnog prava***; da pojačaju diplomatske napore na multilateralnim forumima i nastoje ostvariti bližu suradnju s partnerima EU-a u regiji kako bi se poduprlo smirivanje napetosti, obnovu i smislen dijalog; da apeliraju na sve aktere da poštuju svoje obveze u skladu s međunarodnim pravom u cilju postizanja pravednog, sveobuhvatnog i trajnog mira koji se temelji na dvodržavnom rješenju;

Or. en

Amandman 144
Hilde Vautmans, Dan Barna, Bernard Guetta, Lucia Yar, Engin Eroglu, Michał Kobosko

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka j

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(j) da izraze zabrinutost zbog rizika od ***pojačanog*** sukoba diljem Bliskog istoka ***i*** destabilizirajuće uloge Irana i njegovih regionalnih pomagača; ***da pojačaju*** diplomatske napore na multilateralnim forumima i nastoje ostvariti ***bližu*** suradnju s partnerima EU-a ***u regiji*** kako bi se ***poduprlo*** smirivanje napetosti, ***obnovu*** i smislen dijalog; da apeliraju na sve ***aktere*** da poštuju svoje obveze u skladu s međunarodnim pravom u cilju postizanja ***pravednog***, sveobuhvatnog i trajnog mira koji se temelji na dvodržavnom rješenju;	(j) da izraze ***duboku*** zabrinutost zbog ***sve većeg*** rizika od sukoba diljem Bliskog istoka***, posebno zbog*** destabilizirajuće uloge Irana i njegovih regionalnih pomagača; ***da pozivaju na pojačane*** diplomatske napore na multilateralnim forumima i nastoje ostvariti ***čvršću*** suradnju s ***regionalnim*** partnerima EU-a kako bi se ***promicali*** smirivanje napetosti, ***obnova*** i smislen dijalog; ***da istaknu destabilizirajući utjecaj izraelske nezakonite okupacije Zapadne obale u regiji, uključujući nedavne odluke izraelske vlade koje su u stvarnosti dovele do de facto aneksije, eskalacije nasilja od***

strane doseljenika i prisilnog raseljavanja Palestinaca, što sve predstavlja kršenje međunarodnog prava; da apeliraju na sve ***strane*** da ***u potpunosti*** poštuju svoje obveze u skladu s međunarodnim pravom u cilju postizanja ***poštenog***, sveobuhvatnog i trajnog mira koji se temelji na dvodržavnom rješenju;

Or. en

Amandman 145
Nacho Sánchez Amor, Evin Incir

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka j

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(j) da izraze zabrinutost zbog rizika od pojačanog sukoba diljem Bliskog istoka i destabilizirajuće uloge Irana i njegovih regionalnih pomagača; da pojačaju diplomatske napore na multilateralnim forumima i nastoje ostvariti bližu suradnju s partnerima EU-a u regiji kako bi se poduprlo smirivanje napetosti, obnovu i smislen dijalog; da apeliraju na sve aktere da poštuju svoje obveze u skladu s međunarodnim pravom u cilju postizanja pravednog, sveobuhvatnog i trajnog mira koji se temelji na dvodržavnom rješenju;	(j) da izraze zabrinutost zbog rizika od pojačanog sukoba diljem Bliskog istoka i destabilizirajuće uloge Irana i njegovih regionalnih pomagača; da pojačaju diplomatske napore na multilateralnim forumima i nastoje ostvariti bližu suradnju s partnerima EU-a u regiji kako bi se poduprlo smirivanje napetosti, obnovu i smislen dijalog; ***da u tom smislu pozivaju na stvaranje Instrumenta EU-a za obnovu Gaze u nadolazećem višegodišnjem financijskom okviru, u cilju pružanja dostatne i predvidljive financijske potpore procesu obnove, kao i djelovanja za palestinski narod, s ciljem doprinošenja dvodržavnom rješenju i njegova postizanja;*** da apeliraju na sve aktere da poštuju svoje obveze u skladu s međunarodnim pravom u cilju postizanja pravednog, sveobuhvatnog i trajnog mira koji se temelji na dvodržavnom rješenju;

Or. en

Amandman 146
Andrey Kovatchev

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka j

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(j) da izraze zabrinutost zbog rizika od pojačanog sukoba diljem Bliskog istoka i destabilizirajuće uloge Irana i njegovih regionalnih pomagača; da pojačaju diplomatske napore na multilateralnim forumima i nastoje ostvariti bližu suradnju s partnerima EU-a u regiji kako bi se poduprlo smirivanje napetosti, obnovu i smislen dijalog; da apeliraju na sve aktere da poštuju svoje obveze u skladu s međunarodnim pravom u cilju postizanja pravednog, sveobuhvatnog i trajnog mira koji se temelji na dvodržavnom rješenju;	(j) da izraze zabrinutost zbog rizika od pojačanog sukoba diljem Bliskog istoka i destabilizirajuće uloge Irana i njegovih regionalnih pomagača; da pojačaju diplomatske napore na multilateralnim forumima i nastoje ostvariti bližu suradnju s partnerima EU-a u regiji kako bi se poduprlo smirivanje napetosti, obnovu i smislen dijalog; da apeliraju na sve aktere da poštuju svoje obveze u skladu s međunarodnim pravom u cilju postizanja pravednog, sveobuhvatnog i trajnog mira koji se temelji na dvodržavnom rješenju; ***da pozdravljaju obveze usmjerene na okončanje rata u Gazi, posebno rezoluciju Vijeća sigurnosti UN-a 2803 od 17. studenog 2025. o Sveobuhvatnom planu za okončanje sukoba u Gazi i imenovanje visokog predstavnika za Gazu, što je korak u smjeru poboljšanja dijaloga i izgradnje povjerenja među svim relevantnim dionicima;***

Or. en

Amandman 147
Irene Montero

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka j

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(j) da izraze zabrinutost zbog rizika od pojačanog sukoba diljem Bliskog istoka i destabilizirajuće uloge Irana i njegovih regionalnih pomagača; da pojačaju diplomatske napore na multilateralnim forumima i nastoje ostvariti bližu suradnju s partnerima EU-a u regiji kako bi se poduprlo smirivanje napetosti, obnovu i	(j) da izraze zabrinutost zbog rizika od pojačanog sukoba diljem Bliskog istoka i destabilizirajuće uloge Irana i njegovih regionalnih pomagača; da pojačaju diplomatske napore na multilateralnim forumima i nastoje ostvariti bližu suradnju s partnerima EU-a u regiji kako bi se poduprlo smirivanje napetosti, obnovu i

smislen dijalog; da apeliraju na sve aktere da poštuju svoje obveze u skladu s međunarodnim pravom u cilju postizanja pravednog, sveobuhvatnog i trajnog mira koji se temelji na dvodržavnom rješenju;	smislen dijalog; ***da pojačaju diplomatske napore usmjerene na promicanje trenutačnog i stvarnog prekida vatre u Gazi i na Zapadnoj obali te okončanja genocida koji je počinila Država Izrael;*** da apeliraju na sve aktere da poštuju svoje obveze u skladu s međunarodnim pravom u cilju postizanja pravednog, sveobuhvatnog i trajnog mira koji se temelji na dvodržavnom rješenju;

Or. en

Amandman 148
Geadis Geadi

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka j

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(j) da izraze zabrinutost zbog rizika od pojačanog sukoba diljem Bliskog istoka i destabilizirajuće uloge Irana i njegovih regionalnih pomagača; da pojačaju diplomatske napore na multilateralnim forumima i nastoje ostvariti bližu suradnju s partnerima EU-a u regiji kako bi se poduprlo smirivanje napetosti, obnovu i smislen dijalog; da apeliraju na sve aktere da poštuju svoje obveze u skladu s međunarodnim pravom u cilju postizanja pravednog, sveobuhvatnog i trajnog mira ***koji se temelji na dvodržavnom rješenju***;	(j) da izraze zabrinutost zbog rizika od pojačanog sukoba diljem Bliskog istoka i ***izuzetno*** destabilizirajuće uloge Irana i njegovih regionalnih pomagača; da pojačaju diplomatske napore na multilateralnim forumima i nastoje ostvariti bližu suradnju s partnerima EU-a u regiji kako bi se poduprlo smirivanje napetosti, obnovu i smislen dijalog; da apeliraju na sve aktere da poštuju svoje obveze u skladu s međunarodnim pravom u cilju postizanja pravednog, sveobuhvatnog i trajnog mira***; ponovno ističe pravo Izraela na to da se brani od terorističkih organizacija i neformalne antiizraelske inicijative, takozvane „osovine otpora” koju predvodi Iran***;

Or. en

Amandman 149
Emmanouil Fragkos

Prijedlog rezolucije

Stavak 1. – točka ı

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(j) da izraze zabrinutost zbog rizika od pojačanog sukoba diljem Bliskog istoka i destabilizirajuće uloge Irana i njegovih regionalnih pomagača; da pojačaju diplomatske napore na multilateralnim forumima i nastoje ostvariti bližu suradnju s partnerima EU-a u regiji kako bi se poduprlo smirivanje napetosti, obnovu i smislen dijalog; da apeliraju na sve aktere da poštuju svoje obveze u skladu s međunarodnim pravom u cilju postizanja pravednog, sveobuhvatnog i trajnog mira koji se temelji na dvodržavnom rješenju;	(j) da izraze zabrinutost zbog rizika od pojačanog sukoba diljem Bliskog istoka i destabilizirajuće uloge Irana i njegovih regionalnih pomagača; da pojačaju diplomatske napore na multilateralnim forumima i nastoje ostvariti bližu suradnju s partnerima EU-a u regiji kako bi se poduprlo smirivanje napetosti, obnovu i smislen dijalog***, uz potporu obnove Sirije nakon izbora kojima se osigurava uključivost***; da apeliraju na sve aktere da poštuju svoje obveze u skladu s međunarodnim pravom u cilju postizanja pravednog, sveobuhvatnog i trajnog mira koji se temelji na dvodržavnom rješenju;

Or. el

Amandman 150
Sebastian Tynkkynen

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka j

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(j) da izraze zabrinutost zbog rizika od pojačanog sukoba diljem Bliskog istoka ***i destabilizirajuće uloge*** Irana i njegovih regionalnih pomagača; da pojačaju diplomatske napore na multilateralnim forumima i nastoje ostvariti bližu suradnju s partnerima EU-a u regiji kako bi se poduprlo smirivanje napetosti, obnovu i smislen dijalog; da apeliraju na sve aktere da poštuju svoje obveze u skladu s međunarodnim pravom u cilju postizanja pravednog, sveobuhvatnog i trajnog mira koji se temelji na dvodržavnom rješenju;	(j) da izraze zabrinutost zbog rizika od pojačanog sukoba diljem Bliskog istoka***, osobito s obzirom na destabilizirajuću ulogu*** Irana i njegovih regionalnih pomagača; da pojačaju diplomatske napore na multilateralnim forumima i nastoje ostvariti bližu suradnju s partnerima EU-a u regiji***, osobito s Izraelom kao jedinom demokracijom u regiji,*** kako bi se poduprlo ***demokratizaciju u regiji,*** smirivanje napetosti, obnovu i smislen dijalog; da apeliraju na sve aktere da poštuju svoje obveze u skladu s međunarodnim pravom u cilju postizanja pravednog, sveobuhvatnog i trajnog mira koji se temelji na dvodržavnom rješenju;

Or. fi

Amandman 151
Emmanouil Fragkos

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ı

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(j) da izraze zabrinutost zbog rizika od pojačanog sukoba diljem Bliskog istoka i destabilizirajuće uloge Irana i njegovih regionalnih pomagača; da pojačaju diplomatske napore na multilateralnim forumima i nastoje ostvariti bližu suradnju s partnerima EU-a u regiji kako bi se poduprlo smirivanje napetosti, obnovu i smislen dijalog; da apeliraju na sve aktere da poštuju svoje obveze u skladu s međunarodnim pravom u cilju postizanja pravednog, sveobuhvatnog i trajnog mira koji se temelji na dvodržavnom rješenju;	(j) da izraze zabrinutost zbog rizika od pojačanog sukoba diljem Bliskog istoka i destabilizirajuće uloge Irana i njegovih regionalnih pomagača; da pojačaju diplomatske napore na multilateralnim forumima i nastoje ostvariti bližu suradnju s partnerima EU-a u regiji kako bi se poduprlo smirivanje napetosti, obnovu i smislen dijalog ***te razmotrilo jačanje libanonskih državnih struktura kao ključa za stabilnost***; da apeliraju na sve aktere da poštuju svoje obveze u skladu s međunarodnim pravom u cilju postizanja pravednog, sveobuhvatnog i trajnog mira koji se temelji na dvodržavnom rješenju;

Or. el

Amandman 152
Cristian Terheş

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ja (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ja) da izraze ozbiljnu zabrinutost zbog stalnih optužbi i dokumentiranih slučajeva lošeg upravljanja, nedostatka nadzora i djelovanja pojedinaca povezanih s terorističkim organizacijama unutar Agencije za pomoć i rad Ujedinjenih naroda za palestinske izbjeglice na Bliskom istoku (UNRWA); da naglašavaju da svaki oblik suradnje s

terorističkim skupinama ili toleriranja terorizma u osnovi potkopava humanitarna načela te narušava regionalnu stabilnost i izglede za mir; da pozivaju Ujedinjene narode da osiguraju potpunu transparentnost, neovisne istrage i sveobuhvatne strukturne reforme UNRWA-e, među ostalim putem snažnih mehanizama provjere, praćenja i odgovornosti; da naglašavaju da je, ako se ne osigura pružanje vjerodostojnih sigurnosnih jamstava i potpuna usklađenost s međunarodnim pravom, potrebno suspendirati ili ukinuti mandat UNRWA-e te uspostaviti alternativne, sigurne mehanizme za humanitarnu pomoć;

Or. en

Amandman 153
Nela Riehl
u ime Kluba zastupnika Verts/ALE-a

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ja (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ja) da najsnažnije osuđuju sustavno kršenje međunarodnog prava na Zapadnoj obali, uključujući slučajeve kršenja ljudskih prava, prisilno raseljavanje Palestinaca, nezakonito širenje naselja te nasilje koje nekažnjeno provode nezakoniti doseljenici; podsjeća na savjetodavno mišljenje Međunarodnog suda pravde (ICJ) iz srpnja 2024. i tematsko izvješće Ureda Visokog povjerenika za ljudska prava iz siječnja 2026. o diskriminirajućoj izraelskoj upravi okupirane Zapadne obale, uključujući Istočni Jeruzalem, u kojima se utvrđuju višestruka kršenja međunarodnog prava na Zapadnoj obali i okupiranom palestinskom području; izražava ozbiljnu zabrinutost zbog

nedavnog kršenja imuniteta UN-a i neovlaštenog ulaska u urede UNRWA-e u Istočnom Jeruzalemu; i poziva međunarodnu zajednicu da zahtijeva od svih aktera, posebno Izraela, da poštuju nepovredivost UN-a i da se pridržavaju međunarodnog prava;

Or. en

Amandman 154
Evin Incir, Yannis Maniatis, Nacho Sánchez Amor

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ja (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ja) da aktivno surađuju s državama članicama u cilju trenutačnog prekida vatre i pune provedbe dvodržavnog rješenja; da podrže obnovu Gaze i pružanje humanitarne pomoći; da osuđuju nezakonita naselja i sva kršenja međunarodnog humanitarnog prava, uključujući ratne zločine; da pružaju podršku Palestincima i UNRWA-i; te da promiču dijalog, smirivanje napetosti i održivu regionalnu stabilnost u skladu s međunarodnim pravom i načelima UN-a;

Or. en

Amandman 155
Sebastian Tynkkynen

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ja (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ja) da najoštrije osude barbarska masovna ubojstva prosvjednika koje provodi iranski režim i izraze potporu iranskom narodu koji je ustao protiv

islamske diktature i njezine opresije koja traje već desetljećima; podupire uspostavu međunarodne koalicije voljnih za zaštitu civila, obranu ljudska prava i regionalne stabilnosti te potporu iranskom narodu u njegovom nastojanju za oslobođenjem od diktature islamskog režima;

Or. fi

Amandman 156
Hilde Vautmans, Dan Barna, Petras Auštrevičius, Bernard Guetta, Lucia Yar, Engin Eroglu, Urmas Paet, Michał Kobosko, Marie-Agnes Strack-Zimmermann

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ja (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ja) da podrže usmene zaključke predsjednika Antónija Coste koje je iznio tijekom neformalnog sastanka članova Europskog vijeća 22. siječnja 2026., a u kojima izražava ozbiljne sumnje u odnosu na niz elemenata povelje Odbora za mir u vezi s njihovim opsegom, upravljanjem i kompatibilnošću s Poveljom UN-a;

Or. en

Amandman 157
Mieke Andriese

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ja (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ja) izražava ozbiljnu zabrinutost zbog zabilježenih slučajeva djelovanja članova Hamasa i subjekata povezanih s njime unutar struktura UNRWA-e; poziva na hitnu obustavu financijskih sredstava koja EU pruža UNRWA-i te na to da pouzdane agencije od povjerenja preuzmu

djelatnosti koje je prethodno provodila UNRWA;

Or. en

Amandman 158
Hilde Vautmans, Dan Barna, Petras Auštrevičius, Bernard Guetta, Lucia Yar, Engin Eroglu, Urmas Paet, Michał Kobosko

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka jb (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	***(jb) da ojačaju ulogu Unije kao odabranog sigurnosnog partnera Afrike jačanjem suradnje između EU-a, Afričke unije i Ujedinjenih naroda u sprečavanju sukoba, posredovanju i odgovoru na krize, uključujući predvidljivo i održivo financiranje mirovnih operacija pod vodstvom Afrike, posebno putem Afričke arhitekture za mir i sigurnost i, gdje je to primjereno, doprinosa koje procjenjuje UN; da rješavaju ozbiljne i međusobno povezane sigurnosne krize u Sahelu, Rogu Afrike, Sudanu i Demokratskoj Republici Kongo, uključujući širenje džihadističkog terorizma, nasilnog ekstremizma, vojnih udara i nestabilnosti država; da odgovaraju na sigurnosne vakuume pogoršane povlačenjem međunarodnih misija i sve većom prisutnošću destabilizirajućih vanjskih aktera, uključujući ruske mreže plaćenika i hibridno utjecanje; te da osiguravaju da je djelovanje EU-a u području sigurnosti u potpunosti utemeljeno na lokalnom vlasništvu, demokratskoj odgovornosti, rodnoj uključenosti i povezanosti humanitarnih, razvojnih i mirovnih aktivnosti, u skladu s okvirima UN-a za izgradnju mira te za žene, mir i sigurnost;**

Or. en

Amandman 159
Cristian Terheş

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka jb (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(jb) da snažno osuđuju odluku tijela povezanih s Ujedinjenim narodima, uključujući integrirano razvrstavanje sigurnosti opskrbe hranom prema fazama, o izmjeni davno utvrđenih metodoloških standarda koji se primjenjuju diljem svijeta u vezi s procjenama gladi u Gazi[5a]; da smatraju da su te akcije dovele međunarodnu zajednicu u zabludu, iskrivile politike i humanitarne odgovore te doprinijele politizaciji humanitarnih podataka; da naglašavaju da takvo ponašanje dovodi do ozbiljnog narušavanja kredibiliteta, neutralnosti i integriteta sustava Ujedinjenih naroda u cjelini; da pozivaju Ujedinjene narode da javno priznaju i u potpunosti objasne navedene metodološke promjene, prihvate odgovornost za njihove posljedice te odmah uspostave stroge i jedinstvene globalne standarde; da nadalje naglašavaju da bi posljedica sustavnog nedostatka transparentnosti, neovisnih vanjskih revizija i metodološke dosljednosti trebala biti obustava relevantnog financiranja UN-a i ponovna procjene međunarodne suradnje dok se ne vrate puno povjerenje i kredibilitet;
	[5a] https://www.fdd.org/analysis/2025/08/13/global-food-insecurity-scale-was-eased-in-order-to-declare-famine-in-gaza/; https://www.inss.org.il/publication/un-hunger-reports/;

Or. en

Amandman 160
Evin Incir, Yannis Maniatis, Nacho Sánchez Amor

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka jb (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(jb) naglašava da je politička i sigurnosna tranzicija u Siriji, godinu dana nakon pada Assadovog režima, i dalje krhka i obilježena nesigurnošću, masovnim zločinima, teškim kršenjima ljudskih prava, seksualnim i rodno uvjetovanim nasiljem, intenzivnim raseljavanjem i ciljanim napadima na manjinske zajednice; te poziva EU i njegove države članice, u koordinaciji s Ujedinjenim narodima, da pojačaju svoje napore u cilju osiguravanja zaštite tranzicije uspostavljene na temelju punog poštovanja ljudskih prava, demokracije i prava žena te zaštite svih Sirijaca, bez obzira na njihov etnički ili vjerski identitet;

Or. en

Amandman 161
Nela Riehl
u ime Kluba zastupnika Verts/ALE-a

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka jb (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(jb) da izražavaju ozbiljnu zabrinutost zbog aktualne humanitarne krize u Sudanu i potencijala za daljnju destabilizaciju regije, posebno Južnog Sudana i Čada, kao posljedice ekonomske nestabilnosti i raseljavanja; poziva EU i njegove države članice na suradnju u Vijeću sigurnosti UN-a u cilju proširenja režima embarga na oružje koji se trenutačno primjenjuje na Darfur i na

ostatak Sudana, kako bi se postigao trajni prekid vatre u Sudanu;

Or. en

Amandman 162
Mieke Andriese

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka jb (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(jb) da prioritiziraju razbijanje mreža za financiranje terorizma, među ostalim provođenjem strožih kontrola vanjskog financiranja EU-a i pojačanom provjerom provedbenih partnera i nevladinih organizacija te osiguravanjem potpune sljedivosti financijskih sredstava za pomoć EU-a u okruženjima visokog rizika;

Or. en

Amandman 163
Hilde Vautmans, Dan Barna, Petras Auštrevičius, Bernard Guetta, Lucia Yar, Engin Eroglu, Urmas Paet, Michał Kobosko

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka jc (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(jc) da izričito osude sustavno nasilje i nesigurnost u istočnom dijelu DR Konga; da pozivaju EU da preuzme aktivnu i koordiniranu ulogu u podupiranju provedbe mirovnog procesa, s naglaskom na jačanju uključivosti i sudjelovanju žena, pristupu humanitarnoj pomoći i zaštiti civila; da naglašavaju da Izvješće Ujedinjenih naroda o mapiranju, sada staro 16 godina, još uvijek nije provedeno; da pozivaju na obnovu međunarodnih napora za unapređenje pravde, borbu

protiv nekažnjivosti i osiguravanje potpunog praćenja njegovih nalaza, s obzirom na to da preporučene mjere odgovornosti i sankcija i dalje nisu provedene; da odmah obustave memorandum o razumijevanju između EU-a i Ruande u području održivih lanaca vrijednosti sirovina sve dok Ruanda ne prestane s uplitanjem;

Or. en

Amandman 164
Cristian Terheş

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka jc (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(jc) da sprečavaju UNRWA-u da upotrebljava, distribuira ili podržava obrazovne materijale u svojim školama koji potiču mržnju, nasilje ili veličanje ubojstava te osiguraju trenutačno uklanjanje svakog sadržaja koji je u suprotnosti s načelima mira, tolerancije i poštovanja ljudskih prava utvrđenih u Povelji Ujedinjenih naroda; da zabrane imenovanje škola, ustanova ili programa kojima upravlja UNRWA po osobama povezanima s terorističkim djelovanjem ili nasiljem te da osiguraju da nijedna institucionalna praksa ne doprinosi legitimizaciji ili veličanju terora;

Or. en

Amandman 165
Sebastian Tynkkynen

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka k

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(k) da sudjeluju u diplomatskim naporima za sprečavanje daljnje eskalacije u Tajvanskom tjesnacu i Južnokineskom moru te da se protive svakoj jednostranoj promjeni statusa quo; da surađuju s partnerima istomišljenicima kako bi se ojačala stabilnost u regiji; da naglase da se Rezolucijom UN-a 2758 ne utvrđuje suverenitet Narodne Republike Kine nad Tajvanom te da pojačaju potporu smislenom sudjelovanju Tajvana u međunarodnim organizacijama;	(k) da sudjeluju u diplomatskim naporima za sprečavanje daljnje eskalacije u Tajvanskom tjesnacu i Južnokineskom moru te da se protive svakoj jednostranoj promjeni statusa quo; ***da podupiru saveznike u njihovim naporima za jačanje sigurnosti Tajvana vojnom prisutnošću; da osude djelovanja Kine kojima se podriva regionalna stabilnost, uključujući povećani vojni pritisak u obliku vježbi velikih razmjera u blizini Tajvana i sve provokativniju retoriku;*** da surađuju s partnerima istomišljenicima kako bi se ojačala stabilnost u regiji ***i jasno naglase da podupiru Tajvan***; da naglase da se Rezolucijom UN-a 2758 ne utvrđuje suverenitet Narodne Republike Kine nad Tajvanom te da pojačaju potporu smislenom sudjelovanju Tajvana u međunarodnim organizacijama;

Or. fi

Amandman 166
Andrey Kovatchev

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka k

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(k) da sudjeluju u diplomatskim naporima za sprečavanje daljnje eskalacije u Tajvanskom tjesnacu i Južnokineskom moru te da se protive svakoj jednostranoj promjeni statusa quo; da surađuju s partnerima istomišljenicima kako bi se ojačala stabilnost u regiji; da naglase da se Rezolucijom UN-a 2758 ne utvrđuje suverenitet ***Narodne Republike Kine nad Tajvanom*** te da pojačaju potporu smislenom sudjelovanju Tajvana u međunarodnim organizacijama;	(k) da sudjeluju u diplomatskim naporima za sprečavanje daljnje eskalacije u Tajvanskom tjesnacu i Južnokineskom moru te da se protive svakoj jednostranoj promjeni statusa quo ***na temelju prisile ili sile***; da surađuju s partnerima istomišljenicima kako bi se ojačala stabilnost ***i sigurnost*** u regiji***; da nastave braniti načelo zabrane upotrebe sile kodificirano u Povelji UN-a;*** da naglase da se Rezolucijom UN-a 2758 ne utvrđuje suverenitet ***Tajvana, niti se Tajvan spominje,*** te da pojačaju potporu ***koju EU pruža*** smislenom sudjelovanju Tajvana u

međunarodnim organizacijama ***u korist međunarodne zajednice***;

Or. en

Amandman 167
Irene Montero
u ime Kluba zastupnika The Left

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka k

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(k) da sudjeluju u diplomatskim naporima za sprečavanje daljnje eskalacije u Tajvanskom tjesnacu i Južnokineskom moru te da se protive svakoj jednostranoj promjeni statusa quo; ***da surađuju s partnerima istomišljenicima kako bi se ojačala stabilnost*** u regiji; da naglase da se Rezolucijom UN-a 2758 ne utvrđuje suverenitet Narodne Republike Kine nad Tajvanom te da pojačaju potporu smislenom sudjelovanju Tajvana u međunarodnim organizacijama;	(k) da sudjeluju u diplomatskim naporima za sprečavanje daljnje eskalacije u Tajvanskom tjesnacu i Južnokineskom moru te da se protive svakoj jednostranoj promjeni statusa quo; ***da se diplomatski obvežu na dijalog s Narodnom Republikom Kinom i Sjedinjenim Američkim Državama u cilju smanjenja napetosti oko Tajvana te promicanja mira i stabilnosti*** u regiji; da naglase da se Rezolucijom UN-a 2758 ne utvrđuje suverenitet Narodne Republike Kine nad Tajvanom te da pojačaju potporu smislenom sudjelovanju Tajvana u međunarodnim organizacijama;

Or. en

Amandman 168
Hilde Vautmans, Dan Barna, Petras Auštrevičius, Bernard Guetta, Lucia Yar, Engin Eroglu, Urmas Paet, Michał Kobosko

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka k

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(k) da sudjeluju u diplomatskim naporima za sprečavanje daljnje eskalacije u Tajvanskom tjesnacu i Južnokineskom moru te da se protive svakoj jednostranoj	(k) da sudjeluju u diplomatskim naporima za sprečavanje daljnje eskalacije u Tajvanskom tjesnacu i Južnokineskom moru te da se protive svakoj jednostranoj

promjeni statusa quo; da surađuju s partnerima istomišljenicima kako bi se ojačala stabilnost u regiji; da naglase da se Rezolucijom UN-a 2758 ne utvrđuje suverenitet Narodne Republike Kine nad Tajvanom te da pojačaju potporu smislenom sudjelovanju Tajvana u međunarodnim organizacijama;	promjeni statusa quo; da surađuju s partnerima istomišljenicima kako bi se ojačala stabilnost u regiji ***i povećao učinak odvraćanja od prisilnih ili vojnih akcija***; da naglase da se Rezolucijom UN-a 2758 ne utvrđuje suverenitet Narodne Republike Kine nad Tajvanom te da ***se Rezolucija ne može upotrebljavati u cilju isključivanja Tajvana iz međunarodnih sustava; da*** pojačaju potporu smislenom sudjelovanju Tajvana u međunarodnim organizacijama;

Or. en

Amandman 169
Evin Incir, Yannis Maniatis, Nacho Sánchez Amor

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka k

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(k) da sudjeluju u diplomatskim naporima za sprečavanje daljnje eskalacije u Tajvanskom tjesnacu i Južnokineskom moru te da se protive svakoj jednostranoj promjeni statusa quo; da surađuju s partnerima istomišljenicima kako bi se ojačala stabilnost u regiji; da naglase da se Rezolucijom UN-a 2758 ne utvrđuje suverenitet Narodne Republike Kine nad Tajvanom te da pojačaju potporu smislenom sudjelovanju Tajvana u međunarodnim organizacijama;	(k) da sudjeluju u diplomatskim naporima za sprečavanje daljnje eskalacije u Tajvanskom tjesnacu i Južnokineskom moru te da se protive svakoj jednostranoj promjeni statusa quo; da surađuju s partnerima istomišljenicima kako bi se ojačala stabilnost u regiji; da naglase da se Rezolucijom UN-a 2758 ne utvrđuje suverenitet Narodne Republike Kine nad Tajvanom te da pojačaju potporu smislenom sudjelovanju Tajvana u međunarodnim organizacijama; ***čije članstvo ili aktivnosti nisu ograničene na države, uključujući i one u kojima je moguć status promatrača;***

Or. en

Amandman 170
Irene Montero

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ka (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ka) da odbiju vojne prijetnje Narodne Republike Kine, kao i vojno pojačanje Sjedinjenih Država u regiji;

Or. en

Amandman 171
Geadis Geadi

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ιαa (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ka) da ponovno potvrde potpunu predanost Unije poštovanju suvereniteta, neovisnosti i teritorijalne cjelovitosti svih njezinih država članica, u skladu s Poveljom Ujedinjenih naroda; da istaknu da stalna prisutnost turskih postrojbi na državnom području Republike Cipra, države članice EU-a, predstavlja očito kršenje međunarodnog prava i povredu temeljnih ljudskih prava; da pozovu na trenutačno i potpuno povlačenje turskih okupacijskih snaga, reintegraciju okupiranih područja u ujedinjenu i suverenu Republiku Cipar, povratak svih izbjeglica u zemlju njihovih predaka i utvrđivanje sudbine svih nestalih osoba;

Or. el

Amandman 172
Petras Auštrevičius, Michał Kobosko, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Engin Eroglu, Hilde Vautmans, Dan Barna, Urmas Paet

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ka (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*

(ka) da zadrže čvrst negativan stav prema de facto vlasti u Afganistanu i pogoršanju humanitarne situacije; da zatraže od talibana da ukinu zakone i prakse koji ograničavaju jednak pristup obrazovanju i svim društvenim, gospodarskim i javnim sferama života za žene i djevojčice; da potiču de facto vlasti da ukinu ograničenja nametnuta Afganistankama zaposlenima u UN-u u pogledu pristupa uredima Ujedinjenih naroda diljem zemlje; da se nastave suprotstavljati nedostatku uključivosti unutar de facto vlasti; da pozivaju de facto vlasti u Afganistanu na odgovornost putem istraga koje provode Međunarodni sud i neovisni istražni mehanizam UN-a;

Or. en

Amandman 173
Andrey Kovatchev

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ka (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ka) da naglašavaju važnost poštovanja suvereniteta, teritorijalnog integriteta i samoodređenja Grenlanda kao autonomne države u sastavu Kraljevine Danske, primjećuju snažno protivljenje naroda Grenlanda svim vanjskim pokušajima promjene tog statusa bez njihove slobodne volje i pristanka te pozivaju EU i njegove partnere da pruže podršku Danski i Grenlandu u zaštiti suvereniteta i stabilnosti Grenlanda, s obzirom na vanjske geopolitičke pritiske, među ostalim na temelju pojačane arktičke suradnje i poštovanja međunarodnog prava, teritorijalne cjelovitosti i demokratskih procesa,

Or. en

Amandman 174
Irene Montero

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – podnaslov 4.c (novi)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	da izražavaju duboku zabrinutost u vezi s bilo kakvom izjavom ili inicijativom koja dovodi u pitanje teritorijalnu cjelovitost država članica Europske unije ili teritorija povezanih s njima, posebno u kontekstu prijetnji SAD-a u pogledu Grenlanda, autonomnog područja i sastavu Danske; da odbacuju svaku prijetnju, pritisak ili tvrdnju o stjecanju određenog područja nespojivu s Poveljom Ujedinjenih naroda, posebno one koje krše načelo zabrane prijetnje ili upotrebe sile;

Or. en

Amandman 175
Hilde Vautmans, Dan Barna, Petras Auštrevičius, Bernard Guetta, Lucia Yar, Engin Eroglu, Urmas Paet, Michał Kobosko, Marie-Agnes Strack-Zimmermann

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka l

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(l) da nastave surađivati s UN-om na rješavanju globalnih sigurnosnih izazova sprečavanjem sukoba, posredovanjem, izgradnjom mira i upravljanjem krizama, u skladu sa Strateškim partnerstvom EU-a i UN-a za mir i sigurnost; da prepoznaju ključnu ulogu mirovnih operacija UN-a i iskoriste preispitivanje budućnosti tih operacija kako bi se osiguralo da su prilagođene današnjem sigurnosnom okruženju;	(l) da nastave surađivati s UN-om na rješavanju globalnih sigurnosnih izazova sprečavanjem sukoba, posredovanjem, izgradnjom mira i upravljanjem krizama, u skladu sa Strateškim partnerstvom EU-a i UN-a za mir i sigurnost; da prepoznaju ključnu ulogu mirovnih operacija UN-a i iskoriste preispitivanje budućnosti tih operacija kako bi se osiguralo da su prilagođene današnjem sigurnosnom okruženju; ***da ponovno istaknu presudnu ulogu koju žene igraju u posredovanju u sukobu i mirovnim misijama; da podsjete***

na njihovu nedovoljnu zastupljenost na svim razinama u misijama UN-a i EU-a te na presudnu važnost zaštite žena i djevojčica u sukobima i situacijama nakon sukoba; da naglašavaju temeljnu važnost osiguravanja punog pristupa seksualnom i reproduktivnom zdravlju i pravima (SRHR) za žene i djevojčice u sukobima i nakon sukoba;

Or. en

Amandman 176
Andrey Kovatchev

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka l

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(l) da nastave surađivati s UN-om na rješavanju globalnih sigurnosnih izazova sprečavanjem sukoba, posredovanjem, izgradnjom mira ***i*** upravljanjem krizama, u skladu sa Strateškim partnerstvom EU-a i UN-a za mir i sigurnost; da prepoznaju ključnu ulogu mirovnih operacija UN-a i iskoriste preispitivanje budućnosti tih operacija kako bi se osiguralo da su prilagođene današnjem sigurnosnom okruženju;	(l) da nastave surađivati s UN-om na rješavanju globalnih sigurnosnih izazova sprečavanjem sukoba, posredovanjem, izgradnjom mira***,*** upravljanjem krizama ***i borbom protiv terorizma***, u skladu sa Strateškim partnerstvom EU-a i UN-a za mir i sigurnost; da prepoznaju ključnu ulogu mirovnih operacija UN-a i iskoriste preispitivanje budućnosti tih operacija kako bi se osiguralo da su prilagođene današnjem sigurnosnom okruženju; ***da pozivaju na stvaranje pravnih pretpostavki koje su potrebne za proširenje opsega i primjenjivosti načela samoobrane u cilju primjerenog odgovaranja na prijetnje nedržavnih aktera u eri sve češćeg asimetričnog ratovanja i primjene hibridnih mjera;***

Or. en

Amandman 177
Nacho Sánchez Amor, Evin Incir

Prijedlog rezolucije

Stavak 1. – točka l

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(l) da nastave surađivati s UN-om na rješavanju globalnih sigurnosnih izazova sprečavanjem sukoba, posredovanjem, izgradnjom mira i upravljanjem krizama, u skladu sa Strateškim partnerstvom EU-a i UN-a za mir i sigurnost; da prepoznaju ključnu ulogu mirovnih operacija UN-a i iskoriste preispitivanje budućnosti tih operacija kako bi se osiguralo da su prilagođene današnjem sigurnosnom okruženju;	(l) da nastave surađivati s UN-om na rješavanju globalnih sigurnosnih izazova sprečavanjem sukoba, posredovanjem, izgradnjom mira i upravljanjem krizama, u skladu sa Strateškim partnerstvom EU-a i UN-a za mir i sigurnost; da prepoznaju ključnu ulogu mirovnih operacija UN-a i iskoriste preispitivanje budućnosti tih operacija kako bi se osiguralo da su prilagođene današnjem sigurnosnom okruženju; ***da ističu međusobnu povezanost između pružanja potpore demokraciji i sigurnosti na međunarodnoj sceni; da pozivaju na veću potporu promicanju demokracije u skladu s obvezama iz Ugovora, uključujući promatranje izbora;***

Or. en

Amandman 178
Alexander Sell

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka m

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(m) ***da prepoznaju ozbiljne rizike koji proizlaze iz nove utrke u naoružanju i slabljenja globalnih napora za razoružanje, uglavnom potaknute povećanjem razvoja nuklearnog oružja u Rusiji, Kini i Sjevernoj Koreji;*** da nastave štititi i jačati multilateralne okvire kojima se uređuju neširenje i kontrola oružja, kao i one kojima se uređuje izvoz oružja te robe i tehnologija s dvojnom namjenom; da promiču i jačaju multilateralne instrumente protiv proizvodnje, stvaranja zaliha i uporabe kemijskog i biološkog oružja;	(m) da nastave štititi i jačati multilateralne okvire kojima se uređuju neširenje i kontrola oružja, kao i one kojima se uređuje izvoz oružja te robe i tehnologija s dvojnom namjenom; da promiču i jačaju multilateralne instrumente protiv proizvodnje, stvaranja zaliha i uporabe kemijskog i biološkog oružja;

Or. en

Amandman 179
Irene Montero

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka m

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(m) da prepoznaju ozbiljne rizike koji proizlaze iz nove utrke u naoružanju i slabljenja globalnih napora za razoružanje, ***uglavnom*** potaknute ***povećanjem razvoja nuklearnog oružja u Rusiji, Kini i Sjevernoj Koreji***; da nastave štititi i jačati multilateralne okvire kojima se uređuju neširenje i kontrola oružja, kao i one kojima se uređuje izvoz oružja te robe i tehnologija s dvojnom namjenom; da promiču i jačaju multilateralne instrumente protiv proizvodnje, stvaranja zaliha i uporabe kemijskog i biološkog oružja;	(m) da prepoznaju ozbiljne rizike koji proizlaze iz nove utrke u naoružanju i slabljenja globalnih napora za razoružanje, potaknute ***raznim silama i vojnim savezima***; da nastave štititi i jačati multilateralne okvire kojima se uređuju neširenje i kontrola oružja, kao i one kojima se uređuje izvoz oružja te robe i tehnologija s dvojnom namjenom; da promiču i jačaju multilateralne instrumente protiv proizvodnje, stvaranja zaliha i uporabe kemijskog i biološkog oružja;

Or. en

Amandman 180
Hilde Vautmans, Dan Barna, Petras Auštrevičius, Bernard Guetta, Lucia Yar, Engin Eroglu, Urmas Paet, Michał Kobosko, Marie-Agnes Strack-Zimmermann

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka m

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(m) da prepoznaju ozbiljne rizike koji proizlaze iz nove utrke u naoružanju i slabljenja globalnih napora za razoružanje, uglavnom potaknute povećanjem razvoja nuklearnog oružja u Rusiji, Kini i Sjevernoj Koreji; da nastave štititi i jačati multilateralne okvire kojima se uređuju neširenje i kontrola oružja, kao i one kojima se uređuje izvoz oružja te robe i tehnologija s dvojnom namjenom; da promiču i jačaju multilateralne instrumente protiv proizvodnje, stvaranja zaliha i	(m) da prepoznaju ozbiljne rizike koji proizlaze iz nove utrke u naoružanju i slabljenja globalnih napora za razoružanje, uglavnom potaknute povećanjem razvoja nuklearnog oružja u Rusiji, Kini i Sjevernoj Koreji***; da pozivaju sve države s nuklearnim oružjem na prekid kvantitativnog i kvalitativnog širenja njihova nuklearnog arsenala te na uključivanje u procese smanjenja rizika, transparentnosti i kontrole naoružanja***; da nastave štititi i jačati multilateralne okvire

uporabe kemijskog i biološkog oružja;	kojima se uređuju neširenje i kontrola oružja, kao i one kojima se uređuje izvoz oružja te robe i tehnologija s dvojnom namjenom; da promiču i jačaju multilateralne instrumente protiv proizvodnje, stvaranja zaliha i uporabe kemijskog i biološkog oružja;

Or. en

Amandman 181
Jordan Bardella, Pierre-Romain Thionnet, Matthieu Valet

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka m

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(m) da prepoznaju ozbiljne rizike koji proizlaze iz nove utrke u naoružanju i slabljenja globalnih napora za razoružanje, uglavnom potaknute povećanjem razvoja nuklearnog oružja u Rusiji, Kini i Sjevernoj Koreji; da nastave štititi i jačati multilateralne okvire kojima se uređuju neširenje i kontrola oružja, kao i one kojima se uređuje izvoz oružja te robe i tehnologija s dvojnom namjenom; da promiču i jačaju multilateralne instrumente protiv proizvodnje, stvaranja zaliha i uporabe kemijskog i biološkog oružja;	(m) da prepoznaju ozbiljne rizike koji proizlaze iz nove utrke u naoružanju i slabljenja globalnih napora za razoružanje, uglavnom potaknute povećanjem razvoja nuklearnog oružja u Rusiji, Kini i Sjevernoj Koreji; da nastave štititi i jačati multilateralne okvire kojima se uređuju neširenje i kontrola oružja, kao i one kojima se uređuje izvoz oružja te robe i tehnologija s dvojnom namjenom; da promiču i jačaju multilateralne instrumente protiv proizvodnje, stvaranja zaliha i uporabe kemijskog i biološkog oružja***, uzimajući u obzir narušeno sigurnosno okruženje i potrebu da europske države ojačaju svoje konvencionalne obrambene sposobnosti***;

Or. fr

Amandman 182
Sebastian Tynkkynen

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka m

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(m) da prepoznaju ozbiljne rizike koji proizlaze iz nove utrke u naoružanju i slabljenja globalnih napora za razoružanje, uglavnom potaknute povećanjem razvoja nuklearnog oružja u Rusiji, Kini i Sjevernoj Koreji; da nastave štititi i jačati multilateralne okvire kojima se uređuju neširenje i kontrola oružja, kao i one kojima se uređuje izvoz oružja te robe i tehnologija s dvojnom namjenom; da promiču i jačaju multilateralne instrumente protiv proizvodnje, stvaranja zaliha i uporabe kemijskog i biološkog oružja;	(m) da prepoznaju ozbiljne rizike koji proizlaze iz nove utrke u naoružanju i slabljenja globalnih napora za razoružanje, uglavnom potaknute povećanjem razvoja nuklearnog oružja u Rusiji, Kini i Sjevernoj Koreji; ***da istaknu da je Rusija 2023. jednostrano najavila da će obustaviti svoju usklađenost sa sporazumom Novi START, kojim se ograničavaju nuklearni arsenali;*** da nastave štititi i jačati multilateralne okvire kojima se uređuju neširenje i kontrola oružja, kao i one kojima se uređuje izvoz oružja te robe i tehnologija s dvojnom namjenom; da promiču i jačaju multilateralne instrumente protiv proizvodnje, stvaranja zaliha i uporabe kemijskog i biološkog oružja;

Or. fi

Amandman 183
Andrey Kovatchev

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ma (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ma) poziva EU na ulaganje većih napora u okončanje prakse nekažnjavanja i osiguravanje odgovornosti za kršenja međunarodnog prava, među ostalim podupiranjem brzog usvajanja konvencije o sprečavanju i kažnjavanju zločina protiv čovječnosti, jačanjem neovisnih istraga međunarodnih zločina i pružanjem pune podrške Međunarodnom kaznenom sudu i Međunarodnom sudu, kao i poštovanjem Rimskog statuta i priznavanjem obvezujuće prirode naloga i presuda Međunarodnog suda;

Or. en

Amandman 184
Sebastian Tynkkynen

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ma (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ma) da izraze potporu vojnoj operaciji SAD-a protiv iranskih nuklearnih postrojenja u lipnju 2025.; da napomenu da bi nedjelovanje kratkoročno moglo dovesti do toga da Iran uspješno razvije nuklearno oružje, što bi imalo katastrofalne posljedice za globalnu sigurnost;

Or. fi

Amandman 185
Irene Montero

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ma (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ma) da odbacuju zahtjeve za ponovnim naoružavanjem, kao što je obveza povećanja potrošnje u vojne svrhe na 5 % bruto domaćeg proizvoda (BDP) koju su potpisale države članice NATO-a;

Or. en

Amandman 186
Irene Montero

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – podnaslov 4.a (novi)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*

da potiču nastavak političkog procesa usmjerenog na postizanje pravednog i trajnog političkog rješenja koje predviđa pravo naroda Sahravi na samoodređenje, u skladu s Poveljom Ujedinjenih naroda i relevantnim rezolucijama Opće skupštine i Vijeća sigurnosti;

Or. en

Amandman 187
Irene Montero

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – podnaslov 4.b (novi)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	da osuđuju jednostrane prisilne mjere protiv Republike Kube, uključujući gospodarski, trgovinski i financijski embargo; da ponavljaju da su takve mjere suprotne načelima suverene jednakosti država i neuplitanja utvrđenima u Povelji UN-a; da pozivaju na njihovo hitno i bezuvjetno ukidanje te na potpunu normalizaciju gospodarskih i diplomatskih odnosa, u skladu s ponovljenim rezolucijama Opće skupštine Ujedinjenih naroda;

Or. en

Amandman 188
Irene Montero

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – podnaslov 4.d (novi)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	da osude sve oblike vanjskog uplitanja koji ugrožavaju suverenitet i političku neovisnost Bolivarijanske Republike Venezuele, posebno nametanje

jednostranih prisilnih mjera koje nije odobrilo Vijeće sigurnosti Ujedinjenih naroda; da pozivaju države da se suzdrže od donošenja ili održavanja jednostranih sankcija koje su u suprotnosti s međunarodnim pravom i Poveljom UN-a; da podupiru uključiv politički dijalog koji vode sami stanovnici Venezuele i koji olakšavaju nepristrani multilateralni mehanizmi, uz potpuno poštovanje načela neuplitanja;

Or. en

Amandman 189
Irene Montero

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – podnaslov 4.e (novi)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	da osuđuju sve napade, prijetnje i nasilne činove protiv osoblja Ujedinjenih naroda, mirovnih snaga i objekata UN-a te pozivaju sve strane u sukobu da poštuju sigurnost, zaštitu i neutralnost osoblja i infrastrukture UN-a, koja je u potpunosti usklađena s međunarodnim pravom, uključujući Konvenciju o sigurnosti osoblja Ujedinjenih naroda i pridruženog osoblja;

Or. en

Amandman 190
Irene Montero

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – podnaslov 4.f (novi)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	da promiču, u okviru Ujedinjenih naroda, politike regularizacije koje omogućuju

	migrantima u nereguliarnoj administrativnoj situaciji pristup radnim, društvenim i građanskim pravima, koja imaju funkciju učinkovitog instrumenta za borbu protiv iskorištavanja, jačanje socijalne kohezije i osiguranje uključivosti, po uzoru na nedavnu regularizaciju migranata u takvim situacijama u Španjolskoj, što je pozdravio ured Visokog povjerenika Ujedinjenih naroda za ljudska prava;

Or. en

Amandman 191
Irene Montero
u ime Kluba zastupnika The Left

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – podnaslov 4.g (novi)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	da nastave ulagati i jačati napore u pogledu promicanja rodne ravnopravnosti i programa Žene, mir i sigurnost, uključujući i punu provedbu Rezolucije Vijeća sigurnosti UN-a 1325, i da podrže države članice u uključivanju feminističkih načela u inicijative za izgradnju mira, sprečavanje sukoba i obnovu nakon sukoba;

Or. en

Amandman 192
Alexander Sell

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka n

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(n) da nastave s integracijom pristupa temeljenog na ljudskim pravima u održivi	***Briše se.***

razvoj; da naglase vodeću ulogu EU-a kao najvećeg svjetskog pružatelja službene razvojne pomoći; da dodatno iskoriste Global Gateway kao održivu, transparentnu i demokratsku alternativu konkurentskim infrastrukturnim inicijativama koja se temelji na vrijednostima i kojom se doprinosi postizanju ciljeva održivog razvoja poticanjem uzajamnog rasta, gospodarske aktivnosti i otvaranja radnih mjesta u partnerskim zemljama, uz istodobno jačanje strateške autonomije, geopolitičkog položaja i globalne vjerodostojnosti EU-a;

Or. en

Amandman 193
Mieke Andriese

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka n

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(n) ***da nastave s integracijom pristupa temeljenog na ljudskim pravima u održivi razvoj; da naglase vodeću ulogu EU-a kao najvećeg svjetskog pružatelja službene razvojne pomoći; da dodatno iskoriste Global Gateway kao održivu, transparentnu i demokratsku alternativu konkurentskim infrastrukturnim inicijativama koja se temelji na vrijednostima i kojom se doprinosi postizanju ciljeva*** održivog razvoja ***poticanjem uzajamnog rasta, gospodarske aktivnosti i otvaranja radnih mjesta u partnerskim zemljama, uz istodobno jačanje strateške autonomije, geopolitičkog položaja i globalne vjerodostojnosti EU-a***;	(n) ***odbacuje ciljeve*** održivog razvoja ***kao neobvezujući, preširoki i ideološki okvir kojemu nedostaju demokratski legitimitet, mjerljiva odgovornost i dokazana učinkovitost***;

Or. en

Amandman 194
Stanislav Stoyanov
u ime Kluba zastupnika ESN-a

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka n

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(n) ***da nastave s integracijom pristupa temeljenog na ljudskim pravima u održivi razvoj; da naglase vodeću ulogu EU-a kao najvećeg svjetskog pružatelja službene razvojne pomoći;*** da dodatno iskoriste Global Gateway kao održivu, transparentnu i demokratsku alternativu konkurentskim infrastrukturnim inicijativama koja se temelji na vrijednostima i kojom se doprinosi postizanju ciljeva održivog razvoja poticanjem uzajamnog rasta, ***gospodarske aktivnosti i otvaranja radnih mjesta u partnerskim zemljama,*** uz istodobno jačanje strateške autonomije, geopolitičkog položaja i globalne vjerodostojnosti EU-a;	(n) da dodatno iskoriste Global Gateway kao održivu, transparentnu i demokratsku alternativu konkurentskim infrastrukturnim inicijativama koja se temelji na vrijednostima i kojom se doprinosi postizanju ciljeva održivog razvoja poticanjem uzajamnog rasta, uz istodobno jačanje strateške autonomije, geopolitičkog položaja i globalne vjerodostojnosti EU-a;

Or. en

Amandman 195
Sebastian Tynkkynen

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka n

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(n) da nastave s integracijom pristupa temeljenog na ljudskim pravima u održivi razvoj; da naglase ***vodeću ulogu EU-a kao najvećeg svjetskog pružatelja*** službene razvojne pomoći; da dodatno iskoriste Global Gateway kao održivu, transparentnu i demokratsku alternativu konkurentskim infrastrukturnim inicijativama koja se temelji na vrijednostima ***i kojom se doprinosi postizanju ciljeva održivog razvoja*** poticanjem uzajamnog rasta,	(n) da nastave s integracijom pristupa temeljenog na ljudskim pravima u održivi razvoj; da naglase ***da iako je EU najveći svjetski pružatelj*** službene razvojne pomoći***, to nije pokazatelj učinkovitosti pružene pomoći***; da dodatno iskoriste Global Gateway kao održivu, transparentnu i demokratsku alternativu konkurentskim infrastrukturnim inicijativama***, osobito ruskim i kineskim,*** koja se temelji na vrijednostima***, i to*** poticanjem uzajamnog

gospodarske aktivnosti i otvaranja radnih mjesta u partnerskim zemljama***, uz istodobno jačanje*** strateške autonomije, geopolitičkog položaja i globalne vjerodostojnosti EU-a;	rasta, gospodarske aktivnosti i otvaranja radnih mjesta u partnerskim zemljama ***te jačanjem*** strateške autonomije, geopolitičkog položaja i globalne vjerodostojnosti EU-a; ***međutim, da naglase potrebu za poboljšanjem praćenja usklađenosti i procjene uspješnosti projekata koji se financiraju u okviru strategije Global Gateway kako bi se spriječila zlouporaba i osiguralo odgovorno korištenje poreznih prihoda;***

Or. fi

Amandman 196
Andrey Kovatchev

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka n

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(n) da nastave s integracijom pristupa temeljenog na ljudskim pravima u održivi razvoj; da naglase vodeću ulogu EU-a kao najvećeg svjetskog pružatelja službene razvojne pomoći; da dodatno iskoriste Global Gateway kao održivu, transparentnu i demokratsku alternativu konkurentskim infrastrukturnim inicijativama koja se temelji na vrijednostima i kojom se doprinosi postizanju ciljeva održivog razvoja poticanjem uzajamnog rasta, gospodarske aktivnosti i otvaranja radnih mjesta u partnerskim zemljama, uz istodobno jačanje strateške autonomije, geopolitičkog položaja i globalne vjerodostojnosti EU-a;	(n) da nastave s integracijom pristupa temeljenog na ljudskim pravima u održivi razvoj ***te prepoznaju da je potpuno ostvarenje ljudskih prava temelj Programa održivog razvoja do 2030.***; da naglase vodeću ulogu EU-a kao najvećeg svjetskog pružatelja službene razvojne pomoći***; da produbе multilateralnu suradnju u cilju jačanja spremnost i otpornosti na krize i izazove koji ugrožavaju napredak u kontekstu ostvarivanja ciljeva održivog razvoja***; da dodatno iskoriste Global Gateway kao održivu, transparentnu i demokratsku alternativu konkurentskim infrastrukturnim inicijativama koja se temelji na vrijednostima i kojom se doprinosi postizanju ciljeva održivog razvoja poticanjem uzajamnog rasta, gospodarske aktivnosti i otvaranja radnih mjesta u partnerskim zemljama, uz istodobno jačanje strateške autonomije, geopolitičkog položaja i globalne vjerodostojnosti EU-a;

Or. en

Amandman 197
Evin Incir, Yannis Maniatis, Nacho Sánchez Amor

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka n

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(n) da nastave s integracijom pristupa temeljenog na ljudskim pravima u održivi razvoj; da naglase vodeću ulogu EU-a kao najvećeg svjetskog pružatelja službene razvojne pomoći; da dodatno iskoriste Global Gateway kao održivu, transparentnu i demokratsku alternativu konkurentskim infrastrukturnim inicijativama koja se temelji na vrijednostima i kojom se doprinosi postizanju ciljeva održivog razvoja poticanjem uzajamnog rasta, gospodarske aktivnosti i otvaranja radnih mjesta u partnerskim zemljama, uz istodobno jačanje strateške autonomije, geopolitičkog položaja i globalne vjerodostojnosti EU-a;	(n) da nastave s integracijom pristupa temeljenog na ljudskim pravima u održivi razvoj; da naglase vodeću ulogu EU-a kao najvećeg svjetskog pružatelja službene razvojne pomoći***; da ističu da razvojna suradnja i bilateralna pomoć EU-a moraju biti uvjetovane poštovanjem temeljnih ljudskih prava, demokratskih načela i vrijednosti utvrđenih u Ugovorima EU-a***; da dodatno iskoriste Global Gateway kao održivu, transparentnu i demokratsku alternativu konkurentskim infrastrukturnim inicijativama koja se temelji na vrijednostima i kojom se doprinosi postizanju ciljeva održivog razvoja poticanjem uzajamnog rasta, gospodarske aktivnosti i otvaranja radnih mjesta u partnerskim zemljama, uz istodobno jačanje strateške autonomije, geopolitičkog položaja i globalne vjerodostojnosti EU-a;

Or. en

Amandman 198
Hilde Vautmans, Dan Barna, Petras Auštrevičius, Bernard Guetta, Lucia Yar, Engin Eroglu, Urmas Paet, Michał Kobosko, Marie-Agnes Strack-Zimmermann

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka n

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(n) da nastave s integracijom pristupa temeljenog na ljudskim pravima u održivi razvoj; da naglase vodeću ulogu EU-a kao najvećeg svjetskog pružatelja službene	(n) da nastave s integracijom pristupa temeljenog na ljudskim pravima u održivi razvoj; da naglase vodeću ulogu EU-a kao najvećeg svjetskog pružatelja službene

razvojne pomoći; da dodatno iskoriste Global Gateway kao održivu, transparentnu i demokratsku alternativu konkurentskim infrastrukturnim inicijativama koja se temelji na vrijednostima i ***kojom*** se doprinosi postizanju ciljeva održivog razvoja poticanjem uzajamnog rasta, gospodarske aktivnosti i otvaranja radnih mjesta u partnerskim zemljama, uz istodobno jačanje strateške autonomije, geopolitičkog položaja i globalne vjerodostojnosti EU-a;	razvojne pomoći; da dodatno iskoriste Global Gateway kao održivu, transparentnu i demokratsku alternativu konkurentskim infrastrukturnim inicijativama koja se temelji na vrijednostima i ***kao strateški instrument za jačanje geopolitičke prisutnosti, vidljivosti i otpornosti Unije diljem svijeta kojim*** se doprinosi postizanju ciljeva održivog razvoja poticanjem uzajamnog rasta, gospodarske aktivnosti i otvaranja radnih mjesta u partnerskim zemljama, uz istodobno jačanje strateške autonomije, geopolitičkog položaja i globalne vjerodostojnosti EU-a;
	Or. en

Amandman 199
Emmanouil Fragkos

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ιδ

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(n) da nastave s integracijom pristupa temeljenog na ljudskim pravima u održivi razvoj; da naglase vodeću ulogu EU-a kao najvećeg svjetskog pružatelja službene razvojne pomoći; da dodatno iskoriste Global Gateway kao održivu, transparentnu i demokratsku alternativu konkurentskim infrastrukturnim inicijativama koja se temelji na vrijednostima i kojom se doprinosi postizanju ciljeva održivog razvoja poticanjem uzajamnog rasta, gospodarske aktivnosti i otvaranja radnih mjesta u partnerskim zemljama, uz istodobno jačanje strateške autonomije, geopolitičkog položaja i globalne vjerodostojnosti EU-a;	(n) da nastave s integracijom pristupa temeljenog na ljudskim pravima u održivi razvoj; da naglase vodeću ulogu EU-a kao najvećeg svjetskog pružatelja službene razvojne pomoći***, s ciljem koji pogoduje europskim interesima***; da dodatno iskoriste Global Gateway kao održivu, transparentnu i demokratsku alternativu konkurentskim infrastrukturnim inicijativama koja se temelji na vrijednostima i kojom se doprinosi postizanju ciljeva održivog razvoja poticanjem uzajamnog rasta, gospodarske aktivnosti i otvaranja radnih mjesta u partnerskim zemljama, uz istodobno jačanje strateške autonomije, geopolitičkog položaja i globalne vjerodostojnosti EU-a;
	Or. el

Amandman 200
Emmanouil Fragkos

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ιδa (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(na) da naglase važnost multilateralnog djelovanja u području migracija, pod okriljem UN-a, koje se temelji na sveobuhvatnom i uravnoteženom pristupu koji će uključivati, među ostalim:
	– promicanje zakonitih i reguliranih migracijskih ruta prema zemljama koje graniče sa zemljom podrijetla kako bi se olakšala brža i učinkovitija socijalna i gospodarska integracija migranata, uzimajući u obzir kulturnu i socijalnu bliskost;
	– razvoj višerazinskih inicijativa za suočavanje sa stalnim migracijskim tokovima u Uniju i poticanje alternativnih odredišta u zemljama izvan EU-a s dovoljnom razinom gospodarskog razvoja i kapaciteta za prihvat;
	– preusmjeravanje financijskih sredstava iz politika prihvata i integracije na ciljanu razvojnu potporu i ulaganja u svrhu stvaranja posebnih gospodarskih područja pod europskim vodstvom u trećim zemljama kako bi se stvorila radna mjesta i lokalni razvoj te uklonili dublji uzroci migracija;

Or. el

Amandman 201
Stanislav Stoyanov
u ime Kluba zastupnika ESN-a

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka na (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*

(na) da napomenu da je EU, unatoč tome što je treće najveće gospodarstvo, i dalje najveći svjetski pružatelj službene razvojne pomoći; da naglašavaju da, u cilju učinkovitog ostvarivanja ciljeva održivog razvoja, EU mora poticati rast svojih država članica. U okviru globalnog programa održivog razvoja trebali bi se nuditi gospodarski poticaji za europska poduzeća namijenjeni ulaganjima u zemlje u razvoju na način koji dovodi do nastanka prosperiteta i stvaranja radnih mjesta u državama članicama EU-a;

Or. en

Amandman 202
Evin Incir, Yannis Maniatis, Nacho Sánchez Amor

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka na (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(na) da pozdravljaju rezultate nedavnih sastanaka na vrhu Ujedinjenih naroda koji pozivaju na reformu međunarodnih financijskih institucija, uključujući MMF i Svjetsku banku; da pozivaju na ponovno uravnoteženje prava glasa, proširenje koncesijskog financiranja, rješavanje neodrživog duga i usklađivanje financijskih tokova s ciljevima održivog razvoja i klimatskim obvezama;

Or. en

Amandman 203
Cristian Terheş

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka na (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*

(na) da pozivaju Opću skupštinu UN-a da usvoji snažnije okvire za rješavanje hibridnih prijetnji, uključujući kampanje dezinformiranja i druge nekinetičke operacije utjecaja koje narušavaju demokratske procese i socijalnu koheziju u cijelom svijetu;

Or. en

Amandman 204
Cristian Terheş

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka nb (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(nb) da nastave još intenzivnije raditi na ispitivanju posljedica zamjenskog majčinstva za ljudska prava, uz značajan rad koji je već poduzet u tom pogledu, pritom se posebno oslanjajući na izvješće posebnog izvjestitelja iz 2025. o nasilju nad ženama i djevojčicama, njegovim uzrocima i posljedicama[5a], u kojem se kritički ocjenjuju manifestacije nasilja, iskorištavanja i komodifikacije svojstvene aranžmanima zamjenskog majčinstva te ističe njihov negativan utjecaj na dostojanstvo, tjelesnu autonomiju i ljudska prava žena i djece; da podignu na višu razinu nalaze ovog izvješća, u kojima se utvrđuje da zamjensko majčinstvo, bilo komercijalno ili altruistično, može dovesti do uvjeta iskorištavanja koji potkopavaju prava zamjenskih majki i djece, te pozvati države članice da rade na iskorjenjivanju svih oblika zamjenskog majčinstva, uključujući i razvoj i donošenje pravno obvezujućeg međunarodnog instrumenta kojim se globalno zabranjuje zamjensko majčinstvo;

[5a] https://docs.un.org/en/A/80/158

Or. en

Amandman 205
Evin Incir, Yannis Maniatis, Nacho Sánchez Amor

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka nb (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(nb) da upozoravaju na korištenje financijskim polugama, primjenu izvanteritorijalnih mjera i uporabu gospodarske prisile kao alata vanjske politike, koji narušavaju povjerenje u međunarodni financijski sustav i doprinose globalnoj nestabilnosti i nejednakosti;

Or. en

Amandman 206
Silvia Sardone, António Tânger Corrêa, Jaroslav Bžoch, Susanna Ceccardi, Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka o

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(o) da nedvosmisleno potvrde da se sva ljudska prava sadržana u konvencijama UN-a moraju u potpunosti poštovati; da pozovu UN da osudi globalne trendove koji ugrožavaju ta prava***, *uključujući sve veću marginalizaciju ljudskih prava i smanjenje prostora za djelovanje civilnog društva***;	(o) da nedvosmisleno potvrde da se sva ljudska prava sadržana u konvencijama UN-a moraju u potpunosti poštovati; da pozovu UN da osudi globalne trendove koji ugrožavaju ta prava;

Or. en

Amandman 207

Hilde Vautmans, Dan Barna, Bernard Guetta, Lucia Yar, Engin Eroglu, Michał Kobosko

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka o

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(o) da nedvosmisleno potvrde da se sva ljudska prava sadržana u konvencijama UN-a moraju u potpunosti poštovati; da pozovu UN da osudi globalne trendove koji ugrožavaju ta prava, uključujući sve veću marginalizaciju ljudskih prava i smanjenje prostora za djelovanje civilnog društva;	(o) da nedvosmisleno potvrde da se sva ljudska prava sadržana u konvencijama UN-a moraju u potpunosti poštovati; da pozovu UN da osudi globalne trendove koji ugrožavaju ta prava, uključujući sve veću marginalizaciju ljudskih prava i smanjenje prostora za djelovanje civilnog društva***, ne samo od strane autoritarnih režima, već i od strane demokracija s dugogodišnjom tradicijom***;

Or. en

Amandman 208
Viktória Ferenc, Kinga Gál

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka o

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(o) da nedvosmisleno potvrde da se sva ljudska prava sadržana u konvencijama UN-a moraju u potpunosti poštovati; da pozovu UN da osudi globalne trendove koji ugrožavaju ta prava, uključujući sve veću marginalizaciju ljudskih prava i smanjenje prostora za djelovanje civilnog društva;	(o) da nedvosmisleno potvrde da se sva ljudska prava sadržana u konvencijama UN-a***, uključujući prava nacionalnih, etničkih i jezičnih manjina,*** moraju u potpunosti poštovati; da pozovu UN da osudi globalne trendove koji ugrožavaju ta prava, uključujući sve veću marginalizaciju ljudskih prava i smanjenje prostora za djelovanje civilnog društva;

Or. en

Amandman 209
Sebastian Tynkkynen

Prijedlog rezolucije

Stavak 1. – točka o

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(o) da nedvosmisleno potvrde da se sva ljudska prava sadržana u konvencijama UN-a moraju u potpunosti poštovati; da pozovu UN da osudi globalne trendove koji ugrožavaju ta prava, uključujući sve veću marginalizaciju ljudskih prava i smanjenje prostora za djelovanje civilnog društva;	(o) da nedvosmisleno potvrde da se sva ljudska prava sadržana u konvencijama UN-a moraju u potpunosti poštovati; da pozovu UN da osudi globalne trendove koji ugrožavaju ta prava, uključujući ***gušenje demokracije,*** sve veću marginalizaciju ljudskih prava i smanjenje prostora za djelovanje civilnog društva;

Or. fi

Amandman 210
Nela Riehl
u ime Kluba zastupnika Verts/ALE-a

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka o

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(o) da nedvosmisleno potvrde da se sva ljudska prava sadržana u konvencijama UN-a moraju u potpunosti poštovati; da pozovu UN da osudi globalne trendove koji ugrožavaju ta prava, uključujući sve veću marginalizaciju ljudskih prava i smanjenje prostora za djelovanje civilnog društva;	(o) da nedvosmisleno potvrde ***i brane činjenicu*** da ***su*** sva ljudska prava sadržana u konvencijama UN-a ***univerzalna i da se*** moraju u potpunosti poštovati; da pozovu UN da osudi globalne trendove koji ugrožavaju ta prava, uključujući sve veću marginalizaciju ljudskih prava i smanjenje prostora za djelovanje civilnog društva;

Or. en

Amandman 211
Nacho Sánchez Amor, Evin Incir

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka o

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(o) da nedvosmisleno potvrde da se sva ljudska prava sadržana u konvencijama	(o) da nedvosmisleno potvrde da se sva ljudska prava***, pogotovo ona*** sadržana u

UN-a moraju u potpunosti poštovati; da pozovu UN da osudi globalne trendove koji ugrožavaju ta prava, uključujući sve veću marginalizaciju ljudskih prava i smanjenje prostora za djelovanje civilnog društva;	konvencijama UN-a**,** moraju u potpunosti poštovati; da pozovu UN da osudi globalne trendove koji ugrožavaju ta prava, uključujući sve veću marginalizaciju ljudskih prava i smanjenje prostora za djelovanje civilnog društva;

Or. en

Amandman 212
Petras Auštrevičius, Michał Kobosko, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Engin Eroglu, Hilde Vautmans, Dan Barna, Urmas Paet

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka oa (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(oa) da nastave unapređivati prava žena, kako je utvrđeno u Pekinškoj deklaraciji i platformi za djelovanje UN-a; da upotrijebe sve dostupne alate za borbu protiv nasilja nad ženama i djevojčicama u EU-u i diljem svijeta; da posebno obrate pozornost na ranjive i marginalizirane zajednice u državama u kojima nacionalne vlade opetovano ugrožavaju prava žena;

Or. en

Amandman 213
Hilde Vautmans, Dan Barna, Petras Auštrevičius, Bernard Guetta, Lucia Yar, Engin Eroglu, Urmas Paet, Michał Kobosko, Marie-Agnes Strack-Zimmermann

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka oa (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(oa) da ponovno naglašavaju potrebu za revizijom izbornog procesa Vijeća UN-a za ljudska prava, posebno kako bi se spriječilo da zemlje koje krše ljudska prava sjede u tom Vijeću; da pozivaju

države članice EU-a da zauzmu koordinirani stav u vezi s članstvom u Vijeću za ljudska prava i da glasaju protiv svih kandidata za Vijeće UN-a za ljudska prava koji ne poštuju ljudska prava;

Or. en

Amandman 214
Evin Incir, Yannis Maniatis, Nacho Sánchez Amor

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka oa (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(oa) da pozivaju na sveobuhvatnu reviziju međunarodnih režima sankcija u cilju osiguravanja njihove veće učinkovitosti, koherentnosti i odgovornost, sprečavanja njihove politizacije i smanjenja njihova nesrazmjernog humanitarnog utjecaja na civilno stanovništvo, u skladu s međunarodnim pravom;

Or. en

Amandman 215
Andrey Kovatchev

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka oa (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(oa) da promiču transformaciju usmjerenu na čovjeka i utemeljenu na pravima pružanjem podrške uključivoj, otvorenoj, sigurnoj i zaštićenoj digitalnoj budućnosti te osiguravanjem učinkovite provedbe Globalnog digitalnog sporazuma;

Or. en

Amandman 216
Mieke Andriese

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka oa (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(oa) oštro osuđuje licemjerje toga da se državama u kojima se provodi sustavna diskriminacija žena dopušta da zauzimaju mjesta ili vodeće uloge u tijelima UN-a za prava žena;

Or. en

Amandman 217
Petras Auštrevičius, Michał Kobosko, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Engin Eroglu, Hilde Vautmans, Dan Barna, Urmas Paet

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka o.b (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ob) da se bore protiv stalne diskriminacije LGBTIQ+ zajednice i osiguravaju jednak pristup socijalnoj zaštiti, zdravstvenoj zaštiti i obrazovanju te pristup robi i uslugama; da podupiru kampanju UN-a Slobodni i jednaki podizanjem svijesti javnosti i promicanjem bolje pravne zaštite, posebno u državama u kojima su diskriminatorne prakse i dalje raširene;

Or. en

Amandman 218
Mieke Andriese

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka o.b (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ob) da ponovno naglase da se međunarodni mehanizmi za ljudska prava ne smiju upotrebljavati kao oružje za stvaranje de facto migracijskih prava ili za narušavanje suverenog prava država da kontroliraju svoje granice i migracijske politike;

Or. en

Amandman 219
Sebastian Tynkkynen

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka p

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(p) da daju prednost borbi protiv dezinformacija***, koje se algoritamskim umnožavanjem šire na velikim internetskim platformama, sve većoj upotrebi velikih jezičnih modela bez odgovarajućih zaštitnih mjera, njihovu iskorištavanju od strane zlonamjernih stranih aktera i neuspjehu velikih tehnoloških poduzeća da ispune svoje obveze u skladu s postojećim zakonodavstvom o toj temi, čime se ugrožavaju demokracija i izborni procesi***;	(p) da daju prednost borbi protiv ***utjecaja*** dezinformacija ***iz neprijateljskih država***;

Or. fi

Amandman 220
Silvia Sardone, António Tânger Corrêa, Jaroslav Bžoch, Susanna Ceccardi, Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka p

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*

(p) da daju prednost borbi protiv dezinformacija, koje se algoritamskim umnožavanjem šire na velikim internetskim platformama***,*** sve većoj upotrebi velikih jezičnih modela bez odgovarajućih zaštitnih mjera***, njihovu iskorištavanju od strane zlonamjernih stranih aktera i neuspjehu velikih tehnoloških poduzeća da ispune svoje obveze u skladu s postojećim zakonodavstvom o toj temi, čime se ugrožavaju demokracija i izborni procesi***;	(p) da daju prednost borbi protiv dezinformacija, ***koja se ne smije pretvoriti u cenzuru ili daljnje dezinformiranje i*** koje se algoritamskim umnožavanjem šire na velikim internetskim platformama ***te*** sve većoj upotrebi velikih jezičnih modela bez odgovarajućih zaštitnih mjera;

Or. en

Amandman 221
Hilde Vautmans, Dan Barna, Petras Auštrevičius, Bernard Guetta, Lucia Yar, Engin Eroglu, Urmas Paet, Michał Kobosko

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka p

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(p) da daju prednost borbi protiv dezinformacija, koje se algoritamskim umnožavanjem šire na velikim internetskim platformama, sve većoj upotrebi velikih jezičnih modela bez odgovarajućih zaštitnih mjera, njihovu iskorištavanju od strane zlonamjernih stranih aktera i neuspjehu velikih tehnoloških poduzeća da ispune svoje obveze u skladu s postojećim zakonodavstvom o toj temi, čime se ugrožavaju demokracija i izborni procesi;	(p) da daju prednost borbi protiv dezinformacija ***i lažnih vijesti***, koje se algoritamskim umnožavanjem šire na velikim internetskim platformama, sve većoj upotrebi velikih jezičnih modela bez odgovarajućih zaštitnih mjera, njihovu iskorištavanju od strane zlonamjernih stranih aktera i neuspjehu velikih tehnoloških poduzeća da ispune svoje obveze u skladu s postojećim zakonodavstvom o toj temi, čime se ugrožavaju demokracija i izborni procesi;

Or. en

Amandman 222
Petras Auštrevičius, Michał Kobosko, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Engin Eroglu, Hilde Vautmans, Dan Barna, Urmas Paet

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka pa (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(pa) da naglase važnost sigurnog okruženja za medije, njihove uredničke neovisnosti i financijske potpore; da se bore protiv sve većih prijetnji novinarima diljem svijeta, posebno novinarkama, koje su nesrazmjerna meta napada; da ojačaju suradnju s Uredom Visokog povjerenika za ljudska prava u cilju daljnjeg unapređenja Akcijskog plana UN-a za sigurnost novinara;

Or. en

Amandman 223
Mieke Andriese

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka pa (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(pa) da odbacuju rastuću tendenciju da se drugačija mišljenja, političke opozicije ili nepraktične činjenice nazivaju „dezinformacijama”; upozorava na to da regulatorni pritisak na internetske platforme radi kontrole govora ili suzbijanja dosega predstavlja neizravnu cenzuru; naglašava da je sloboda izražavanja temelj demokratske otpornosti, a ne algoritamska kontrola;

Or. en

Amandman 224
Marion Maréchal

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka pa (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*

(pa) da prioritetom smatraju obranu slobode izražavanja, posebno podsjećajući na to da se borba protiv dezinformacija ne bi trebala koristiti kao izgovor za ušutkavanje nesuglasnih mišljenja;

Or. fr

Amandman 225
Hilde Vautmans, Dan Barna, Petras Auštrevičius, Bernard Guetta, Lucia Yar, Engin Eroglu, Urmas Paet, Michał Kobosko

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka q

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(q) da ojačaju promicanje slobode vjeroispovijesti i uvjerenja i pozovu na snažnije mjere za zaštitu vjerskih i drugih manjina***, uključujući kršćanske zajednice***;	(q) da ojačaju promicanje slobode vjeroispovijesti***, misli, svijesti*** i uvjerenja i pozovu na snažnije mjere za zaštitu vjerskih***, etničkih*** i drugih manjina, uključujući kršćanske zajednice;

Or. en

Amandman 226
Nela Riehl
u ime Kluba zastupnika Verts/ALE-a

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka q

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(q) da ojačaju promicanje slobode vjeroispovijesti i uvjerenja i pozovu na snažnije mjere za zaštitu vjerskih i drugih manjina, uključujući kršćanske zajednice;	(q) da ojačaju promicanje slobode vjeroispovijesti i uvjerenja i pozovu na snažnije mjere za zaštitu vjerskih***, etničkih*** i drugih manjina, uključujući kršćanske***, muslimanske i židovske*** zajednice;

Or. en

Amandman 227

Marion Maréchal

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka q

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(q) da ojačaju promicanje slobode vjeroispovijesti i uvjerenja i pozovu na snažnije mjere za zaštitu vjerskih i drugih manjina, ***uključujući kršćanske zajednice***;	(q) da ojačaju promicanje slobode vjeroispovijesti i uvjerenja i pozovu na snažnije mjere za zaštitu vjerskih i drugih manjina, ***osobito kršćanskih zajednica, koje su najizloženije progonu i diskriminaciji zbog svoje vjere***;

Or. fr

Amandman 228
Silvia Sardone, António Tânger Corrêa, Jaroslav Bžoch, Susanna Ceccardi, Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka q

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(q) da ojačaju promicanje slobode vjeroispovijesti i uvjerenja i pozovu na snažnije mjere za zaštitu vjerskih i drugih manjina, ***uključujući*** kršćanske zajednice;	(q) da ojačaju promicanje slobode vjeroispovijesti i uvjerenja i pozovu na snažnije mjere za zaštitu vjerskih i drugih manjina, ***pogotovo*** kršćanske zajednice;

Or. en

Amandman 229
Davor Ivo Stier

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka q

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(q) da ojačaju promicanje slobode vjeroispovijesti i uvjerenja i pozovu na snažnije mjere za zaštitu vjerskih i drugih manjina, uključujući kršćanske zajednice;	(q) da ojačaju promicanje slobode vjeroispovijesti i uvjerenja i pozovu na snažnije mjere za zaštitu vjerskih i drugih manjina, uključujući kršćanske zajednice ***te oštro osude progon kršćana, koji***

predstavlja jednu od najraširenijih kriza ljudskih prava koja pogađa stotine milijuna vjernika diljem svijeta, kao i sve oblike nasilja ili diskriminacije nad drugim vjerskim zajednicama*; *nadalje, da potiču sve države članice UN-a da zajamče potpunu slobodu vjeroispovijesti i bogoslužja za sve pojedince u skladu sa svojim međunarodnim obvezama u području ljudskih prava;

Or. en

Amandman 230
Mieke Andriese

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka q

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(q) da ojačaju promicanje slobode vjeroispovijesti i uvjerenja i pozovu na snažnije mjere za zaštitu vjerskih i drugih manjina, uključujući kršćanske zajednice;	(q) da ojačaju promicanje slobode vjeroispovijesti i uvjerenja i pozovu na snažnije mjere za zaštitu vjerskih i drugih manjina, uključujući kršćanske zajednice; ***da zahtijevaju da tijela UN-a primjenjuju iste standarde za suzbijanje vjerski motiviranog nasilja nad manjinskim zajednicama, posebno u regiji Bliskog istoka i Sjeverne Afrike, u svim zemljama i regijama bez predrasuda;***

Or. en

Amandman 231
Sebastian Tynkkynen

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka q

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(q) da ojačaju promicanje slobode vjeroispovijesti i uvjerenja i pozovu na snažnije mjere za zaštitu vjerskih i drugih	(q) da ojačaju promicanje slobode vjeroispovijesti i uvjerenja i pozovu na snažnije mjere za zaštitu vjerskih i drugih

manjina, uključujući kršćanske zajednice;	manjina, uključujući kršćanske zajednice; ***da naglase povijesnu ulogu Europe kao kršćanskog kontinenta i istaknu da su kršćani najprogonjenija vjerska skupina na svijetu;***

Or. fi

Amandman 232
Andrey Kovatchev

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka q

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(q) da ojačaju promicanje slobode vjeroispovijesti i uvjerenja i pozovu na snažnije mjere za zaštitu vjerskih i drugih manjina, uključujući kršćanske zajednice;	(q) da ojačaju promicanje slobode vjeroispovijesti i uvjerenja***, što je univerzalno ljudsko pravo i neosporni stup dostojanstva,*** i pozovu na snažnije mjere za zaštitu vjerskih i drugih manjina, uključujući kršćanske zajednice***, koje su izložene široko rasprostranjenom progonu u cijelom svijetu***;

Or. en

Amandman 233
Viktória Ferenc, Kinga Gál

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka q

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(q) da ojačaju promicanje slobode vjeroispovijesti i uvjerenja i pozovu na snažnije mjere za zaštitu vjerskih i drugih manjina, uključujući kršćanske zajednice;	(q) da ojačaju promicanje slobode vjeroispovijesti i uvjerenja i pozovu na snažnije mjere za zaštitu vjerskih***, nacionalnih*** i drugih manjina, uključujući kršćanske zajednice;

Or. en

Amandman 234
Evin Incir, Yannis Maniatis, Nacho Sánchez Amor

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka q

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(q) da ojačaju promicanje slobode vjeroispovijesti i uvjerenja i pozovu na snažnije mjere za zaštitu vjerskih i drugih manjina***, uključujući kršćanske zajednice***;	(q) da ojačaju promicanje slobode vjeroispovijesti i uvjerenja i pozovu na snažnije mjere za zaštitu ***svih*** vjerskih i drugih manjina;

Or. en

Amandman 235
Viktória Ferenc, Kinga Gál

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ba (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ba) naglašava da bi, u skladu s preporukama upućenima Europskoj uniji na Europskom regionalnom forumu o sprečavanju sukoba i zaštiti ljudskih prava manjina (12. – 13. listopada 2021.), sazvanom pod mandatom posebnog izvjestitelja UN-a za pitanja manjina u okviru Vijeća UN-a za ljudska prava, Unija trebala ojačati svoje unutarnje i vanjske politike u pogledu zaštite manjina, među ostalim istraživanjem razvoja zajedničkog okvira zaštite, posebno usredotočenog na zaštitu prava nacionalnih ili etničkih, vjerskih i jezičnih manjina, čime bi se ojačao njezin kredibilitet u multilateralnim forumima, uključujući Ujedinjene narode;

Or. en

Amandman 236
Cristian Terheş

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka qa (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(qa) da izražavaju ozbiljnu zabrinutost zbog neprestanog ubijanja, progona i sustavne diskriminacije kršćana u više regija svijeta, uključujući Bliski istok, supsaharsku Afriku, Južnu Aziju i dijelove istočne Azije, gdje se kršćanske zajednice suočavaju s usmjerenim nasiljem, terorističkim napadima, proizvoljnim pritvaranjem, prisilnim raseljavanjem, uništavanjem mjesta bogoslužja i pravnom ili društvenom represijom; da naglašavaju da su kršćani i dalje jedna od najprogonjenijih vjerskih skupina na svijetu; da izraze snažno žaljenje zbog nedovoljnog, nedosljednog i često selektivnog odgovora Ujedinjenih naroda na ova kršenja; da pozivaju UN na značajno jačanje mehanizama praćenja, izvješćivanja i ranog upozoravanja na vjerski progon, osiguravanje da se jednaka količina pozornosti posveti zločinima protiv kršćana, uz druge oblike vjerske netolerancije, imenovanje namjenske strukture ili mandata UN-a gdje je to potrebno i poduzimanje konkretnih mjera u cilju pozivanja počinitelja na odgovornost u skladu s međunarodnim pravom; da naglašavaju da se zaštita slobode vjeroispovijesti ili uvjerenja mora tretirati kao temeljni prioritet ljudskih prava, a ne podređivati političkim razmatranjima;

Or. en

Amandman 237
Andrey Kovatchev

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka qa (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(qa) da ističu obvezu Opće skupštine UN-a da prilikom izbora članova Vijeća UN-a za ljudska prava uzme u obzir predanost kandidata promicanju i zaštiti ljudskih prava;

Or. en

Amandman 238
Alexander Sell

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka r

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(r) ***da zajedno s partnerima ojačaju predanost EU-a promicanju globalnog zdravlja***;	(r) ***da potiču Ujedinjene narode da ostvare svoju misiju, kako je utvrđena u Povelji UN-a, koja se odnosi na održavanje međunarodnog mira i sigurnosti, razvijanje prijateljskih odnosa među narodima, postizanje međunarodne suradnje u rješavanju međunarodnih problema i promicanje poštovanja ljudskih prava te obavljanja središnje funkcije za usklađivanje djelovanja naroda***; ***da podsjećaju Europsku uniju da bi se trebala usredotočiti na svoje temeljne nadležnosti u skladu s Ugovorima, osigurati prosperitet, sigurnost i konkurentnost za svoje građane i porezne obveznike te izbjegavati udvostručivanje funkcija i mandata zbog kojih su Ujedinjeni narodi osnovani;***

Or. en

Amandman 239
Andrey Kovatchev

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka r

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
(r) da zajedno s partnerima ojačaju predanost EU-a promicanju globalnog zdravlja;	(r) da zajedno s partnerima ojačaju predanost EU-a promicanju globalnog zdravlja ***podupiranjem kampanja cijepljenja, provedbom Sporazuma o pandemijama, suzbijanjem nezaraznih bolesti i jačanjem multilateralnih mehanizama za sprečavanje pandemija te pripravnost i odgovor na njih***;

Or. en

Amandman 240
Hilde Vautmans, Dan Barna, Petras Auštrevičius, Bernard Guetta, Lucia Yar, Engin Eroglu, Urmas Paet, Michał Kobosko, Marie-Agnes Strack-Zimmermann

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ra (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ra) da ponovno izražavaju snažnu podršku Međunarodnom sudu pravde i Međunarodnom sudu kao ključnoj, neovisnoj i nepristranoj instituciji za jurisdikciju; da osuđuju dosad nezabilježene prijetnje s kojima se suočava Međunarodni sud i pozivaju na aktiviranje Statuta EU-a o blokiranju u cilju zaštite Međunarodnog suda te onih koji surađuju s njim i podržavaju ga;

Or. en

Amandman 241
Nela Riehl
u ime Kluba zastupnika Verts/ALE-a

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ra (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*

(ra) da ojačaju promicanje umjetničke slobode, zaštitu kulturne baštine i kulturnih prava podupiranjem rada UNESCO-a i razvoju prema postavljanju stalnog izvjestitelja EU-a ili stalnog sugovornika EU-a pri UNESCO-u;

Or. en

Amandman 242
Claudiu-Richard Târziu

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka ra (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(ra) da UN mora ostati politički i ideološki neutralan, dok bi potpora EU-a trebala biti usmjerena na poštovanje međunarodnih pravila i temeljnih prava, bez promicanja ideoloških programa.

Or. ro

Amandman 243
Nela Riehl
u ime Kluba zastupnika Verts/ALE-a

Prijedlog rezolucije
Stavak 1. – točka rb (nova)

Prijedlog rezolucije	*Izmjena*
	(rb) da povećaju financijska sredstva EU-a za program UN-a za žene, UNFPA-u i druge programe UN-a koji rade na promicanju prava žena i rodne ravnopravnosti te osnaživanju svih žena i djevojčica;

Or. en